

# MARKKLEEBERGER STADTJOURNAL



Ausgabe 17/2024  
14. August 2024

mit den [MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN](#) / Amtsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Porträt  
Katja Wolf



Verein  
30 Jahre Kunstverein Markkleeberg e.V.



Markkleeberg aktuell  
AHF-Schulcampus eröffnet

## Inhaltsverzeichnis

- 2 Kolumne
- 3 Porträt  
Katja Wolf
- 4/5 Verein  
- 13. Int. Rassehundeausstellung  
- 30 Jahre Kunstverein  
Markkleeberg e.V.
- 6/7 Markkleeberg aktuell u.a. mit  
- Neuer Schulcampus eröffnet  
- Staatsminister besucht  
Markkleeberg  
- Golfturnier für den guten Zweck
- 8/9 Sport u.a. mit  
- Neuseeland-Volley  
- Saisonvorschau Handball
- 10-14 Veranstaltungen u.a. mit  
- Zauber der Travestie
- 15-27 MARKKLEEBERGER  
STADTNACHRICHTEN
- 28 Reise  
Vietnam – Perle Südostasiens (1)
- 29 Wahl
- 30/31 Gesundheit u.a. mit  
- Sicherheit im und am Bus
- 32/33 Mobilität
- 34 Neuerscheinung
- 35-37 Bauen/Wohnen/Einrichten u.a. mit  
- Die vernetzte Küche  
- Wasser (Ab)marsch!
- 38/39 Trauer u.a. mit  
- Der digitale Nachlass

**Diese Ausgabe enthält Wahlwerbung!**  
Für den Inhalt von Anzeigen und Flyern mit politischen Meinungsäußerungen sind die jeweiligen Parteien, Bündnisse, Vereine und Personen verantwortlich. Zur Veröffentlichung ist der Verlag gesetzlich verpflichtet.

### Ansprechpartner für Anzeigen & Beiträge

■ **Katrin Schneider**  
Telefon: 0173 5660282  
E-Mail: [katrin.schneider@druckhaus-borna.de](mailto:katrin.schneider@druckhaus-borna.de)

Die nächste Ausgabe 18/2024 des Markkleeberger Stadtjournal erscheint am 28. August 2024.

Sie finden die aktuellen Ausgaben unseres Stadtjournals auch auf unserer Homepage unter: [www.druckhaus-borna.de](http://www.druckhaus-borna.de)



# Von oben betrachtet

## Oder: Einfach mal die Perspektive wechseln



Kennen Sie die wunderbaren Filmdokumentationen unseres Heimatsenders MDR oder der ARD wie „Rügen von oben“ oder „Sächsische Schweiz von oben“? Ich kann Ihnen verraten, dass ich ein großer Fan dieser Formate bin. Die Welt von oben zu sehen, eröffnet einen ganz anderen Blickwinkel. Vielleicht sind Sie gerade mit dem Flugzeug wieder in der Heimat gelandet. Sicherlich haben Sie sich den Blick aus dem Flugzeugfenster nicht entgehen lassen. Er ist unvergleichlich!

Reinhard Mey hat seine Leidenschaft für das Fliegen in dem legendär gewordenen Lied „Über den Wolken“ besungen: „...muss die Freiheit wohl grenzenlos sein“. Es ist auch die Erkenntnis, dass die irdischen Sorgen von oben betrachtet viel kleiner erscheinen.

Während man zur Entstehungszeit von Meys Song noch in ein Flugzeug steigen musste, um spektakuläre Aufnahmen zu machen, ermöglicht uns das technische Wunderwerk der Drohne Aufnahmen aus ungeahnten Perspektiven. Unser Titelbild mit Wachau und Auenhain oder die Aussicht auf die A38 an der Südspitze des Cospudener Sees (Bild oben) zeigen einen solchen Blick. Vielleicht wird er Sie nicht sofort mit einem Gefühl der Freiheit erfüllen, aber er ermöglicht es Ihnen, einen anderen Blickwinkel einzunehmen. Während mein Kollege Ihnen gerne zeigt, was in

Markkleeberg alles passiert – und das sieht man eben am besten von oben – ist es auch im Leben wichtig, den Blick von oben nicht zu verlieren. Ob Konflikte in der Familie, im Kollegen- oder Freundeskreis – sie lassen sich gut lösen, wenn man eine andere Perspektive einnimmt.

Zu einem Perspektivwechsel, der eben mal nicht den Blick von oben oder unten hat, lädt Sie am 22. August um 19.00 Uhr die Sächsische Landeszentrale für politische Bildung (SLpB) zum Wahlforum in den Großen Lindensaal im Markkleeberger Rathaus ein. Mit Blick auf die am 1. September stattfindende Landtagswahl gibt es in Sachsen 60 Veranstaltungen dieser Art.

Aber lassen Sie uns zum Schluss noch ein wenig über den Wolken schweben. Das Fliegen beschäftigt die Menschheit seit Anbeginn der Zeit. Sie kennen sicher die Sage von Ikarus, der sich nicht nur seine Federn versenkte, weil er es wagte, nach der Sonne zu greifen. Die Neugier der Menschenkinder, den Himmel zu erkunden, um einen Blick in ein himmlisches Paradies zu wagen, führt heute zu sehr kostspieligen Weltraumflügen privater Anbieter. Und wer, weil uns nach den Sommerferien der Alltag wieder fest im Griff hat, herzlich lachen möchte, dem empfehle ich den köstlichen Filmklassiker „Die tollkühnen Männer in ihren fliegenden Kisten“. *Manuela Krause*

### IMPRESSUM Markkleeberger Stadtjournal, laufende Ausgaben-Nummer: 426

- **Herausgeber:** SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS BORNA  
Abtsdorfer Straße 36 | 04552 Borna | Telefon: 03433 207329 | Fax: 03433 207331  
E-Mail: [msj@druckhaus-borna.de](mailto:msj@druckhaus-borna.de) | [www.druckhaus-borna.de](http://www.druckhaus-borna.de)
- **Impressum des Amtsblatts „Markkleeberger Stadtnachrichten“:** siehe Seite 16 (= Seite 2 MSN)

- **Gesamtherstellung:** DRUCKHAUS BORNA
- **Produktions- u. Verlagsleitung:** Bernd Schneider (V.i.S.d.P.)  
(Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.)
- **Auflage:** 15.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen
- **Titelbild:** Wachau und Auenhain von oben (Foto: Bernhard Weiß)
- **Fotos:** Bernhard Weiß (S.2, 5, 6, 8, 11-13, 14), Eva-Maria Meißner (S.4 u.), Daniel Kreusch (S.6 li.), Samantha Kampe (S.7 o.), Moritz Held (S.9 o.), Steven Kauffeld PHOTOGRAPHY (S.13 re.), Sony Music (S.14 re.) | Adobe Stock: huythoi (S.28), Flamingo Images (S.30), jittawit.21 (S.31 o.), Victor Moussa (S.30 m.), teksomolika (S.34 li.), Framestock (S.34 m.), Natalja Stotika (S.36 re.) sowie die entsprechenden Autoren und Auftraggeber

# Die Markkleebergerin Katja Wolf...

...gründete den Welt Fairbunden e.V. und engagiert sich seitdem ehrenamtlich sehr dafür – deutschlandweit und vor allem in Uganda, im Distrikt Kayunga.

■ Was hat Sie bewegt, den Verein zu gründen?

Die sächsische Regierungskoalition hatte sich 2019 im Koalitionsvertrag darauf verständigt, eine Partnerschaft in Afrika anzustreben. Uganda hat sich dabei als eines der Schwerpunktländer sächsischer zivilgesellschaftlicher Aktivitäten in Afrika erwiesen. In kaum einem anderen Land südlich der Sahara sind so viele sächsische Vereine mit Schwerpunkt Entwicklungszusammenarbeit tätig. So auch wir mit dem Welt Fairbunden e.V.

■ Welche Aufgaben liegen in Ihren Händen und wie viele Mitglieder hat der Verein?

Als Vorstand liegt die gesamte Organisation innerhalb des Vereins in meinen Händen. Ich halte auch den Kontakt zu Lillian Nanyombi, der Direktorin der „Sukrop Junior School“ in Kayunga Uganda, die wir unterstützen. Sie befindet sich etwa 70 Kilometer von der Hauptstadt Kampala entfernt. Ich kümmere mich auch ums Fundraising, Social Media und halte Kontakt zu den Schulpaten. Derzeit haben wir 23 Mitglieder weltweit, von denen sechs aktiv unsere Arbeit unterstützen.



■ Wie lernten Sie Lillian Nanyombi und ihr Schulprojekt kennen?

Durch eine gemeinsame Freundin hier in Deutschland. Wir kennen uns schon seit über zwölf Jahren. Lillian kommt aus einer armen Familie und weiß, was Hunger bedeutet. Allerdings hatte sie das Glück, eine Schule besuchen und sogar studieren zu können, das weiß sie sehr zu schätzen. Dies möchte sie „zurückgeben“ und benachteiligten Kindern helfen. Vor zwei Jahren habe ich sie zum ersten Mal in Uganda besucht. Es ist ein wunderschönes Land, die Menschen sind unglaublich freundlich. Als sie mir von ihrer Idee erzählte, eine Schule zu gründen, war ich sofort dabei. Zuerst habe ich sie ein Jahr lang privat unterstützt, so gut ich konnte, auch meine Familie und Freunde. Als wir nicht so richtig vorankamen, habe ich den Verein gegründet. Seitdem können wir Patenschaften für Schulkinder vermitteln. Zudem haben wir in Kayunga einen Brunnen gebaut, einer Familie, die seit vier Jahren mit fünf Kindern in Zelten lebte, den Bau eines Hauses ermöglicht und einige Kinder ärztlich behandeln lassen.

■ Reisen Sie oft nach Kayunga um den guten Kontakt zu halten?

Im April habe ich die Schule zum ersten Mal besucht und war völlig überwältigt von dem Empfang und der Herzlichkeit der Menschen dort – sie sangen und tanzten für mich! Das war sehr emotional. Geplant ist, einmal im Jahr nach Uganda zu fliegen, um zu schauen, wie wir noch helfen können, aber auch um die Community dort zu besuchen.

■ Wo werden die Kinder derzeit unterrichtet?

Lillian stellt dafür als Übergangslösung einen ehemaligen Hühner- und einen



Ziegenstall zur Verfügung, beides konnte umfunktioniert werden. Denn auch in Uganda gibt es Vorschriften und das dortige Bildungsministerium hat uns nur ein Jahr Zeit gegeben, um eine richtige Schule mit drei Klassen (Kindergarten) und der Grundschule mit sieben Klassen zu bauen. Zurzeit holen wir in Uganda Angebote von Bauunternehmen ein. Wir rechnen mit einer Gesamtsumme von umgerechnet 100.000 Euro für die sehr dringend benötigten Schulgebäude. Wir hoffen, dass wir bis Ende 2024 den Zuspruch bekommen und das Fundament entstehen kann. Dann sieht das dortige Schulamt, dass es losgeht. Die Schule ist so wichtig, weil diese Kinder keine andere Option haben. In Uganda gibt es zu wenig Schulen, meist muss Schulgeld bezahlt werden und manchmal sitzen 50 bis 100 Kinder in einer Klasse. Weil Lehrer fehlen, unterrichten die älteren Kinder die jüngeren. Nach der siebenjährigen Schulzeit können sie daher weder lesen noch schreiben. Daran möchte unser Förderverein etwas ändern.

Fortsetzung auf Seite 4 ▶

**Vorbereitungskurs für die Musikklasse ab September**

**Musikschule  
FANTAMUSIE**

Markkleeberg-Großstädteln • Alte Str. 1  
M'berg-Ost • Arndtstr. 4 (Trigaleria)  
M'berg-West • Koburger Str. 101  
Leipzig-Connewitz • Bornaische Str. 85

ALLE IN DIREKTER SCHULNÄHE!

Anmeldung unter:  
0178 / 9 88 15 65

Mehr Infos online:  
[www.fantamusie.de](http://www.fantamusie.de)

Markkleeberger  
Immobilien

Inhaberin: Sybille Lipp

Ihre Maklerin vor Ort

Beratung – Bewertung – Verkauf

Rathausstraße 23

04416 Markkleeberg

[www.markkleeberger-immobilien.de](http://www.markkleeberger-immobilien.de)

... mit dem richtigen Riecher für Ihre Immobilie

**IMMOBILIENSPRECHTAG:**  
JEDEN DIENSTAG 9–19 Uhr

und nach Terminvereinbarung **0341 350 480 55**  
info@markkleeberger-immobilien.de

■ **Wie viele Schulplätze und wie viele Lehrerinnen und Lehrer gibt es?**

Aktuell haben wir sieben Klassen und sieben Lehrerinnen und Lehrer. In die vierte Klasse kommen viele Kinder im Alter von zwölf bis 15 Jahren, die noch nie eine Schule besucht haben und deshalb viel nachholen müssen. Diese Kinder sind auf Patenschaften angewiesen. Insgesamt besuchen 138 Kinder die ‚Sukrop Junior School‘. Mit durchschnittlich 19 Kindern pro Klasse ist die Klassenstärke im Vergleich zu öffentlichen Schulen in Uganda klein. Da in Uganda nur Kinder zur Schule gehen dürfen, wenn sie Schuluniform tragen, muss auch dies noch bezahlt werden und wird über Patenschaften abgedeckt. Da jedes Kind nur eine Schuluniform hat, ist es nicht immer möglich, sie an die jüngeren Geschwister weiterzugeben.

■ **Wie ist Lillian Nanyombi, die Direktorin der Schule, in das Projekt eingebunden?**

Das Gelände, auf dem die Schule steht, ist ihr Land. Derzeit ist die Schule noch in einem umfunktionierten Hühnerstall untergebracht. Wir stehen im täglichen Kontakt. Oft geht es darum, dass wieder Kinder eine Patenschaft brauchen und/oder Familien, die anderweitig Unterstützung benötigen. Wir tauschen uns über den Fortschritt unserer laufenden Projekte oder über alltägliche Probleme aus. Lillian ist mit so viel Liebe und Herzblut dabei, sie ist eine sehr starke Frau. Sie hat quasi aus dem Nichts eine Schule mit 138 Kin-



dern und zehn Angestellten auf die Beine gestellt. Die Zusammenarbeit mit ihr ist sehr gut, ich bin sehr stolz auf sie!

■ **Wird die neue Schule mit Handwerkern aus der Region gebaut werden?**

Wir werden auf jeden Fall versuchen, die Menschen aus der Region mit in den Bau der Schule einzubeziehen. Wir möchten die Gegend stärken. Zum Beispiel hat das Haus der Familie, die jahrelang in Zelten gelebt hatte, ein Mann aus dem Ort gebaut. Seine Kinder gehen in diese Schule. Das Geld soll möglichst im Ort bleiben. Aber es gibt dort kaum Gewerke, auch das möchten wir ändern.

■ **Sind weitere Projekte geplant?**

Unser Förderverein ist aktuell nur für die Schule und das Dorf Kayunga tätig – dort gibt es noch so viel zu tun. Neben der Schule soll ein Näh- und Friseursalon entstehen, um den Frauen dort eine Ausbildung zu ermöglichen. Denn der größte Teil der Bewohner lebt nur von dem, was sie



selbst anbauen. Im Durchschnitt hat eine Familie acht Kinder, deren Eltern meist keine Schulbildung haben. Die Mütter werden sehr jung schwanger. In Kayunga gibt es sehr viele alleinerziehende Mütter, viele kämpfen täglich ums Überleben. Um diesem Kreislauf der ewigen Armut zu entfliehen, ermöglichen wir ihnen, dass ihre Kinder eine gute Schule besuchen können.

Katja Wolfs „eigentlicher Job“ ist ein YouTube-Kanal mit fast 400.000 Abonnenten.

*Annett Stengel*

■ [www.weltfairbunden.de](http://www.weltfairbunden.de)



## 13. Int. Rassehunde-Ausstellung und 2. LIPZG Dog-Show



Unser Landkreis Leipzig mit Markkleeberg ist ein begehrtes Reiseziel! Im vergangenen Jahr verwandelte sich die agra nach 14 Jahren wieder in ein riesiges Hundetreffen mit zwei internationalen Rassehunde-Ausstellungen, ehrenamtlich organisiert vom VDH Landesverband Sachsen e.V. Es besuchten uns 3.062 Hundeaussteller aus 24 Ländern, um ihre Rassehunde von erfahrenen und fachkundigen Zuchtrichtern aus 15 Ländern bewerten zu lassen. Wir konnten auch einen Aussteller aus Japan begrüßen! Erinnerungen an viele Jahre Hundeausstellung: Viele

Gäste aus Deutschland freuten sich, endlich wieder zur agra zu kommen – es war immer ein besonderes Ereignis für Hundefreunde.

Seit Wochen laufen die Vorbereitungen für 2024. Wir freuen uns über die positive Resonanz auf unsere Ausstellung und haben bereits Anfragen aus Deutschland, Polen, Tschechien, Dänemark, Skandinavien und Österreich. Mit einem attraktiven Rahmenprogramm wird den Besuchern wieder viel geboten: Hundesportvereine aus Markkleeberg und Umgebung präsentieren Turnierhundesport, Begleithundausbildung, Obedience, Hooper-Hundeführer zeigen mit ihren Schutzhunden, was sie können.

Beim beliebten Mischlingshundewettbewerb werden Gesundheits- und Pflegezustand sowie Gehorsam und Sozialverträglichkeit bewertet. Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde, die drei Erstplatzierten Pokale.

Beim Besucherhundewettbewerb heißt es: Der sportlichste Hund wird gesucht! Ob unter dem Motto „Mitmachen und gewinnen“ oder „Mitlaufen und gewinnen“ – wir suchen die

pfiffigsten, sportlichsten, schnellsten und schönsten Hunde Sachsens! Die Wettbewerbe beginnen jeweils 14.30 Uhr. Anmeldungen sind täglich 10.00 bis 13.00 Uhr am VDH-Stand im Vestibül möglich.

Es gibt auch einen Gesundheitsservice für den Hund mit allgemeinen Untersuchungen und Patellaluxation.

Der agra-Messepark lädt zum Bummeln, Schauen und Informieren ein. Fachhändler, Züchter, Dienstleister und Fachmedien präsentieren sich mit vielfältigen Informationen und Angeboten.

Besuchen Sie uns, wir freuen uns auf Sie! Viele Informationen finden Sie auf unserer Homepage [www.vdhsachsen.de](http://www.vdhsachsen.de).

*Eva-Maria Meißner,*

*1. Vorsitzende VDH Landesverband Sachsen e.V.*

■ **Internationale Rassehunde-Ausstellung:**

- 7. und 8. September, 10.00 – 17.00 Uhr
- agra-Messepark
- Einlass für Hunde ist nur mit einem gültigen Impfpass möglich!

## 30 Jahre Kunstverein Markkleeberg e.V.

Die Initiative, für Markkleeberg einen Kunstverein zu gründen, ergriff die Keramikerin Maria-Luise Schulze aus Markkleeberg-Ost. Vorgegangen waren viele Gespräche mit befreundeten Künstlerkollegen unterschiedlicher Genre. Darin ging es unter anderem darum, wie die neuen Möglichkeiten der freien künstlerischen Entfaltung genutzt werden können.

Anregung und Unterstützung kam aus der Partnerstadt Neusäß, die über eine vielfältige Vereinsstruktur mit einem mitgliederstarken Kunstverein verfügte und den Markkleeberger Künstlern beim Erarbeiten der Satzung behilflich war. „Am 21. April 1994 war es soweit: In der ‚Pension Petit‘ wurde der Markkleeberger Kunstverein e.V. gegründet und Maria-Luise Schulze zur Vorsitzenden gewählt“, sagt Evelin Müller. Seit 1996 ist sie Mitglied und stellvertretende Vorsitzende.

Zu den 14 Gründungsmitgliedern gehörten der Maler Hans-Joachim Baderschneider, die Grafiker Achim Jordan, Helmut Wunderlich und Werner Rudolf, dessen Frau, die Modegestalterin Gudrun Rudolf sowie weitere Künstler und Kunstinteressierte. Die Vereinsmitglieder trafen sich einmal im Monat, tauschten Ideen aus, planten und besprachen, welche Aktionen und Ziele man verfolgen wollte. So wurden in den vergangenen 30 Jahren alljährlich Ausstellungen an wechselnden Orten organisiert – im Markkleeberger Rathaus, in der ehemaligen AOK-Geschäftsstelle in der Rathausstraße, im Schloss Altranstädt und im Weißen Haus im agra-Park. Dort organisierte das Ehepaar Schulze auch viele kostenlose Konzerte von Markkleeberger Musikern.

Als 2006 der Markkleeberger See nach erfolgreicher Flutung von Oberbürgermeister Dr. Bernd Klose feierlich der Bevölke-

rung zur Nutzung übergeben wurde, wollte auch der Verein seinen Beitrag leisten. „So initiierten und organisierten wir im gleichen Jahr das erste Pleinair für Steinskulpturen unter dem Motto: ‚Begegnungen am See – Landschaft im Wandel! Diese Pleinairs haben wir bis 2011 jährlich fortgesetzt“, erzählt Evelin Müller. 2006 waren es die Skulpturen „Sitzbank“ von Prof. Klaus Schwabe und „Gaja“ von Jürgen Raiber, 2007 folgten nahe der Schleuse die Skulpturen „Versöhnung“ von Reinhard Rösler und „Kleiner Anfang“ von Josef Brunner. Ein Jahr später schufen die Künstler Gunther Bachmann „Raubkatze“, Bodo Grimmer „Krebs“ und Reinhard Rösler „Venus“ – im Odeon, dem Festsaal der Steine, im Hinterland des südlichen Seeufers. Dieses Odeon wurde dann 2009 zu einem Ort der überregionalen Begegnung, denn zusätzlich wurden Künstler aus den Partnerlandkreisen Esslingen und München zum Thema „20 Jahre Friedliche Revolution“ eingeladen. So wurde das Odeon um sieben Skulpturen erweitert: von Birgit Rehfeldt „Innerer Frieden“, Florian Peteranderl „Immer wieder montags“ und „Druck gemacht“, Florian Schober „Bewegung“, Uli Gsell „Territorium Postcarbonicum“ und von den sächsischen Künstlern Bodo Grimmer „Silizium und Sauerstoff“, Gunther Bachmann und Reinhard Rösler „Zwiespalt“.

„Penelope“ blickt seit dem Pleinair 2010 am Picknickplatz oberhalb des Westufers über den See und „Odysseus“ seit 2011 in der Nähe des Kanuparks in ihre Richtung. Beide Skulpturen stammen vom Künstlerpaar Marie-Josefin Flechsig und Stefan Zimmermann.

2021 fand zum letzten Mal ein Pleinair statt. Die „Wellandra“, geschaffen von Tillmann Richter aus Dresden, bekam ihren Platz oberhalb des Strandes an der Promenade. Mög-



lich wurden diese sieben Pleinairs mit 17 Skulpturen durch die finanzielle Unterstützung der Stadt Markkleeberg und des Landkreises Leipzig sowie durch große logistische Unterstützung der EGW Wachau mit ihrem langjährigen Geschäftsführer Klaus Mann. Auch die Verpflegung und Unterbringung der Künstler war eine Aufgabe des Vereins. Viele Besucher des Sees erfreuen sich an den Skulpturen und sehen sie als Landmarken in einer sich entwickelnden Seenlandschaft. Ein eigens gestalteter Flyer zum Skulpturenrundweg unterstützt dieses Anliegen.

Jedes Jahr veröffentlicht der Kunstverein einen Kalender mit Arbeiten aus der jeweiligen Ausstellung. Eine weitere Aktivität der Vereinsmitglieder ist die Teilnahme am jährlichen Kunstwinkelfest, so auch am Sonnabend, den 24. August 2024. „Unser Stand befindet sich gegenüber der Kunstwand, wir bieten wieder kreatives Gestalten für Kinder und Papierarbeiten zum Verkauf an“, sagt Evelin Müller. „Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung und kommen gerne mit allen kunstinteressierten Menschen ins Gespräch. Und: Unser Erlös kommt dem Markkleeberger Kinderheim ‚Völkerfreundschaft‘ zugute – das ist uns sehr wichtig.“

Neue Mitglieder sind immer willkommen. „Unser jüngstes Mitglied ist eine Studentin. Sprechen Sie uns einfach an, das Kunstwinkelfest ist eine gute Gelegenheit“, sagt Evelin Müller freundlich. as



### Goldschmiede Werner

- ◆ individuelle Neuanfertigungen
- ◆ Verkauf von Gold- & Silberschmuck
- ◆ Uhren für Damen, Herren & Kinder
- ◆ Reparaturen modern und antik
- ◆ Batteriewechsel

Öffnungszeiten: Mo / Di: 9:30 – 12:00 Uhr & 13:30 – 18:00 Uhr  
Mi / Do / Sa: geschl. ◆ Fr: 9:30 – 12:00 Uhr & 13:30 – 17:30 Uhr

Rathausstraße 20 ◆ 04416 Markkleeberg ◆ Tel. 0341 3502910  
[www.werner-goldschmiede.de](http://www.werner-goldschmiede.de)

### Autoankauf zu fairen Preisen



Thomas Seifert

Freiburger Allee 42  
04416 Markkleeberg  
Tel.: 0341 3585065  
Mobil: 0172 3590900  
[kontakt@ts-markkleeberg.de](mailto:kontakt@ts-markkleeberg.de)

### Testen Sie uns!

... unabhängig vom Typ, Hersteller oder Tachostand.

Nach telefonischer Terminvereinbarung.



# Neuer Schulcampus in Markkleeberg eröffnet

Am 3. August 2024 konnte die Eröffnung des AHFCampus in der Koburger Str. 62 (ehemalige HTWK) feierlich begangen werden. Oberbürgermeister Karsten Schütze begrüßte den AHFSchulverein e.V. als Träger der neuen staatlich genehmigten AHFGrundschule und der staatlich genehmigten AHFOberschule Markkleeberg sowie die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Trägers. Ein Festchor mit Kindern der Schwesterschule, der AHFGrundschule Leipzig, sowie alten und neuen Mitarbeitern umrahmte den fröhlichen Abend.

Für beide Schule kam die Genehmigung gerade rechtzeitig. Die AHFGrundschule Markkleeberg startet mit acht Kindern, die AHFOberschule Markkleeberg mit zwei 5., einer 6. und einer 7. Klasse und insgesamt 68 Schülerinnen und Schülern. Für beide Schulen besteht auch im laufenden Schuljahr die Möglichkeit des Quereinstiegs, über den man sich unter [www.ahfcampus.de](http://www.ahfcampus.de) informieren kann.



Der AHFSchulverein e.V. ist Träger christlicher Bekenntnisschulen. Gelebte christliche Werte, ein herzliches, familiäres Miteinander sowie die Besinnung auf christlich-diakonische Traditionen bilden den Rahmen des Schulalltags. Das eigens genehmigte Fach „Christliche Lebenskunde“ stellt die Verbindung zwischen der biblischen Überlieferung und dem gelebten Alltag der Schülerinnen und Schüler her.

Verbindliche Schulkleidung, Englisch ab der ersten Klasse, Feste im Kirchenjahr und

gemeinsame praktische Arbeit auf dem Schulcampus gehören zum Konzept.

Ein besonderer Dank gilt an dieser Stelle den Behörden, die mit unglaublichem Engagement und unter enormem Zeitdruck die Realisierung des AHF-Campus ermöglicht haben. Hier sind insbesondere das Bauamt und Teile der Stadtverwaltung zu nennen, denen die Entstehung der ersten freien Schule in Markkleeberg ein echtes Anliegen war.

*Steffen Schörner*



## Traktoren machten Stopp am Rathaus

Die Lanzfreunde Odenwald aus Groß-Umstadt stellten am Dienstag, den 6. August 2024 ihre Traktoren vor dem Rathaus in Markkleeberg auf. Sechs historische Fahrzeuge waren zu sehen. Mit diesen sind die Mitglieder des eingetragenen Vereins aus der Nähe von Darmstadt auf Tour durch Deutschland. Start war am 3. August 2024 in Mannheim, die Fahrt endete am 9. August in Berlin.

Mit der Tour stellten die Trecker-Enthusiasten eine Lanz-Leistungsfahrt von Mannheim nach Berlin aus dem Jahr 1924 nach. 17 Tage und mit einer Durchschnittsgeschwindigkeit von sechs Kilometern pro Stunde waren die Teilnehmer damals unterwegs. Dabei stellten sie die Motoren der Traktoren offenbar nie ab. Das sollte die hohe Leistungsfähigkeit der Fahrzeuge demonstrieren.

Bei der Fahrt im Jubiläumsjahr war Markkleeberg eine der Stationen. *red*



# Staatsminister besucht Markkleeberg

Die Digitalisierung in allen Bereichen ist heute unverzichtbar. Um die Rahmenbedingungen dafür optimal gestalten zu können, sind Informationen aus erster Hand gefragt. Am 2. August war deshalb der Sächsische Staatssekretär für Digitale

Verwaltung und Verwaltungsmodernisierung, Prof. Thomas Popp, zu Gast in Markkleeberg und nahm an Vorträgen und Beratungen zum Thema Digitalisierung in der Verwaltung teil.

Außerdem besuchte er die ACL GmbH im Gewerbegebiet Wachau. Das Unternehmen stellt PCs und digitale Displays für medizinische Anwendungen – unter anderem für Operationssäle – her und exportiert in über 40 Länder. Im vergangenen Jahr wurde ein Erweiterungsbau des 1997 gegründeten Unternehmens eingeweiht.

Geschäftsführer und Inhaber Thomas Wollesky stellte dem Staatssekretär das mittelständische Unternehmen vor und erläuterte die Bedeutung der Digitalisierung in der Medizin. *bw*

**Sommerfest in der Kindertagesstätte „Haus Abraham“**

Alle, die neugierig darauf sind, die Kindertagesstätte „Haus Abraham“ und das pädagogische Team einmal näher kennenzulernen, sind herzlich zum Sommerfest am **31. August 2024** von 9.00 bis 12.00 Uhr eingeladen.

*Kita „Haus Abraham“*

**Blutspender gesucht**

Am **28. August 2024** ruft das DRK wieder zur Blutspende auf. Zwischen 14.00 und 18.30 Uhr werden die Spender bei der EnviaM AG (Friedrich-Ebert-Straße 26) erwartet. Die erforderliche Terminreservierung kann unter [blutspende-nordost.de](http://blutspende-nordost.de), [spenderservice.net](http://spenderservice.net) oder über 0800 1194911 erfolgen.

*DRK Leipzig-Land e.V.*



## Golfturnier für einen guten Zweck



Am 27. Juli 2024 fand im Golfclub Markkleeberg ein Golfturnier der besonderen Art statt: Die Wäscherei Helbig GmbH sowie die akib GmbH haben sich mächtig ins Zeug gelegt und ein besonderes Golfturnier auf die Beine gestellt. Nach einem gelungenen Sektempfang und einem Kanonenstart konnte bei fast bestem Golfwetter gespielt werden. Holger Kunstmann eröffnete mit den Worten: „Lasst die Spiele beginnen“.

Ein Highlight war an der Bahn 4, mit einem kleinen leckeren Imbiss und Getränken, betreut von Samy und unserem jüngsten Mitglied Karlotta. 44 Spielerinnen und Spieler konnten sich an der Bahn 8 mit Bällen eindecken, wenn sie das Grün trafen und vorher eine Spende von zehn Euro eingezahlt hatten.

Wie immer war das Halfway von Dana wunderbar. Peter Nitra und das Team des Golfclubs hatten den Platz in einen hervorragenden Zustand gebracht.

Nach dem Turnier ging es nahtlos mit der Siegerehrung weiter. Leider wurde diese einmal kurz durch Regen unterbrochen, was aber der außerordentlich guten Stimmung keinen Abbruch tat. Die Preise konnten sich sehen lassen, es wurde in drei Nettoklassen gespielt. Zu gewinnen gab es unter anderem Hotelgutscheine. Die Preise für den „Nearest to the Pin“ wurden von Ronnie Fahrner selbst hergestellt: „Prosecobänkle“ und „Bierbänkle“ – zwei originelle Preise!

Anschließend gab es erst einmal etwas zu essen, der „Auftragsgriller Nr. 1“ war am Start. Der erste Hunger wurde mit verschiedenen Flammkuchen gestillt, danach gab es außergewöhnliche Burger vom Grill, die Begeisterung war dementsprechend groß.

So gut gesättigt war die Stimmung genau richtig, um dem Spendenkonto mit einigen Versteigerungen die Krone aufzusetzen. Zu ersteigern gab es Hotelgutscheine, einen

Ball und ein Trikot des SC DHfK Leipzig mit den Unterschriften der Handballspieler, zwei Tandem-Fallschirmsprünge Leipzig, gespendet von Samy und Marianne, einen Handschuh (original signiert von Bernhard Langer) mit einem Shirt von Jack Niclaus, gespendet von unserem Mitglied Horst Saalbach, zwei Trikots von RB Leipzig, ebenfalls mit den Unterschriften der Spieler und zum krönenden Abschluss zwei Skulpturen von Michael Fischer-Art, der ebenfalls am Turnier teilnahm. Dazu noch 500 Euro von einem Spender, der nicht genannt werden möchte. So kam, zusammen mit den Startgeldern und dem Versteigerungserlös, eine stattliche Summe zusammen, die von Familie Kampe und Holger Kunstmann auf 8.000 Euro aufgerundet wurde und dem Kinderheim „Völkerfreundschaft“ gespendet wurde.

Allen Helfern und Spendern sei an dieser Stelle herzlich gedankt!

*Wäscherei Helbig GmbH und akib GmbH*

## Fackelweitergabe Jörg Färber und Michaela Koschak: Kinder-Lebens-Lauf erreicht Kinderhospiz Bärenherz Leipzig

Am Freitag, 16. August bringt Bärenherz die symbolische Engel-Fackel des Kinder-Lebens-Laufs vom Kinderhospiz Bärenherz aus auf ihren nächsten Abschnitt. Mit dabei: Bärenherz-Botschafter Jörg Färber und -Botschafterin Michaela Koschak. Interessierte sind herzlich willkommen.

Der Kinder-Lebens-Lauf ist eine bundesweite Kampagne des Bundesverbands Kinderhospiz e.V. mit dem Anliegen, die Öffentlichkeit auf die Kinderhospize und die Themen der Kinderhospizarbeit aufmerksam zu machen. Unter der Schirmherrschaft von Elke Büdenbender führt der Kinder-Lebens-Lauf durch die Republik und steuert stationäre Kinderhospize und ambulante Kinderhospizdienste an. Dabei wird eine symbolische Engel-Fackel von Ort zu Ort getragen und immer weitergereicht. Am Mittwoch, 14. August, kommt die Fackel in Markkleeberg an.

Am Freitag, 16. August, wandert ein Bärenherz-Team zusammen mit Bärenherz-Botschafter Jörg Färber und -Botschafterin Michaela Koschak zum Bundesverband verwaiste Eltern in Deutschland e.V. (VEID). Begleitet wird die Gruppe von Ulrike Herkner, Geschäftsführerin Kinderhospiz Bärenherz Leipzig e.V., und Kai Swoboda, Bärenherz-Vereinsmitglied und stellvertretender Vorstandsvorsitzender der IKK classic. Färber und Swoboda werden die Strecke außerdem in voller Feuerwehrmontur zurücklegen – ein Kopfnicken in Richtung 100-Kilometer-Spendenmarsch, den Jörg Färber letztes Jahr für Bärenherz durchgeführt hat und auch im nächsten Jahr fürs Kinderhospiz geplant hat.

Unterstützung gibt es von der Brandschutztechnik Leipzig, die die kleine Wanderung vom Kinderhospiz in Markkleeberg

in die Leipziger City als Gelegenheit zum Spenden nutzt. Start ist am Freitag, 16. August, um 8.30 Uhr, am Kinderhospiz Bärenherz im Kees'schen Park in Markkleeberg. Über den Wildpark geht es am Kanal entlang und durch den Clara-Zetkin-Park mit Boxenstopp und Fotogelegenheit gegen 10 Uhr an der Schwimfontäne in der Nähe des Musikpavillons.

Interessierte können sich gern an jeder Stelle dem Kinder-Lebens-Lauf anschließen. Zwischen 11 und 11.30 Uhr ist die Übergabe an der Geschäftsstelle des VEID am Roßplatz 8A geplant.

Am 18. April startete der Inklusionslauf am Brandenburger Tor seine sechsmonatige Reise von Kinderhospiz zu Kinderhospiz. Der Lauf endet am 13. Oktober 2024 zum Welthospiztag.

*Mona Meister,  
Kinderhospiz Bärenherz Leipzig e.V.*

17.–25. August 2024 – 5. Mitteldeutsche Segelwoche am Cossi

- 17.08., 11.00 Uhr: Eröffnungsveranstaltung in der Fahrradkirche mit dem 16. Sächsischen Wassersportgespräch
- 17.08.: 10. Cospudener Westuferregatta & Regatta „Blaues Band Cospuden“
- 18.08.: Tag des inklusiven Segels
- 20.08.: 10. Regatta der Mitteldeutschen Wirtschaft
- 24./25.08.: Deutsche Meisterschaft im Jollenmehrkampf 2024

[www.segeln-sachsen.de/mdsw2024](http://www.segeln-sachsen.de/mdsw2024)



## Bundesligateam der Neuseenland-Volleys startet in die neue Saison



Das lange Warten hatte endlich ein Ende: Pünktlich am 15. Juli 2024 ist Markkleebergs erste Volleyball-Bundesligamannschaft in die Vorbereitung für die neue Spielzeit 2024/2025 in der 2. Bundesliga Süd der Frauen gestartet.

Zuvor gab es für das Trainer- und Organisationsteam viele gute Nachrichten. Nicht nur, dass die wirtschaftliche Lizenzierung der Volleyball-Bundesliga erfolgreich bestanden wurde, auch auf dem Transfermarkt konnte das Team einige Verstärkungen gewinnen. So dürfen sich die Zuschauer in der kommenden Saison auf

Neuzugänge aus Grimma, Erfurt, Halle und Magdeburg freuen.

Die erste sportliche Bewährungsprobe wird das Team beim hochkarätig besetzten Vorbereitungsturnier am 7. September 2024 in der heimischen Neuseenlandhalle bestehen, bevor am 21. September 2024 um 18.00 Uhr das erste Punktspiel der kommenden Saison in der 2. Volleyball Bundesliga angepfiffen wird.

*Neuseenland-Volleys Markkleeberg*

■ Mehr Informationen unter: [www.volleyball-markkleeberg.de](http://www.volleyball-markkleeberg.de)

# Saisonvorschau Handball

## Teil 1: Weibliche Jugend, männliche B-Jugend und Männer

Die Ferien sind zu Ende und mittlerweile haben die Handballer:innen des TSV 1886 Markkleeberg auch wieder die Bälle in der Hand. Nachdem die Halle die kompletten sechs Ferienwochen geschlossen war, ist die Saisonvorbereitung in vollem Gange. Die ersten vier Teams beginnen ihre Saison am 25. August mit einem Heimspiel.

In ihre zweite gemeinsame Saison starten die E-Mädels. Nach der Premiere im vergangenen Jahr und dem Sammeln zahlreicher Erfahrungen gehört das Team nun zum älteren Jahrgang. In diesem Jahr ist die Liga um zwei Teams gewachsen. Neben den letztjährigen Gegnerinnen aus Markranstädt, Löbnitz, Glesien und Döbeln sowie den Leipziger Teams von HCL, MoGoNo und Mockau sind Rückmarsdorf und Wurzen neu dabei. Es wird spannend zu sehen sein, wie die Entwicklung voranschreitet.

Die großen Mädels gehören in ihrem zweiten Jahr in der B-Jugend ebenfalls zu den erfahreneren Mannschaften. Wie schon im Vorjahr wird in einer XXL-Liga mit 13 Teams gespielt, sodass außer in den Ferien fast an jedem Wochenende Spieltag ist. Ein paar Veränderungen gibt es in der Zusammensetzung der Liga, so sind die Mannschaften aus Glesien, Mölkau und Torgau sowie vom

LSV neu dazugekommen. Bekannte Gesichter wird es dennoch geben: die Gegnerinnen von Naunhof, Zwenkau und Mockau sind ebenso dabei wie die Mannschaften mit weiter Anreise aus Delitzsch, Leisnig, Wurzen, Döbeln und Eilenburg.

Die B-Jungs müssen in dieser Saison ebenfalls in einer 13er-Liga ran, neue Gegner kommen von MoGoNo, LSV und Eilenburg. Der Kern der Mannschaft spielt schon mehrere Jahre zusammen und ist gut eingespielt, der Großteil der Gegner ist ebenfalls bekannt. Ziel wird es sein, nach Platz neun im Vorjahr ein paar mehr Punkte einzufahren und die im letzten Jahr unentschiedenen oder knapp verloren gegangenen Spiele in dieser Saison für sich zu entscheiden.

Nachdem sich die Männer in der Vorsaison frühzeitig einen Mittelfeldplatz in der Bezirksklasse sichern konnten, starten sie im neuen Jahr in der Regionsliga. Aufstieg aus dem Mittelfeld? Mitnichten, der Handballverband Sachsen ist lediglich der Empfehlung des Deutschen Handballbundes gefolgt, wonach die Ligen aller Bundesländer deutschlandweit gleich benannt werden sollten. So wurde aus der Sachsenliga die Oberliga Sachsen, die sächsischen Spielbe-



zirke wurden in Spielregionen umbenannt und demnach heißt die Bezirksliga nun Regionsoberliga, aus Bezirksklasse wird Regionsliga und aus der Kreisliga die Regionalsklasse. Die Gegner der Männer sind im Wesentlichen gleichgeblieben, es gab keine Aufsteiger „von unten“ und die beiden Aufsteiger „nach oben“ (Regis und Zwenkau) wurden mit den Absteigern „von oben“ (LSV und DHfK IV) ersetzt. Bereits vor Saisonstart haben USC und DHfK IV ihre Teams jedoch zurückgezogen. Die Liga selbst ist und bleibt eine Wundertüte, die Tagesform ist sehr entscheidend, es ist also alles offen.

Alle Infos zum Spielplan gibt es auf unserer Homepage, unseren Social-Media-Kanälen und der Seite des HVS.

*Moritz Held, TSV 1886 Markkleeberg e.V.*

## Landessportspiele 50plus in Leipzig – jetzt anmelden!

Gemeinsam aktiv! Unter diesem Motto veranstaltet der Landessportbund Sachsen (LSB) am 21. September 2024 die Landessportspiele 50plus. Unter neuem Namen, aber mit altbewährten Inhalten findet die Veranstaltung für Sportbegeisterte ab 50 Jahren inzwischen bereits zum 15. Mal statt. In den Räumlichkeiten der Sportwissenschaftlichen Fakultät der

Universität Leipzig und den Wettkampfstätten im Stadtgebiet werden wieder rund 2.000 Teilnehmende erwartet.

Ob Tanzen zu Gute-Laune-Choreografien bei „ABBA Mia“, klassischer Gesundheitssport in Workshops wie „Rückenfit“ oder „Faszientraining“ oder Bewegung in der Natur bei einer Kanuwanderung: Die Landessportspiele 50plus bieten mit insge-

samt 50 gesundheits- und fitnessorientierten Workshops direkt vor Ort sowie knapp 30 sportartspezifischen Wettkämpfen und Angeboten der Landesfachverbände in und um Leipzig ein vielfältiges Angebot.

Weitere Informationen zur Veranstaltung, eine Workshop-Übersicht sowie Zeit- und Lagepläne gibt es auf der Homepage [www.sport-fuer-sachsen.de](http://www.sport-fuer-sachsen.de). *LSB*

## „Helden im Ehrenamt“ – eine Kampagne, die begeistert!

Der Kreissportbund Landkreis Leipzig (KSB) hat etwas ganz Besonderes für Euch: Gemeinsam mit MuldentelTV verlost der KSB im Jahr 2024 insgesamt 12 professionelle Videodrehs für Vereine! Ziel ist es, die unglaubliche Vielfalt des ehrenamtlichen Engagements im Landkreis darzustellen und die engagierten Funktionäre, Übungsleiter und Helfer aus den Sportvereinen ins Rampenlicht zu rücken!

Macht mit und sichert Euch die Chance, bei dieser Aktion dabei zu sein! Schickt

einfach ein kurzes Video, in dem Ihr Eure Vorstände, Trainer, Übungsleiter und Helfer im Verein vorstellt. Zeigt, warum ausgerechnet Ihr dieses Video gewinnen solltet! Dann nichts wie los! Füllt dazu einfach den Steckbrief unter [www.ksb-ll.de/ehrenamt/helden-im-ehrenamt/](http://www.ksb-ll.de/ehrenamt/helden-im-ehrenamt/) aus und sendet Eure Bewerbung an die E-Mail-Adresse: [mail@ksb-ll.de](mailto:mail@ksb-ll.de).

Jetzt heißt es schnell sein, noch bis 31. August habt Ihr die einmalige Chance, Euch zu bewerben! Die letzten drei Video-

drehs werden am 1. September verlost. Und damit noch nicht genug: Die Videos werden auch im Muldentel TV ausgestrahlt und in den Printmedien vorgestellt. Zum krönenden Abschluss der Aktion werden alle Engagierten zum Sportlerball 2025 eingeladen, wo alle Projekte noch einmal vorgestellt werden.

Mit dieser Aktion will der KSB Euch die Möglichkeit geben, Eure Ehrenamtlichen gebührend zu würdigen.

*Quelle: KSB*

**MARK KLEE BERG**

mit Ausstellungs-eröffnung

**12. SEP 2024**

**Historisches aus der Region**  
**Designer Peter Beyer, Leuchten in der Welt**

Referent: Bernd Mühlning  
 19 Uhr | Rathaus, Kleiner Lindensaal

Eintritt: 4 €, Abendkasse  
 Infos zum Vortrag auf  
[www.markkleeberg.de](http://www.markkleeberg.de)

Vortragsreihe präsentiert von  
 Kulturgeschichte Markkleeberg e. V.

... SEENsationell in Sachsen.  
[www.markkleeberg.de](http://www.markkleeberg.de)

**Kartenvorverkauf für Eigenveranstaltungen der Stadt Markkleeberg** (Weißes Haus, Stadtbibliothek, Lindensäle einschl. LSO) ...

... in der Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg und an allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.  
 Ticket-Hotline: 0761 888 4999, Lieferung nach Hause möglich  
 Online-Tickets unter: [www.reservix.de](http://www.reservix.de) und [www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps](http://www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps)  
 Karten für die Soiree und für Vorträge im Weißen Haus sind nur an der Abendkasse erhältlich. Fremdveranstaltungen sind direkt beim Veranstalter sowie in der Tourist-Info und an der Konzertkasse (keine Kartenzahlung möglich) erhältlich.  
 Öffnungszeiten Tourist-Info Leipziger Neuseenland & Stadt M'berg:  
 April – Sept.: Mo bis Fr 10.00 – 18.00 Uhr, Sa 10.00 – 13.00 Uhr  
 Telefon: 0341 33796718

**MEINEL**  
 STEUERBERATER

**Sie sind Rentner? Hat sich das Finanzamt nach der letzten Rentenerhöhung bei Ihnen gemeldet?**

Wir beraten Sie gern! Vereinbaren Sie einen Termin mit uns.  
 Natürlich vertreten wir auch alle anderen Steuerpflichtigen.

☎ 0341 3588742

Persönlich & individuell seit 1998 für Sie vor Ort

Hauptstraße 19  
 04416 Markkleeberg

[www.steuerberater-meinel.de](http://www.steuerberater-meinel.de) [info@steuerberater-meinel.de](mailto:info@steuerberater-meinel.de)

# KulturGUIDE

im August / September

**Kinder · Jugend · Familie**

- **Familienzentrum Lichtblick** (Hauptstraße 56)
    - 23.08., 09.30 Uhr **Gewaltfreie Kommunikation**  
 Praxisworkshop mit Stefanie Wünsch und Kommunikationstrainerin Dr. Katharina Storch
    - 26.08., 19.00 Uhr **Auch Jungs können Kleidchen tragen!**  
 Elternworkshop über die Vielfalt der Geschlechter und eine gendersensible Erziehung mit Stefanie Wünsch und Dr. Ines Schwarz-Görner
    - 30.08., 09.30 Uhr **Meilensteine der kindlichen Bewegungskentwicklung** mit Katrin Goldschmidt
- Weitere Termine und Anmeldung: [www.lichtblick-fuer-familien.de](http://www.lichtblick-fuer-familien.de)

**Kirche**

- **Auenkirche**
  - 18.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Dipl.-Theologin Fiedler
  - 01.09., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Abendmahl; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
- **Fahrradkirche Zöbiger**  
 17.08., 11.00 Uhr **Andacht** zur Eröffnung der 5. Mitteldeutschen Seglerwoche; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz
- **Gemeindehaus Wachau**  
 01.09., 08.30 Uhr **Gottesdienst** mit Pfr. Weber
- **Johanniskirche Dösen**  
 25.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Abendmahl und anschl. Brunch; mit Pfr. Bohne
- **Katharinenkirche Großdeuben**  
*(Offene Kirche: 1. und 3. Sa im Monat 15-17 Uhr)*
- **Kirche Großstädteln**  
*(Offene Kirche: Di 16-17 Uhr, Sa 15-17 Uhr)*
- **Martin-Luther-Kirche**  
*(Offene Kirche mit Ausstellung „Credo“: Sa/So 16-18 Uhr)*
  - 18.08., 10.00 Uhr **Familiengottesdienst** zum Schuljahresbeginn; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz und Gem.-päd. Peifer
  - 25.08., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Pfr. i.R. Dr. Seidel
  - 01.09., 10.00 Uhr **Gottesdienst** mit Pfr. Bohne
- **St. Peter und Paul**  
 Di 09.00 & So 11.00 Uhr **Gottesdienst**

Aktuelle Änderungen finden Sie bei den jeweiligen Kirchengemeinden:  
[www.auenkirche-markkleeberg.de](http://www.auenkirche-markkleeberg.de) [www.kirchenquartett.de](http://www.kirchenquartett.de)  
[www.bonifatius-leipzig.de](http://www.bonifatius-leipzig.de) [www.martin-luther-kirchengemeinde.de](http://www.martin-luther-kirchengemeinde.de)

**Ausstellungen · Museen**

- **Bergbau-Technik-Park** (Mi-So, Fei 10-17 Uhr)  
 Auf ca. 5,4 Hektar tagebautypischen Geländes präsentiert der Park authentisch und nachvollziehbar den kompletten Förderzyklus eines Tagebaus.  
 25.08.: Führung auf die Deponie Cröbern: „Von der Grube zum Berg“  
[www.bergbau-technik-park.de](http://www.bergbau-technik-park.de)

## ■ Deutsches Fotomuseum (Di-So 13-18 Uhr)

**Dauerausstellung** Zu sehen sind Höhepunkte der historischen und künstlerischen Fotografie und die interessantesten Kameras von 1850 bis heute. **bis 06.10.: Sonderausstellung Martin Pudenz – Unter diesem Himmel** Die Landschaftsfotografien wirken in ihrer Herrlichkeit aus der Zeit gefallen und berufen sich auf die Tradition der romantischen Naturphilosophie. [www.fotomuseum.eu](http://www.fotomuseum.eu)

## ■ Elektrotechnische Sammlung (letzter Di im Monat 14-18 Uhr)

In der **Dauerausstellung** werden etwa 4.000 Zeitzeugen der Technik der Elektroenergieversorgung von den Anfängen bis heute präsentiert. **27.08. und 24.09., 14.00–17.00 Uhr: Führungen** durch die Sammlung **06.–08.09., 10.00–17.00 Uhr: Sonderausst. „100 Jahre Radio in Mitteltd.“** [www.vde-leipzig-halle.de](http://www.vde-leipzig-halle.de)

## ■ Martin-Luther-Kirche (Sa/So 16-18 Uhr, Eintritt frei) bis 01.09.

**Ausstellung „Credo – Kirche in der DDR“ – Fotografien von Harald Kirschner**

Der Leipziger Fotograf Harald Kirschner zeigt auf eindrucksvolle Weise gelebte Ökumene in der DDR. Über ein Jahrzehnt begleitete er christliches Leben und macht so einen wenig bekannten Teil der DDR-Geschichte anschaulich. [www.martin-luther-kirchgemeinde.de](http://www.martin-luther-kirchgemeinde.de)

## ■ Modellbahnpark Auenhain (Mi-Fr 13-18, Sa/So/Fei 10-18 Uhr)

Erleben Sie Fahrten mit der Gartenbahn – am Wochenende auch mit Dampflok. [www.modellbahnpark.de](http://www.modellbahnpark.de)

## ■ Museum Torhaus Markkleeberg (So 14-17 Uhr und nach Vereinb.)

**Dauerausstellung** zur Geschichte des Torhauses bis in die heutige Zeit und im Speziellen zur Völkerschlacht von 1813. [www.torhaus-markkleeberg.de](http://www.torhaus-markkleeberg.de)

## ■ Rathaus (Mo/Mi 8-16, Di/Do 8-18, Fr 8-12 Uhr, Eintritt frei) • bis 30.08.

**Ausstellung „Linien, Flächen und Strukturen“ – Fotografien von Werner Schwehm**

„Die Fotografie und insbesondere die Fotografie im urbanen Raum ist für mich eine riesige Spielwiese, um mit Linien, Flächen und Strukturen – oder allgemein mit geometrischen Elementen der Bildgestaltung – zu experimentieren.“

## • 12.09. bis 08.11.

**Ausstellung „Peter Beyer, Chefdesigner Berlin DDR zum Thema Leuchtmittel, Palast der Republik“**

Die von ihm, allein oder in einem Kollektiv, entwickelten Leuchten kennen Fachleute in aller Welt. Furore machte eine Mitte der 1970er-Jahre erteilte Patentanmeldung für ein ungeheuer variables Leuchtsystem wie es beispielsweise den Palast der Republik prägte.

**12.09., 19.00 Uhr: Ausstellungseröffnung** im Rahmen des Vortrags

## ■ Rudolf-Hildebrand-Schule (Mi 14-16 Uhr, bitte klingeln, Eintritt frei)

**Dauerausstellung** mit hist. Plakaten im Rahmen von „100 Jahre RHS“ [www.rudolf-hildebrand-schule.de](http://www.rudolf-hildebrand-schule.de)

## ■ Weißes Haus (Di-Do 10-17 Uhr, 1. OG, Eintritt frei) bis 26.09.

**Ausstellung „temporary“ – Malerei von Dorothee Liebscher**

Dorothee Liebscher setzt sich vor allem mit dem Thema Raum und der damit verbundenen Dimension Zeit auseinander. Die Werke der Künstlerin changieren zwischen Realismus und Fiktion; sie zeigen eine verborgene Welt, die Geheimnisse bietet und Fragen aufwirft. Durch die architektonische Dekontextualisierung und das Lichtspiel der Farben wird der natürliche Raum aufgelöst und es entsteht ein Spannungsfeld zwischen Nostalgie und Utopie.



## ■ Zinnfigurenmuseum im Torhaus Dölitz (Mi/Sa/So/Fei 10-17 Uhr)

**Dauerausstellung** mit über 100.000 Zinnfiguren. Einer der Höhepunkte der Ausstellung ist das 25 m<sup>2</sup> umfassende Großdiorama zur Völkerschlacht. **bis 04.02.: Sonderausstellung „Es gibt nicht nur Nussknacker und Engel“** Geschichte & Geschichten in Zinn der KLIO-Landesgruppe Südwest-Sachsen [www.torhaus-doelitz.eu](http://www.torhaus-doelitz.eu)

### Kultur · Freizeit

## ■ agra-Messepark

• **24./25.08. und 21./22.09., 08.00–15.00 Uhr**

agra-Antikmarkt Eintritt frei

• **07./08.09., 10.00–17.00 Uhr**

13. Int. Rassehunde-Ausstellung und 2. LIPZG Dog-Show

Traditionelle Hundeausstellung mit Wettbewerben. Siehe auch Seite 4. [www.vdhsachsen.de](http://www.vdhsachsen.de)

• **15.09., 08.00–16.00 Uhr**

Oldtimermarkt

Leipziger Herbst-Teilemarkt

## ■ agra-Park

• **16.08., 17.00 Uhr**

Wein im Park – Historische Parkführung mit Weinprobe

Spaziergang der kulinarischen Art mit Wein-Sommelier Heiko Rohr und Brigitte Wiebelitz, die über historische Fakten zu berichten weiß.

[www.winzerevents.de](http://www.winzerevents.de)

• **01.09., 10.00 Uhr** (Treff: Parkeingang Raschwitzter Straße 11)

Kräuterführung mit Kerstin Leubner

Thema: Heilendes in den Hecken entdecken

[www.frauenwege-begleiten.de](http://www.frauenwege-begleiten.de)

## ✿ SCHWIMMENDES ✿ KLASSENZIMMER

# SCHULHAUSFLUG AUF DER MS COSPUDEN

- Perfekt für Klassenverbände oder ganze Jahrgangsstufen
- Unterricht an Land und zu Wasser
- Wertvolle praktische Erfahrung

## Der Unterricht an Bord

- Schiffkunde und Einführung in die Sicherheit an Bord
- Geschichte zum Cospudener See
- Knotenlehre und vieles andere mehr
- Flexible Strecken- und Programmgestaltung an drei Haltepunkten



**FREIZEIT  
ABENTEUER**  
EINFACH ERLEBEN

**ANMELDUNG**

[info@freizeit-abenteuer.com](mailto:info@freizeit-abenteuer.com)

[WWW.FREIZEIT-ABENTEUER.COM](http://WWW.FREIZEIT-ABENTEUER.COM)

# Veranstaltungen

- 07.09., 17.00 – 23.00 Uhr  
Lichterfest im agra-Park  
Lichter, Fackeln und Lichtinstallationen tauchen den agra-Park in ein vielfarbiges Ambiente. Eintritt frei

## ■ agra-Park, Musik- und Gesellschaftshaus

- 17./18./25.08. & 01.09., 13.00 – 16.00 & 16.30 – 19.30 Uhr  
Family Square Dance

Neues Hobby für Groß und Klein – Square Dance macht Spaß! Was erwartet euch? Country & Westernmusik, Rock, Pop & Klassik – probiert mal etwas Neues!

[www.starpromenaders.de](http://www.starpromenaders.de)

- 07.09., 17.00 – 23.00 Uhr

Teilnahme am Lichterfest im agra-Park

Die Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig veranstaltet Konzerte.

[www.ms-lkl.de](http://www.ms-lkl.de)

## ■ Bergbau-Technik-Park

07.09., 12.00 – 02.00 Uhr

Mind-World-Festival

Kunst, Kultur und Gastronomie im Schatten der Stahlriesen. Ein Festival für die ganze Familie. Für einen Tag und eine Nacht wird der Bergbau-Technik-Park zum Gesamtkunstwerk, er ist Bühne für darstellende Künstler:innen, für Musiker:innen und zugleich Ausstellungs- und Lernort. Für Kinder und Familien gibt es zahlreiche Mitmachangebote und einen Elektro-Einrad-Parcours. Das Abend- und Nachtprogramm bringt den Park mit Liveacts, Performances im Rahmen einer Riesenparty zum Leuchten und Klingeln.

[www.mind-world-festival.de](http://www.mind-world-festival.de)



## ■ Fahrradkirche Zöbiger (Eintritt frei, Spende erbeten)

- 29.08., 18.30 Uhr

Sommerkino

Jugendfilmabend mit dem Film „Die Kunst der Nächstenliebe“

- 30.08., 18.00 Uhr

Konzert zur Kirchweih: „Sonne, Erde, Licht und Wasser“

Mit dem MädchenchorPlus der RHS unter Leitung von Virginie Ongyerth

- 06. – 08.09.

Festwochenende 300 Jahre Kirche Zöbiger

– 06.09., ab 15.00 Uhr: Großes Dorffest mit Bühnenprogramm, Musik und Schauspiel „Zöbiger Bierkrieg“, Kinderprogramm; 19.00 Uhr Musik und Tanz mit der Rathauscombo

– 07.09., 10.00 – 13.00 Uhr: Frühschoppen mit dem Stadtfanfarenzug und Treffen der Zöbiger Urgesteine

– 08.09., 11.00 Uhr: Jubiläumsgottesdienst mit Landesbischof Tobias Bilz, Pfrn. Kathrin Bickhardt-Schulz und dem Kinderchor der Auenkirchgemeinde

## ■ Familienzentrum Lichtblick (Hauptstraße 56)

20.09., 15.00 – 18.00 Uhr

Jubiläumfest zum Weltkindertag

In diesem Jahr feiert der Lichtblick e.V. sein 30-jähriges Bestehen, was mit einem bunten Familienfest gefeiert wird. 16.00 Uhr startet das Kindertheater und um 17.30 Uhr die Kinderdisco.

[www.lichtblick-fuer-familien.de](http://www.lichtblick-fuer-familien.de)

## ■ Kanupark Markkleeberg

24.09., 10.00 – 15.00 Uhr

15. Mitgas Schüler-Rafting

In vier Vorläufen Anfang September konnten sich Schulteams aus der Region für das heutige Finale qualifizieren. In mehreren Rennen wird nun der Sieger des diesjährigen Schüler-Raftings ermittelt. Eintritt frei

[www.kanupark-markkleeberg.com/msr](http://www.kanupark-markkleeberg.com/msr)

## ■ Katharinenkirche Großdeuben (Eintritt frei, Spende erbeten)

21.09., 15.00 Uhr

Kaleidoskop

Ein Mixtumcompositum durch die Zeit mit Maria Bader (Orgel und Klavier). Geistl. Wort: Pfrn. Bickhardt-Schulz; anschl. Begegnungscafé

## ■ Kirche Großstädteln (Eintritt frei, Spende erbeten)

- 17.08., 15.00 Uhr

Zug um Zug – Faszination Akkordeon

Das Akkordeonensemble der Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig gibt unter Leitung von Eduard Funker ein Konzert.

## ■ Kirchenruine Wachau

- 07.09., 20.00 Uhr (bei Regen im Gemeindehaus)

Kino in der Ruine

Gemütliches Spätsommer-Kino in eindrucksvoller Umgebung

[www.kirchenruine-wachau.de](http://www.kirchenruine-wachau.de)

- 08.09.

Tag des offenen Denkmals mit Theater und Konzert

Um 16.00 Uhr gibt es das deutsch-arabische Theaterstück „Der Vogel Anderswo“ mit Stephan Wolf-Schönburg vom Theater der Jungen Welt. 19.00 Uhr startet das Konzert mit Madrigio & RegioBrass (bei Regen in der Kreuzkirche Störnthal).

## ■ Kunstwinkel (Rathausstraße, Ecke Südstraße)

24.08., ab 12.00 Uhr

Kunstwinkelfest Markkleeberg

Wieder steht Markkleebergs Innenstadt ganz im Zeichen der Kunst. Über 40 handverlesene Aussteller bieten Kunst aller Art. Erleben Sie handgemachte Musik, kulinarische Gaumenfreuden, Bastelstraße, Riesenmurmelnbahn, Bogenschießen





WILDWASSER-TERRASSE



FRÜHSTÜCK AM SEE

Montag – Freitag ab 11:00 Uhr  
Samstag & Sonntag ab 10:00 Uhr

**KANU Wildwasser-Terrasse**  
Wildwasserkehre 1 • 04416 Markkleeberg  
☎ 034297 143380 • [kanu@wildwasser-terrasse.de](mailto:kanu@wildwasser-terrasse.de)  
[www.wildwasser-terrasse.de](http://www.wildwasser-terrasse.de)



Et Kultur. Höhepunkte: 13.00 Uhr Enthüllung Freiluftgalerie, 14.30 Uhr Versteigerung von 24 Kunstwerken, 15.45 Uhr Seniorekabarett „Die Spottvögel“, ab 18.00 Uhr Kunstwinkelsommerabend mit „SecondRadio“ am Bahnhof [www.markkleeberg.de/kunstwinkelfest](http://www.markkleeberg.de/kunstwinkelfest)

■ **Markkleeberger See, Nähe Kanupark (Start/Ziel)**  
21./22.09. und 26.–28.09.

CrossDeLuxe

Der legendäre Lauf am Markkleeberger See geht in eine neue Runde. Am ersten Wochenende können sich Kids und Eltern bei den Familienläufen richtig austoben. Am 26. September starten die Firmenläufe, bevor am 27. und 28. September alle anderen auf die matschige Strecke gehen.



[www.crossdeluxe.de](http://www.crossdeluxe.de)

■ **Martin-Luther-Kirche (Eintritt frei, Spende erbeten)**

14.09., 18.00 Uhr

SonnAbendMusik 5

Gospel Changes e.V. & Maik Godzinski

■ **Modellbahnpark Auenhain**

16.08., 15.00–20.00 Uhr, 17.08., 10.00–20.00 Uhr und 18.08., 10.00–18.00 Uhr

Auenhainer Dampfspektakel mit vielen Gast-Dampfloks

[www.modellbahnpark.de](http://www.modellbahnpark.de)

■ **Neuseenlandhalle**

21.09., 18.00 Uhr

Heimspiel der Neuseenland-Volleys

Die Damen der Neuseenland-Volleys Markkleeberg starten in ihrem ersten Heimspiel gegen den SV Lohhof in ihre erste Saison in der 2. Bundesliga.

[www.volleyball-markkleeberg.de](http://www.volleyball-markkleeberg.de)

■ **Rathaus, Lindensäle**

• 12.09., 19.00 Uhr (Kleiner Lindensaal)

Vortrag: „Designer Peter Beyers Leuchten in der Welt“

In Markkleeberg ist er kaum bekannt. Aber die von ihm – allein oder in einem Kollektiv – entwickelten Leuchten kennen Fachleute in aller Welt. Furor machte eine Mitte der 1970er-Jahre erteilte Patentanmeldung für ein ungeheuer variierbares Leuchtensystem, wie es beispielsweise den Palast der Republik prägte. So oder ähnlich zu finden in aller Herren Länder. Aus der Vortragsreihe „Historisches aus der Region“, präsentiert vom Kulturgeschichte Markkleeberg e.V.; anschließend Ausstellungseröffnung

Referent: Bernd Mühling

• 14.09., 19.30 Uhr (Großer Lindensaal, Einlass: 19.00 Uhr)

Sinfoniekonzert: Beethovens „Romantischste“ mit dem LSO „Seine romantischste (Sinfonie) ist wie eine griechische, schlanke Maid zwischen zwei Nordlandriesen“, so äußerte sich Robert Schumann über Beethovens 4. Sinfonie aus dem Jahr 1806. Im gleichen Jahr 1806 vollendete der italienische Opernkomponist Luigi Cherubini seine Oper Faniska. Cherubinis Kompositionen waren auch in Wien beliebt. Die Sinfonie g-Moll KV 550 von Mozart hatte bei der Uraufführung in ihrer ersten Fassung noch keinen Erfolg. Heutzutage gehört die melancholische 40. Sinfonie zu den beliebtesten Werken des Komponisten.

18.30 Uhr: Konzerteinführung



- Anzeige -

„Zauber der Travestie“ – die schräg-schille, andere Revue ist erneut im Großen Lindensaal in Markkleeberg zu Gast

Mann oh Mann ... oder doch Frau ... oder was? In der Show „Zauber der Travestie – das Original“ wird Ihnen der Kopf ordentlich verdreht. Die schräg-schille, andere Revue mit namhaften Künstlern aus den bekanntesten Kabarets Deutschland lässt Sie eintauchen in die Welt der Travestie und verzaubert die Sinne. Oben drauf ist die Show Garant für allerbeste Unterhaltung. Geboten werden Ihnen fantastische Show-Acts, Livegesang der Extraklasse und ein reinster Augenschmaus. Seien Sie dabei und erleben Sie eine Show, in der Sie mitmachen, tanzen und singen können. Ein Highlight folgt dem nächsten und ein Künstler jagt den anderen von der Bühne in unserer rasanten Show.

Ob es sich bei den hinreißenden Damen wirklich nur um Männer handelt, bleibt das wohlgeheute Geheimnis dieser schillernden Show voller Paradiesvögel, die Sie nicht verpassen sollten!

Die Revue „Zauber der Travestie“ ist erneut im Großen Lindensaal in Markkleeberg zu Gast. Show-Kabarett der Extraklasse mit Angriff auf die Lachmuskeln. Einfach zurücklehnen und genießen – das ist das Motto. Schill, frech, die etwas andere Revue – empfohlen ab 16 Jahre. *PM Zauber der Travestie*

■ Die Show am 25. Oktober 2024 im Großen Lindensaal beginnt 20.00 Uhr (Einlass: 19.00 Uhr). Karten sind in der Tourist-Information (Rathausstraße 22), unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de) und [www.eventim.de](http://www.eventim.de) erhältlich. Infos: [www.zauber-der-travestie.de](http://www.zauber-der-travestie.de)



Freitag **25.10.2024** 20.00 Uhr  
**Großer Lindensaal Markkleeberg**

TICKETS: Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg  
Rathausstraße 22 · 04416 Markkleeberg · Tel. 0341/33796718  
[www.reservix.de](http://www.reservix.de) · [www.eventim.de](http://www.eventim.de)

**Unterstützung für Haus & Garten gesucht?**  
Ich helfe Ihnen gern!  
☎ **0176-70255787**

- 25.09., 15.00 Uhr (Großer Lindensaal)  
Seniorentanz  
Viel Musik, Unterhaltung und tolle Stimmung mit Entertainer Rainer Ziggert.
- 27.09., 19.30 Uhr (Großer Lindensaal)  
„Danzón“ – Konzert der Sächsischen Bläserphilharmonie mit dem Percussionensemble Markkleeberg  
Wenn Herzschlag, Leidenschaft und Spielfreude sich vereinen, entsteht das Feuer, das die Musik der nord- und lateinamerikanischen Provenienz verlangt. Gemeinsam mit dem Percussionensemble der Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig wird die Sächsische Bläserphilharmonie den Konzertsaal in ein nächtlich geheimnisvolles, leidenschaftlich dampfendes Etablissement verwandeln. Dabei werden die Jugendlichen ihre solistische Virtuosität und Spielfreude gemeinsam mit dem Orchester unter Beweis stellen. Tanzen Sie mit uns – befeuert durch südamerikanische Rhythmen – über den nordamerikanischen Kontinent von der kubanischen Karibik bis zum New Yorker Hudson River.  
Dirigent: Peter Sommerer

## ■ Sportplatz „An der Möncherei“

15.09., 10.00 – 16.00 Uhr

### 15. Mukolauf

Laufen, walken oder gehen Sie beim Spendenlauf für den guten Zweck – mit buntem Familienprogramm.

[www.muko-leipzig.de](http://www.muko-leipzig.de)

## ■ Stadtbibliothek

• 16.08., 19.00 Uhr

### Abschlussparty Buchsommer Sachsen

Zum krönenden Abschluss des Buchsommers laden wir alle Teilnehmenden und deren Familien ein, mit uns zu feiern. Das erwartet euch: Lesertifikate und Teilnahmeurkunde, Kakadu-Show, Andenken-Foto, Minispiele sowie Snacks und Getränke; Eintritt frei



• 30.08., 19.30 Uhr (Einlass: 19.00 Uhr)

### „So isser, dor Saggse!“ – Geschichten auf Sächsisch mit Ethel Scheffler und Sylke Tannhäuser

Typisch Sachsen – gibt es so etwas überhaupt? Natürlich! Die zwei sächsischen Autorinnen präsentieren die Eigenschaften der Sachsen. Ob mit Humor oder kriminell – für jeden Geschmack ist etwas dabei. Und auch die sächsische Mundart kommt nicht zu kurz; Eintritt frei, Anmeldung erbeten

## ■ Stadtgebiet Markkleeberg

18.08. bis 07.09.

### Stadtradeln in Markkleeberg

Seien Sie dabei und unterstützen Sie die dreiwöchige Aktion. Mit Ihrer Teilnahme rücken Sie nicht nur das Klima, sondern auch das Fahrrad als modernes und emissionsfreies Fortbewegungsmittel in den Fokus der öffentlichen Wahrnehmung. Anmeldung unter: [www.stadtradeln.de/markkleeberg](http://www.stadtradeln.de/markkleeberg)

07.09.: Lichterfahrt zum Lichterfest im agra-Park

## ■ Torhaus Dölitze

• 07.09., 17.00 – 23.00 Uhr

### Teilnahme am Lichterfest im agra-Park

Mit Livemusik mit Old Way LE – Neil-Young-Cover und mehr...

[www.torhaus-doelitz.de](http://www.torhaus-doelitz.de)

• 08.09., 10.00 – 17.00 Uhr

### Tag des offenen Denkmals

## ■ Torhaus Markkleeberg

08.09., 14.00 – 17.00 Uhr

### Tag des offenen Denkmals

Zum Denkmalstag hat neben dem Museum unsere Kaffeestube geöffnet.

Außerdem kann man sich im Bogenschießen und Axtwerfen probieren.

[www.torhaus-markkleeberg.de](http://www.torhaus-markkleeberg.de)

## ■ Wassermühle Dölitze

• 08.09., 13.00 – 18.00 Uhr

### Tag des offenen Denkmals

Mit Führungen, Handwerksvorführungen und Kulinarisches aus dem Lehmbackofen.

[www.doelitzer-wassermuehle.de](http://www.doelitzer-wassermuehle.de)

• 11.09., 16.30 Uhr

### Wildobst entdecken im agra-Park

Wissenswertes, Geschichtliches und Kulinarisches aus einheimischem Wildobst bieten die Leipziger Landfrauen bei einer Führung.

## ■ Weißes Haus

• 08.09., 17.00 Uhr (Spiegelsaal)

### Blüthner Meister-Konzert mit Thomas Luke

Mit Werken von Johann Sebastian Bach, Felix Mendelssohn Bartholdy, Robert Schumann, Ludwig van Beethoven, Alexander Nikolajewitsch Skrjabin und Franz Liszt.

• 22.09., 17.00 Uhr (Spiegelsaal)

### Herfurthsche Hausmusik

Mit Werken von Carl Reinecke, Gabriel Fauré, Fryderyk Chopin und Claude Debussy. Es musizieren Friederike von Oppeln-Bronikowski (Klarinette), Liv Bartels (Viola), Angelika Eysermans, Hiroko Tatsumi, Karine Terterian, Violetta Khachikyan, Arnulf Sokoll (alle Klavier)

• 29.09., 17.00 Uhr (Parksalon 1.OG)

### Operette – Alexander Voigt & Freunde

Zu einem klassischen Operettennachmittag der Extraklasse lädt Sie herzlich Alexander Voigt wieder ins Weiße Haus ein.

## Region

## ■ Borna, Stadtkulturhaus

12.09., 17.30 Uhr

### Heavysaurus Pommegabel Tour 2024

HEAVYSAURUS, das sind vier Dinosaurier und ein Drache. Dino-Metal & Rockmusik für die ganze Familie – mit richtigen Instrumenten, Lichtspektakel, Nebel, Funkenregen, Luftballons und Konfetti. Für Kinder von drei bis elf. Ein echtes Live-Erlebnis mit kindgerechten Texten und bombastischer Show.



## ■ Kitzen, Kreuzkirche (Brunnengasse 1)

25.08., 16.00 Uhr

### Kultursonntag: „Rockin' in the free world“

Der Liedtitel von Neil Young führt uns zum Programm mit Stefan Keil und seiner Duopartnerin Una Flagmeier, beide selbst bekennende Neil-Young-Fans. Sie tragen dessen Musik in Cover-Versionen erfolgreich durch ganz Europa. Das Spektrum ihres Repertoires reicht von Rock, Folk bis Country und Grunge und so sind auch die Konzerte leise melodios bis rockig brachial. [www.sanktnikolaikitzen.de](http://www.sanktnikolaikitzen.de)

## ■ Leipzig, Karl-Heine-Kanal, Lindenauer Hafen

16. – 18.08., ganztägig

### Leipziger Wasserfest

[www.wasser-stadt-leipzig.de](http://www.wasser-stadt-leipzig.de)

## ■ Rochlitz, Schloss

17.08, 11.00 – 22.00 Uhr, 18.08, 11.00 – 19.00 Uhr

### Mittelalterspektakel mit dem Drachen Fangdorn

Freuen Sie sich auf ein buntes Markttreiben mit Handel und Handwerk, viel Musik, Gaukelei und Ritterkämpfe auf der Wiese an der Mulde, Feuerspiele, Artistik – ein Programm für die ganze Familie.

[www.schloss-rochlitz.de](http://www.schloss-rochlitz.de)

Termin- und Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht.

# MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN



Ausgabe 17/2024  
14. August 2024

Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



*Prof. Thomas Popp (li.) und Mischa Woitscheck (re.) zu Besuch in Markkleeberg. Neben einer Fahrt auf dem Markkleeberger See standen vor allem Informationen zur Digitalisierung auf dem Programm. (Foto: Daniel Kreuzsch)*

## Liebe Markkleebergerinnen und Markkleeberger,

der Begriff Digitalisierung ist für viele Menschen ein Reizwort. Unser Leben wird zunehmend digitaler und oft werden die Menschen nicht gefragt, sondern mit moderner Technik konfrontiert. An manchen Stellen können wir nicht mehr mit Bargeld bezahlen. Über 90-Jährige, ohne Computer und Internetanschluss, erhalten Post von der Krankenkasse oder anderen Institutionen mit Verweis auf Online-Angebote oder gar direkt mit Online-Zugangsdaten.

Wohnungsverwalter folgen der gesetzlichen Pflicht und versenden monatlich die Verbrauchsdaten an ihre Mieter. Kostenfrei geschieht dies nur digital. Alternativ gibt es die Daten gegen Bezahlung per Briefpost. Die Tageszeitung möchte die Leser ihrer Printausgabe loswerden und wirbt auf großen Plakaten für ihr E-Paper. Der Supermarkt gewährt seinen Kunden besondere Rabatte, allerdings nur per Handy-App.

So gäbe es viele Beispiele, wo die Digitalisierung eine Zwei-Klassen-Gesellschaft erzeugt und ignoriert, dass es Menschen ohne Zugang zur Welt des Internets gibt. Das kann ganz unterschiedliche Gründe haben. Ältere Menschen wollen oder können nicht, andere verweigern sich aus Prinzip und wieder andere können sich die digitalen Voraussetzungen einfach nicht leisten.

Auf der anderen Seite gibt es Menschen, denen es gar nicht digital genug sein kann. Die größte Bandbreite, eine Flatrate, das modernste Gerät mit den neuesten Apps und permanent auf Updates fokussiert. Mit dem Smartphone wird bezahlt, die Zeitung online gelesen, künstliche Intelligenz beantwortet alle Fragen, Echtzeitverbindungen von Bussen und Bahnen werden auf dem Display angezeigt und vor dem nächsten Regenschauer wird per Pop-up-Meldung gewarnt.

Fortsetzung auf Seite 2 ▶



In der Berufswelt verändert die Digitalisierung die Arbeit. Prozesse werden in der Hoffnung, Personal- und Sachkosten einzusparen, automatisiert. Das Zuhause-Arbeiten spart in den Unternehmen Schreibtische. Telefoniert wird mit Headset über den PC und nicht mehr über einen Telefonapparat. Die Cloud ersetzt den klassischen Aktenordner im Büro. Die künstliche Intelligenz beantwortet Kundenanfragen.

Und was machen wir im Rathaus? Als moderner Dienstleister nach außen und innen, die Vorteile vieler neuer Anwendungen im Blick habend, müssen auch wir digitaler werden. Allerdings können wir die analogen Wege nicht einfach abschalten, da wir Menschen ausgrenzen würden. Ebenso spielt die Barrierefreiheit der Angebote eine wesentliche Rolle.

Seit Jahren wird unser Rathaus immer digitaler. In vielen Dingen zählen wir zu den Vorreitern in Sachsen. Das hat sich mittlerweile bis in die Sächsische Staatskanzlei herumgesprochen. Anfang August haben uns Prof. Thomas Popp, Staatssekretär für Digitale Verwaltung und Verwaltungsmodernisierung, Mitglied der Staatsregierung und Verantwortlicher für das Informations- und Kommunikationsmanagement (CIO), sowie Mischa Woitscheck, Geschäftsführer des Sächsischen Städte- und Gemeindetages (SSG), besucht.

Beide erkundigten sich nach dem Stand der Digitalisierung in unserer Stadtverwaltung. Unser Digitalisierungsbeauftragter, Sebastian Thiele-Weineck, konnte unter anderem berichten, dass Markkleeberg eine von bundesweit sechs Modellkommunen ist, die durch das Bundesamt für Sicherheit in der Informationstechnik im Rahmen eines Pilotprojektes betreut und beraten wird.

Beim Projekt Digital-Lotsen-Sachsen des SSG ist Markkleeberg von Anfang an dabei. Wir werden bei der Umsetzung der digitalen Agenda unterstützt und sind Bestandteil eines sachsenweiten Netzwerkes. Dieser Erfahrungsaustausch mit anderen Kommunen ist extrem wichtig, wenn wir den Durchblick in der Vielzahl der Angebote behalten und Probleme in der technischen Umsetzung lösen wollen.

Immer mehr Fachprogramme halten Einzug in die Stadtverwaltung. Sachsenweit sind wir die ersten, die ein Programm zur digitalen Straßenzustandserfassung verwenden. Künftig werden Dienstfahrten im Stadtgebiet genutzt, um via Handy datenschutzkonform Videoaufzeichnungen zu tätigen. Schlaglöcher, defekte oder verschmutzte Straßenschilder, aber auch volle Papierkörbe werden durch den Einsatz künstlicher Intelligenz automatisch erfasst und gemeldet.

Aktuell werden weitere digitale Fachverfahren eingeführt. So müssen im Bereich Vollstreckung keine Aktenordner mehr zum Klienten getragen werden. Alle Dokumente sind auf einem Tablet verfügbar. Die Bauhof-Software hilft bei der Koordinierung und Abrechnung der Einsätze. Eine weitere Sicherheitssoftware geht an den Start, die die Strecke zwischen Firewall und Computer überwacht. Ein neues E-Post-System wird den Briefversand übernehmen.

Staatssekretär Prof. Popp lobte unsere Arbeit mehrfach ausdrücklich. Offenbar müssen wir uns als Verwaltung mit unseren Digitalisierungsprojekten nicht verstecken und sind in der Tat viel weiter als manch andere Kommune. Nichtsdestotrotz gibt es noch viel zu tun. Es ist ein Prozess, der mehrere Jahre dauern wird.

Ziel ist es, Dienstleistungen für unsere Bürgerinnen und Bürger immer weiter zu verbessern. Wir vergessen dabei nicht, dass es immer noch analoge oder klassische Wege der Kommunikation braucht.

Mit besten Grüßen

Ihr Oberbürgermeister  
Karsten Schütze

**EINLADUNG zur Bürgersprechstunde bei  
Oberbürgermeister Karsten Schütze**  
Dienstag, 27. August 2024, ab 16 Uhr  
Bitte melden Sie sich unter Telefon 0341 3533277 an.

## Schulhof angepasst – Schlippe nicht mehr nutzbar

Mit Beginn des neuen Schuljahres ist die Schlippe zwischen Hauptstraße und Raschwitz Straße/Schulstraße nicht mehr nutzbar. Nach Bauarbeiten vor Ort wurde der Zaun für die Freifläche der Grundschule Markkleeberg-Mitte und des integrierten Hortes versetzt – und zwar so, dass für die Kinder künftig ein kompletter Schulhof zur Verfügung steht. Die Freifläche ist momentan noch auf zwei Schulhöfe aufgeteilt.

Während die neue Lösung für die Schul- und Hortkinder mehr Sicherheit bringt, müssen sich Passanten, die die Schlippe in der Vergangenheit genutzt haben, auf Änderungen einstellen. Die

Zuwegung – als Abkürzung zwischen Hauptstraße und Raschwitz Straße – wird damit geschlossen. Ein Durchkommen ist damit nicht mehr möglich. Fußgänger und Radfahrer werden gebeten, den Umweg über die Garten- bzw. Rathausstraße zu nutzen.

Hintergrund für die Bauarbeiten ist eine geänderte Betriebserlaubnis für den Schul- und Hortkomplex. Aufgrund gesteigerter Kinderzahlen in der Einrichtung hat das Landesjugendamt die Anpassung der Freifläche angeordnet.

Daniel Kreusch/Pressesprecher



**Alle aktuellen Straßenbaustellen** inklusive Verkehrseinschränkungen im Stadtgebiet Markkleeberg finden Sie online auf der Seite der Stadt im Bereich **Bürger & Rathaus > Service > Baustellenreport**.

### IMPRESSUM Markkleeberger Stadtnachrichten/Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg

- **Herausgeber:** Stadtverwaltung Markkleeberg, vertreten durch den Oberbürgermeister | Rathausplatz 1 | 04416 Markkleeberg
- **Telefon:** 0341 3533-0 | **Fax:** 0341 3533-260
- **E-Mail:** hauptamt@markkleeberg.de | Web: www.markkleeberg.de
- **Herstellung:** DRUCKHAUS BORNA | www.druckhaus-born.de
- **Fotos:** Matthias Wuttig (S. 2 o.); Ivan – stock.adobe.com (S. 10)
- Die nächsten Stadtnachrichten erscheinen am 28. August 2024.

## Rathausstraße rund um die Schranke gesperrt

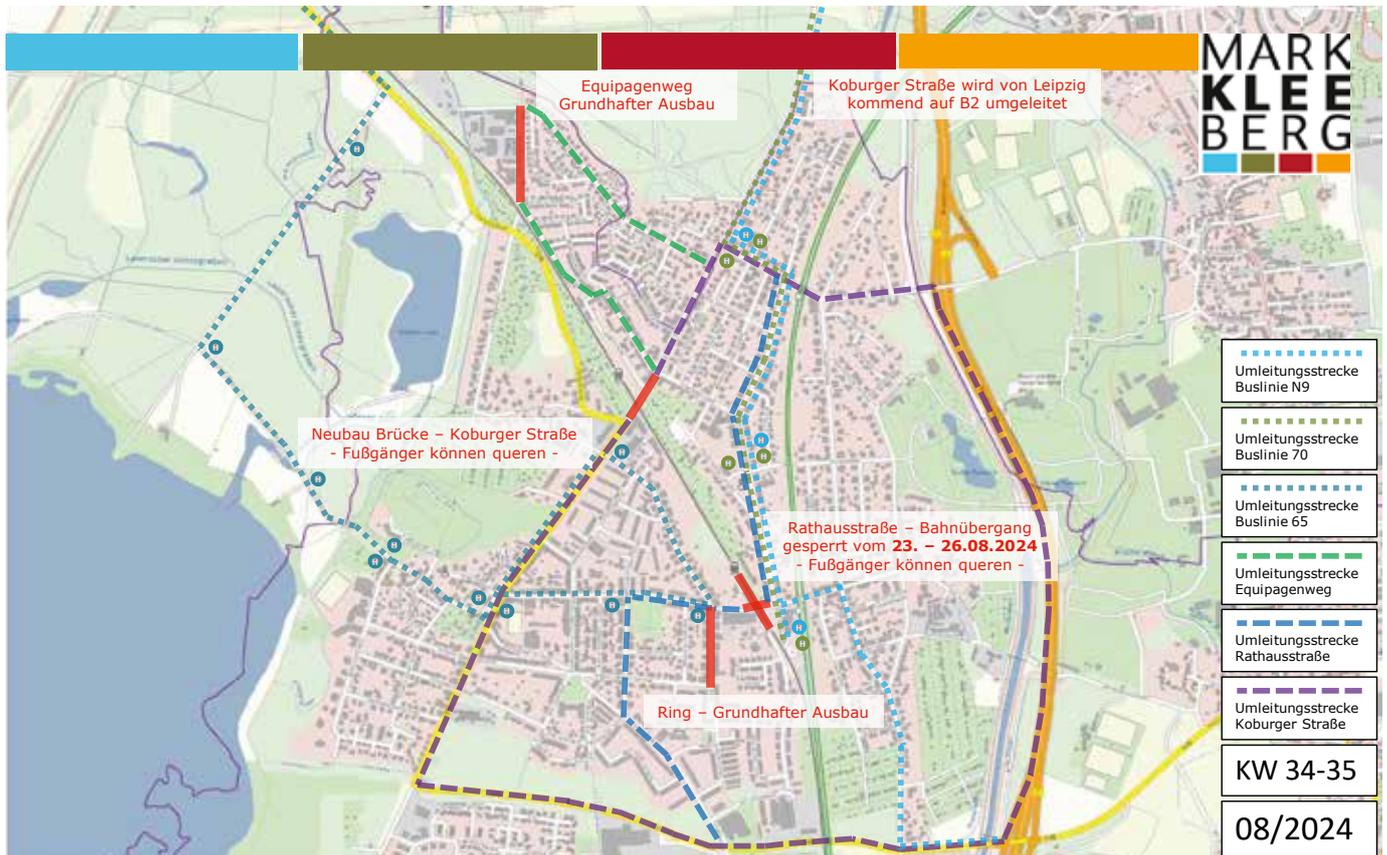
Vom 23. August 2024, 18 Uhr, bis 26. August 2024, 18 Uhr, ist die Rathausstraße in Höhe Schranke der Deutschen Bahn komplett gesperrt. Hier finden Arbeiten im Auftrag der Bahn statt. Konkret werden vor Ort die Gleise im Bereich der Fahrbahn ausgebaut und die Oberleitungen abgenommen. Abschließend wird der Bereich asphaltiert. Nach der Sperrung beginnt der Abriss des Personentunnels am Bahnhof.

Für den Individualverkehr ist während der Sperrung eine Umleitung eingerichtet. Sie führt über die Route Seenallee, Hauptstraße

und Friedrich-Ebert-Straße und ist ausgeschildert. Die betroffenen Buslinien müssen ebenfalls umleitungsweise über diese Route fahren. Auskünfte zum Baugeschehen erteilt die ausführende Baufirma Hentschke Bau GmbH Bautzen unter der Telefonnummer 0351 288546350.

Daniel Kreusch/Pressesprecher

Übersicht Umleitungsstrecken



## Mit dem Waschbären zu den Papierkörben

Die Betrieblichen Dienste der Stadtverwaltung Markkleeberg sind mit einem neuen Fahrzeug im Einsatz – einem Piaggio Porter. Das



(Foto: Florian Wiersch)

Fahrzeug ist schon von Weitem erkennbar: Ein Waschbär zielt das Heck des Fahrzeugs.

Der Piaggio Porter ist ein Leicht-Lkw, der ein etwas größeres Vorgängermodell aus dem Bestand der Betrieblichen Dienste ablöst. Durch seine geringere Größe kommt der Piaggio besser in die Zufahrten schmaler Straßen.

Das Fahrzeug wird für die reine Entsorgung im Stadtgebiet verwendet. Mit ihm werden die 160 öffentlichen Papierkörbe im Stadtgebiet angefahren und geleert. An vier Tagen in der Woche sind die Betrieblichen Dienste zu diesem Zweck unterwegs, bei Überfüllung der Papierkörbe mitunter auch an fünf Tagen.

Montags und donnerstags steht die große Runde im kompletten Stadtgebiet an, mittwochs und freitags die kleine Runde, bei der vor allem das Stadtzentrum und die Stellen im Fokus stehen, wo eine Reinigung notwendig ist.

Daniel Kreusch/Pressesprecher

Die Ausgabe 18/2024 der Markkleeberger Stadtnachrichten erscheint am 28. August 2024.

## Wussten Sie, dass der „Markkleeberger Hof“ ein Inklusionshotel ist?

Oberbürgermeister Karsten Schütze und die Wirtschaftsförderin Kerstin Kaiser statteten im Rahmen der Oberbürgermeisterbesuche am 13. Juli 2024 dem „Markkleeberger Hof“ einen Besuch ab.

Der Inklusionsbetrieb, welcher unter der Firmierung „Gemeinnützige Job Leipzig GmbH“ agiert, lebt Diversität im Alltag und setzt sich nachweislich für die Inklusion durch Schaffung neuer Arbeitsplätze für Menschen mit Beeinträchtigung ein.

Zu den Hauptgeschäftsfeldern gehören der Betrieb des Hotels, das Housekeeping, die Produktionsküche, die Verwaltung und die Hausmeistertätigkeiten, erläutert die Geschäftsführerin des Unternehmens, Ivonne Hauschild. „Anders als in vielen anderen Hotels werden hier die Fenster von unseren Mitarbeitern geputzt.“ Um die Außenanlagen kümmert man sich liebevoll selber, ebenso wie um das Streichen der Wände in den Räumlichkeiten.

Heute arbeiten insgesamt 38 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Unternehmen, wovon 16 eine Schwerbehinderung aufweisen oder dieser gleichgestellt sind. Im nächsten Monat kommen noch zwei neue Teammitglieder als Verstärkung dazu, so Ivonne Hauschild. Interessant ist die Tatsache, dass die Personalkosten eines Inklusionsunternehmens doppelt so hoch wie in einem herkömmlichen Unternehmen sind.

Die Hotelküche kocht nicht nur für die Gäste des Hauses bei Tagungen und Feierlichkeiten, auch ca. 600 Kinder erhalten täglich ihr gesundes Mittagessen von hier. Ein Kindergarten in Markkleeberg könnte gern noch von ihrem Team versorgt werden, so die Chefin.

Bei der Zubereitung der Speisen setzt man verstärkt auf regionale Produkte und hält den Anteil an Convenience (vorgefertigten Lebensmitteln) so gering wie möglich. „Bei uns kommt das Kartoffelpüree nicht aus der Tüte, es wird frisch aus Kartoffeln, Butter und Milch zubereitet. Nachhaltigkeit ist uns sehr wichtig. Wir achten darauf, so wenig wie möglich einzeln verpackte Lebensmittel zu verwenden“, so Hauschild.

Das Hotel bietet Tagungsräume inklusive Versorgung für bis zu 50 Teilnehmer. Die verschiedensten Feierlichkeiten können im Res-



Geschäftsführerin Ivonne Hauschild führte Karsten Schütze durch den „Markkleeberger Hof“ (Foto: Kerstin Kaiser)

taurant oder verteilt auf die Räumlichkeiten mit bis zu 80 Gästen abgehalten werden. 58 Gästezimmer stehen für Übernachtung zur Verfügung, zwei davon sind komplett barrierefrei, so wie das gesamte Haus. Bis zu 200 Personen können an jedem Ort mit einem individuell zusammengestellten Catering bewirtet werden.

Die Geschäftsführerin Ivonne Hauschild und ihr Team leisten eine hervorragende Netzwerkarbeit. Es werden vielfältige flankierende regionale Unterstützungsangebote genutzt, die dazu dienen, die bereits geschaffenen Arbeitsplätze für Menschen mit Behinderung langfristig zu erhalten.

Der „Markkleeberger Hof“ gewann im Dezember 2023 den Inklusionspreis des Kommunalen Sozialverbandes (KSV) in der Kategorie „Innovative Inklusionsbetriebe“. Die Quote der Beschäftigung von Menschen mit Beeinträchtigungen liegt aktuell bei über 42 Prozent und ist damit außergewöhnlich hoch.

Kerstin Kaiser / Wirtschaftsförderung

## „So isser, dor Saggse!“ – Geschichten auf Sächsisch

Typisch Sachsen – gibt es so etwas überhaupt? Natürlich! Die zwei sächsischen Autorinnen Ethel Scheffler und Sylke Tannhäuser präsentieren am **Freitag, 30. August 2024, 19.30 Uhr**, in der Stadtbibliothek Markkleeberg die Eigenschaften der Sachsen.

Ob mit Humor oder kriminell – für jeden Geschmack ist etwas dabei. Und auch die sächsische Mundart kommt nicht zu kurz. Lernen Sie diesen Menschenschlag mit all seinen Schwächen und Stärken kennen. Ethel Scheffler und Sylke Tannhäuser leben mittendrin, in diesem pulsierenden Land, das allerlei zu bieten hat. Lassen Sie sich vergnüglich unterhalten.



Ethel Scheffler (li.) und Sylke Tannhäuser (re.)  
(Fotos: Privat)

Ethel Scheffler stammt aus Leipzig und schreibt Krimikurzgeschichten, über wahre Fälle und Regionales. Sylke Tannhäuser pendelt zwischen Leipzig und Löbnitz und schreibt Kriminalromane sowie Kurzgeschichten und Regionalliteratur.

Der Einlass beginnt ab 19 Uhr, der Eintritt ist frei. Um Voranmeldung wird gebeten – vor Ort, telefonisch unter 0341 3580727 oder per E-Mail an [stadtbibliothek@markkleeberg.de](mailto:stadtbibliothek@markkleeberg.de).



Die Veranstaltung wird gefördert durch den Landkreis Leipzig.

Wir freuen uns auf Sie!

Stadtbibliothek / Amt für Kultur und Tourismus

Den Veranstaltungskalender der Stadt Markkleeberg mit Tagestipps finden Sie auf:  
[www.markkleeberg.de/veranstaltungskalender](http://www.markkleeberg.de/veranstaltungskalender)

# Wahlbekanntmachung

1. Am 1. September 2024 findet die **Wahl zum 8. Sächsischen Landtag** statt. Die Wahl dauert von 8 bis 18 Uhr.

2. Die Stadt Markkleeberg ist in 17 allgemeine Wahlbezirke und drei Briefwahlbezirke aufgeteilt. Die allgemeinen Wahlbezirke sind:

Wahlbezirk	Anschrift Wahlraum	barrierefrei
001	Grundschule Markkleeberg Ost, Rilkestr. 11	ja
002	Grundschule Markkleeberg Ost, Rilkestr. 11	ja
003	enviaM, Haus 8, Friedrich-Ebert-Str. 26	ja
004	Hort Markkleeberg Mitte, Schulstr. 2	ja
005	Hort Markkleeberg Mitte, Schulstr. 2	ja
006	Oberschule Markkleeberg, Geschwister-Scholl-Str. 2	ja
007	enviaM, Haus 8, Friedrich-Ebert-Str. 26	ja
008	Grundschule Markkleeberg-West, Rathausstr. 75	ja
009	Bibliothek Markkleeberg, Geschwister-Scholl-Str. 2 A	ja
010	Sportpark Camillo Ugi, Städtelner Str. 101	ja
011	Oberschule Markkleeberg, Geschwister-Scholl-Str. 2	ja
012	Kindertagesstätte Markkleeberg-Zöbigker, Schmiedestr. 13	ja
013	Grundschule Markkleeberg Großstädteln, Alte Str. 7	ja
014	Grundschule Markkleeberg Großstädteln, Alte Str. 7	ja
015	Orangerie Gaschwitz, Hauptstr. 315	ja
016	Feuerwehr Wachau, Südweg 2	ja
017	Gymnasium Rudolf-Hildebrand-Schule, Mehringstr. 8	ja

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten bis zum 11. August 2024 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben.

Die Briefwahlvorstände treten zur Zulassung der Wahlbriefe sowie zur Ermittlung und Feststellung des Briefwahlergebnisses am Wahltag um **14 Uhr** wie folgt zusammen:

Briefwahlvorstand I: Großer Lindensaal, Rathaus, Rathausplatz 1

Briefwahlvorstand II: Großer Beratungsraum (Zimmer 501) Technisches Rathaus, Raschwitz Str. 34 a

Briefwahlvorstand III: Zimmer 103, Rathaus, Rathausplatz 1.

3. Jede und jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie oder er eingetragen ist.

Die Wählerinnen und Wähler haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit amtlich hergestellten Stimmzetteln. Jede Wählerin und jeder Wähler bekommt bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel ausgehändigt.

Jede Wählerin und jeder Wähler hat eine Direktstimme und eine Listenstimme. Das Stärkeverhältnis der Parteien im Sächsischen Landtag errechnet sich nur aus der Anzahl der Listenstimmen.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- a) für die Wahl im Wahlkreis die Namen der Direktbewerberinnen und -bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge, bei Kreiswahlvorschlägen von Parteien außerdem den Namen

der Parteien und, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jeder Bewerberin und jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,

- b) für die Wahl nach Landeslisten die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerberinnen und Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Die Wählerin oder der Wähler gibt ihre oder seine Direktstimme in der Weise ab, dass sie oder er auf dem linken Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Bewerberin oder welchem Bewerber sie gelten soll, und seine Listenstimme in der Weise, dass sie oder er auf dem rechten Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss von der Wählerin oder dem Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass ihre oder seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wählerinnen und Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder
- b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeinde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Wahlumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahltag bis **16 Uhr** eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jede und jeder Wahlberechtigte kann ihr oder sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Eine Ausübung des Wahlrechts durch eine Vertreterin oder einen Vertreter anstelle der oder des Wahlberechtigten ist unzulässig (§ 13 Absatz 4 des Sächsischen Wahlgesetzes).

Wahlberechtigte, die des Lesens unkundig sind oder wegen einer körperlichen Beeinträchtigung oder einer Behinderung an der Abgabe ihrer Stimme gehindert sind, können sich hierzu der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von der oder dem Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung der oder des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht (§ 13 Absatz 5 des Sächsischen Wahlgesetzes).

Wer vorsätzlich unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird

mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Unbefugt wählt auch, wer im Rahmen zulässiger Assistenz entgegen der Wahlentscheidung der oder des Wahlberechtigten oder ohne eine geäußerte Wahlentscheidung der oder des Wahlberechtigten eine Stimme abgibt. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Absatz 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Markkleeberg, den 14. August 2024



Karsten Schütze  
Oberbürgermeister

## Bekanntmachung

nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG der Stadt Markkleeberg für das Jahr 2023

### 1. Kindertageseinrichtungen

#### 1.1. Erforderliche Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergar- ten 9 h in €	Hort 6 h in €
erforderliche Personalkosten	1.226,16	510,90	284,46
erforderliche Sachkosten	429,28	178,87	84,51
erforderliche Perso- nal- und Sachkosten	1.655,44	689,77	368,97

Geringere Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteiligen Personal- und Sachkostenkosten. (z. B. 6 h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkostenkosten für 9 h).

#### 1.2. Deckung der Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergar- ten 9 h in €		Hort 6 h in €
		vor SVJ*	im SVJ*	
Landeszuschuss	271,07	271,07		180,72
Elternbeitrag (ungekürzt)	307,48	169,83		86,37
Gemeinde (inkl. Eigen- anteil freier Träger)	1.076,89	248,87		101,88

\* SVJ-Schulvorbereitungsjahr

### 1.3. Aufwendungen für Abschreibungen, Zinsen, Miete

#### 1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

	Aufwendungen in €
Abschreibungen	627.552,02
Zinsen	-----
Miete	116.724,00
Gesamt	744.276,02

#### 1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergar- ten 9 h in €	Hort 6 h in €
Gesamt	80,59	33,58	25,36

### 2. Kindertagespflege nach § 3 Abs. 3 SächsKitaG

#### 2.1. laufende Geldleistung für die Kindertagespflege je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Kinder- tagespflege 9 h in €
Erstattung angemessener Kosten für den Sachaufwand (§ 23 Abs. 2 Nr. 1 SGB VIII)	145,28
Betrag zur Anerkennung der Förderleistung (§ 23 Abs. 2 Nr. 2 SGB VIII) einschließlich seit 01.06.2019 Finanzierung für mittelbare pädagogische Tätig- keiten	705,00
durchschnittlicher Erstattungsbetrag für Bei- träge zur Unfallversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII), Alterssicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII) sowie zur Kranken- und Pflegeversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 4 SGB VIII)	99,62
= laufende Geldleistung	949,90
freiwillige Angabe: weitere Kosten für die Kinder- tagespflege (z. B. für Ersatzbetreuung, Ersatzbeschaf- fung, Fortbildung, Fachberatung durch freie Träger)	-----
= Kosten Kindertagespflege insgesamt	949,90*

\* Die Kosten sind vorläufig, da die Abrechnung der Versicherungsbeiträge noch nicht abgeschlossen ist.

#### 2.2. Deckung der laufenden Geldleistung- bzw. – sofern relevant – der Kosten Kindertagespflege insgesamt je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Kindertagespflege 9 h in €
Landeszuschuss	306,07
Elternbeitrag (ungekürzt)	307,48
Gemeinde	336,35*

Christian Funke / Leiter Amt für Soziales und Bildung

## Bekanntmachung zu Sitzungen

**Stadtrat:** Die nächste öffentliche Sitzung des Stadtrates mit Bürgerfragestunde findet am Mittwoch, dem 21. August 2024, 17.30 Uhr, im Großen Lindensaal (Rathaus) statt.

Karsten Schütze  
Oberbürgermeister

## Friedensrichter berät bei Streitigkeiten

Die gemeindliche Schiedsstelle kann bei einfachen Streitigkeiten und Meinungsverschiedenheiten zwischen Bürgern der Stadt Markkleeberg schlichtend tätig werden. Dazu gehören Nachbarrrechtsstreitigkeiten (z.B. Pflege der Grenzhecke, Baumschnitt) bürgerliche Rechtsstreitigkeiten über vermögensrechtliche (z.B. Zahlungsansprüche) und nicht vermögensrechtliche Ansprüche (z.B. Ansprüche auf Entschuldigung wegen Beleidigung oder auf Unterlassung zukünftiger Handlungen). Die Streitschlichtung durch die Schiedsstelle ist in der Regel schneller und wesentlich kostengünstiger als die gerichtliche Lösung des Problems und zerstört auch meist nicht die zwischenmenschlichen Beziehungen der Streitenden.

Die Konsultation zur Sprechstunde des Friedensrichters, Matthias Götz (Stellvertreterin: Sibylle Bauriegel), ist kostenfrei.

Wird im Ergebnis des Beratungsgesprächs ein Antrag auf Schlichtungs- oder Sühneverfahren gestellt, können Kosten für Gebühren und Auslagen bis zu 50 Euro entstehen.

Die Schiedsstelle des Friedensrichters hat an jedem ersten Dienstag im Monat in der Zeit von 17.30 bis 18.30 Uhr im Technischen Rathaus, Raum 501 (Großer Beratungsraum), Raschwitzer Straße 34 a, geöffnet.

Bitte beachten Sie: Die Sprechstunde findet nur nach vorheriger Anmeldung statt. Interessierte nutzen dazu bitte die E-Mail: [schiedsstelle@markkleeberg.de](mailto:schiedsstelle@markkleeberg.de).

Karsten Schütze / Oberbürgermeister

## Öffnungszeiten Rathaus

Für einen Besuch im Rathaus empfehlen wir, vorab einen Termin beim jeweiligen Fachamt zu vereinbaren. Bitte versuchen Sie auch, Ihr Anliegen möglichst telefonisch oder per E-Mail zu klären. Die Terminvergabe für das Einwohnermeldeamt erfolgt online unter: [terminvergabe.markkleeberg.de](http://terminvergabe.markkleeberg.de). Mittwochs und am Donnerstagmorgen können Anliegen im Einwohnermeldeamt ohne vorherige Terminvereinbarung erledigt werden. Termine für Hochzeiten 2024 können ebenfalls online unter [terminvergabe.markkleeberg.de/trautermin](http://terminvergabe.markkleeberg.de/trautermin) reserviert werden.

### • Bürgerservice/Einwohnermeldeamt

Dienstag	9 bis 12 Uhr (mit Termin)	14 bis 18 Uhr (mit Termin)
Mittwoch	9 bis 12 Uhr	
Donnerstag	9 bis 12 Uhr (mit Termin)	14 bis 18 Uhr
Freitag	9 bis 12 Uhr (mit Termin)	
sowie an einem Samstag im Monat	9 bis 12 Uhr (mit Termin).	

Welcher Samstag geöffnet ist, kann in der Terminvergabe eingesehen werden.

### • Standesamt (im Weißen Haus)\*

Dienstag	9 bis 12 Uhr	14 bis 18 Uhr
Donnerstag	9 bis 12 Uhr	14 bis 16.30 Uhr

### • Amt für Kultur und Tourismus (im Weißen Haus)\*

Dienstag	9 bis 12 Uhr	14 bis 18 Uhr
Donnerstag	-----	14 bis 18 Uhr

### • Andere Ämter der Stadtverwaltung\*

Dienstag	9 bis 12 Uhr	14 bis 18 Uhr
Mittwoch / Freitag	9 bis 12 Uhr	-----
Donnerstag	-----	14 bis 18 Uhr

\* weitere Termine nach Vereinbarung

Telefonnummer für Service und Verwaltung: 0341 35330

## Stadtnachrichten

### Ehrenamtskarte: Engagement wird belohnt

#### Was ist die Ehrenamtskarte?

Die Ehrenamtskarte ist ein Dankeschön an die besonders ehrenamtlich engagierten Bürgerinnen und Bürger im Landkreis Leipzig.

#### Ab wann kann die Ehrenamtskarte beantragt werden?

Ab sofort können sich Interessierte bei ihren gemeinnützigen Verbänden, Vereinen und Einrichtungen melden.

#### Wo kann die Ehrenamtskarte beantragt werden?

Die Antragsformulare und weitere Informationen sind auf der Homepage des Landkreises unter [www.landkreisleipzig.de](http://www.landkreisleipzig.de) > Bürgerservice > Behördenwegweiser > Aufgaben > E > Ehrenamtskarte zu finden.

Die Zusendung der ausgefüllten Antragsunterlagen erfolgt grundsätzlich durch den gemeinnützigen Verband, Verein und Einrichtung an das:

Landratsamt Leipzig  
Sozialamt

#### Stichwort Ehrenamtskarte

Brauhausstr. 8  
04552 Borna

Ihre Ansprechpartner im Sozialamt sind:

#### • Frau Dechow

Telefon 03433 2412157, E-Mail: [senta.dechow@lk-l.de](mailto:senta.dechow@lk-l.de)

#### • Herr Neu

Telefon 03433 2412137, E-Mail: [nils.neu@lk-l.de](mailto:nils.neu@lk-l.de)

#### Wo gilt die Ehrenamtskarte?

Sie gilt im Landkreis Leipzig, Landkreis Nordsachsen sowie in der Stadt Leipzig.

#### Vorteile der Ehrenamtskarte?

Mit der Ehrenamtskarte erhalten Sie für zwölf Monate ab Ausstellung verschiedene Vergünstigungen bei touristischen und kulturellen Einrichtungen. Dazu zählen z.B. Belantis, Zoo Leipzig, Schwimm- und Freizeitbäder, Kino, Museen, Burgen, Schlösser,

Freizeiteinrichtungen, Bootsverleihstationen sowie Restaurants und Cafés. Weiterführende Informationen zu allen teilnehmenden Einrichtungen finden Sie unter [www.leipzig-regio-card.de](http://www.leipzig-regio-card.de). Zusätzlich bekommen Inhaber der Ehrenamtskarte Fahrkarten im Wert von 50 Euro zur Nutzung von Bus, Bahn und Straßenbahn. Dieses Guthaben ist gültig bis zum 30. November 2024.

#### Wer kann die Ehrenamtskarte erhalten?

Beantragen kann die Ehrenamtskarte, wer folgende Voraussetzungen erfüllt:

- Wohnsitz im Landkreis Leipzig
- Beginn der ehrenamtlichen Tätigkeit vor mindestens zwölf Monaten
- mindestens 100 Stunden im Jahr (durchschnittlich ca. 2 Stunden pro Woche) freiwillig und unentgeltlich bei vorhandener Berufstätigkeit ab 20 Wochenstunden bzw. während einer Ausbildung/eines Studiums

#### ODER

- mindestens 200 Stunden im Jahr (durchschnittlich ca. vier Stunden pro Woche) freiwillig und unentgeltlich bei nicht vorhandener Berufstätigkeit
- keine Vergütung bzw. maximale Aufwandsentschädigung von bis zu 250 Euro pro Monat bzw. von bis zu 3.000 Euro pro Jahr

#### Was kostet die Ehrenamtskarte?

Die Ehrenamtskarte ist kostenlos und wird mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushalts mitfinanziert. Es besteht kein Rechtsanspruch.

Für eventuelle Rückfragen stehen wir Ihnen selbstverständlich jederzeit gern zur Verfügung.

Karina Keßler / Leiterin Kreissozialamt Landkreis Leipzig

## Mordslustiger Abend bei der Premiere von „Cossi Crimes“

Am letzten Juliwochenende sind Detektivinnen und Detektive aus allen Richtungen am Cospudener See zusammengekommen, um die Premiere von „Cossi Crimes“ zu feiern. Das faire Krimipicknick wurde gemeinsam von den Fairtrade-Gruppen in Markkleeberg und Leipzig entwickelt.

Mehrere Teams versuchten, einen mysteriösen Mord aufzuklären. Mit Picknickdecken, fairen Snacks und viel guter Laune lernten sie spielerisch Infos zum Fairen Handel. In ihren jeweiligen Rollen haben die Krimibegeisterten auf Picknickdecken auf einer Wiese am Cospudener See Hinweise gesammelt, die anderen Gäste befragt und somit den Täter oder die Täterin entlarvt. Für einen kühlen Kopf sorgte dabei ein Eisfahrrad mit veganen Sorten wie Kaffee-Karamell oder Grießbrei-Kirsche.

Im Spiel wurde auch über faire Produkte und wo diese zu finden sind, gefachsimpelt. Ergänzend konnten die Entwicklerinnen im Nachgang noch Gespräche zum Thema mit den begeisterten

Teilnehmenden führen. Einige zeigten sich überrascht über die verschiedenen Aktivitäten der beiden Fairtrade-Städte. Für die meisten war „Cossi Crimes“ die erste, aber nicht die letzte Krimi-Erfahrung. Die Resonanz fiel sehr positiv aus und somit war es ein runder Abend für alle Beteiligten.

Auch die Entwicklerinnen sind begeistert: „Wir freuen uns, dass das Krimipicknick nun in heimische Wohnzimmer Einzug hält oder auf Picknickdecken am See oder im Park gespielt werden kann.“

Das Krimipicknick zum gratis Download sowie weitere Informationen gibt es auf [www.markkleeberg.de](http://www.markkleeberg.de) > Bereich Wohnen und Leben > Umwelt & Klimaschutz > Fairtrade.

Diana Bergmann und Susann Eube/Steuerungsgruppe Fairtrade Markkleeberg

(Fotos: Grit Hartung)



## Beratungstermine der Verbraucherzentrale Leipzig

verbraucherzentrale

Sachsen

Beratungsnebenstelle Markkleeberg, Rathausstraße 13  
Vorheriger Terminvereinbarung unter Telefon: 0341 6962929

- **Energieberatung:** 27. August 2024  
9 bis 16 Uhr

## DRK-Sozialmarkt und Tafel

Der **Sozialmarkt** des Deutschen Roten Kreuzes und die Tafel sind im ehemaligen Restaurant „Mondgarten“ in der Gartenanlage „Eintracht“, Hauptstraße 85, in Markkleeberg zu finden.

Der Sozialmarkt des Deutschen Roten Kreuzes ist dienstags und mittwochs von 10 bis 16 Uhr und freitags von 10 bis 15 Uhr geöffnet.

net. Dort gibt es zum kleinen Preis gebrauchte Kleidung, Möbel, Heimtextilien, Taschen, Schuhe, Spielwaren. Weitere Informationen unter Telefon 0341 30879848.

**Tafel Leipzig:** Neuanmeldungen sind derzeit nicht möglich. Ausgabe mittwochs 12 Uhr

## Jugendliche gestalten Garagenwände in der Städtelner Straße

Markkleeberger Jugendliche hatten vom 15. bis 17. Juli die Möglichkeit, Wände des Garagenkomplexes in der Städtelner Straße mit Graffiti zu gestalten und die Stadt so ein Stück weit bunter zu machen. Seit Februar wurde dieses Projekt von ihnen selbst im Jugendbeteiligungsprojekt YouthLab organisiert.

Von Minions über kunstvolle Schriftzüge bis hin zu einem Plattencover der Berliner Rap-Formation K.I.Z können nun sieben vielfältige Bilder an der Haltestelle Markkleeberg-West betrachtet werden. Angeleitet wurden die Jugendlichen durch Zoe Weiße vom FLINTA\*-Graffiti-Kollektiv. Sie zeigt sich sehr begeistert von den Jugendlichen, die ohne große Vorarbeit sehr gute Resultate an die Wand gebracht haben. Auch die Rückmeldung vieler Fußgängerinnen und Fußgänger sowie Radfahrerinnen und Radfahrer, die während des Arbeitsprozesses zuschauen konnten, war sehr positiv. Die Jugendlichen können stolz auf sich sein, so ein großes Projekt über drei Tage hinweg mit so großer Perfektion durchgeführt zu haben!

Das YouthLab Markkleeberg ist ein neues Jugendforum im Landkreis Leipzig und freut sich immer über neue Jugendliche, die in der Gruppe mitwirken möchten. Im Team können Projekte und Veranstaltungen gemeinsam geplant werden, wie das Graffiti-Projekt. Andere Möglichkeiten sind natürlich noch Konzerte oder der

Aufbau von Freizeitanlagen. Aufgebaut wurde das YouthLab von Quirin Ambrosch, im Rahmen seines Freiwilligen Sozialen Jahres (FSJ) beim Kinder- und Jugendring Landkreis Leipzig e.V., in Zusammenarbeit mit Elisa Richter als Leiterin des Jugendclubs P12 und der Stadtverwaltung Markkleeberg. Wenn Du Interesse hast, melde Dich doch bei Instagram unter @youthlab\_mkb oder schreibe uns eine Mail an youthlab.markkleeberg@gmail.com oder ruf unter 01578 3571698 an. Wir freuen uns auf Dich!

YouthLab Markkleeberg

(Foto: Zoe Weiße)



## Tourist-Information Leipziger Neuseenland und Stadt Markkleeberg

### Termine und Angebote August/September

Nach der Sommerpause kommt die Kultur wieder in Fahrt und gibt Ihnen an jedem Wochenende die Möglichkeit, eine neue Veranstaltung zu besuchen. Vielleicht ist ja einer unserer Vorschläge etwas für Sie? Weitere Tipps und Flyer für Veranstaltungen und Ausflüge erhalten Sie bei uns vor Ort.

#### Unsere Kultur- und Freizeittipps:

- 17. August 2024: Konzert von „Die Greenpeckers“, Schloss Belgershain, Belgershain
- 17. August 2024: Störmthaler Sommernacht mit der Swing Band „Hot Club D’Allemagne“, Kreuzkirche Störmthal
- 17. August 2024: LSO-Saisoneroöffnung – „Ganz großes Kino“, Kulturhaus Böhlen\*
- 18. August 2024: Konzert „Zurück in den Urlaub“, Biedermeierstrand Hayna, Schladitzer See
- 24. August 2024: Kunstwinkelfest in Markkleeberg
- 25. August 2024: Kultur auf der Vineta – Ines Agnes Krautwurst, Störmthaler See, Vineta-Anleger
- 30. August 2024: Lesung im Turmzimmer – Pelle Gernot, Störmthaler See, Vineta-Bistro
- 6. bis 8. September 2024: Festwochenende „300 Jahre Fahrradkirche Zöbiger“
- 7. September 2024: Lichterfest im agra-Park
- 8. September 2024: Blüthner Meister-Konzert, Weißes Haus, Markkleeberg\*
- 14. September 2024: 1. Anrechtskonzert – Beethovens „Romantischste“ mit dem LSO, Lindensaal Markkleeberg\*
- 14. September 2024: Herbstkonzert „Goldener Herbst“, Markranstädt, St. Laurentiuskirche

\* im Vorverkauf bei uns erhältlich

#### Regio-Tisch bis Ende August

Noch bis Ende August können Sie sich mit den schönen Produkten der Firma Soaptime eindecken. Wählen Sie zwischen mehr-

ren Sorten Seife, natürlichen Deos, Lippenpflege und Lavendelprodukten aus. Im September macht der Regio-Tisch eine kurze Pause, bevor es dann im Oktober weitergeht.



#### Konzertreihen des Leipziger Sinfonieorchesters und der Sächsischen Bläserphilharmonie

Im September starten wieder die Anrechtskonzertreihen der beiden beliebten Orchester. Karten für jedes einzelne Konzert können Sie gern bei uns erwerben. Das LSO startet am 14. September 2024 unter dem Motto „Beethovens ‚Romantischste‘“ ins Programm. Am 27. September 2024 lädt die Sächsische Bläserphilharmonie zum Danzón mit dem Percussionensemble Markkleeberg der Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig. Kommen Sie doch einfach vorbei und nehmen sich ein Programm mit. Dann können Sie sich in aller Ruhe entscheiden.

#### Kontakt & Öffnungszeiten

Stadt- und Tourist-Information  
 Leipziger Neuseenland und Stadt Markkleeberg  
 Rathausstraße 22, 04416 Markkleeberg  
 Tel.: 0341 33796718, Fax: 0341 33796719  
 E-Mail: tourist-info@leipzigerneuseenland.de  
 www.leipzigerneuseenland.de, www.markkleeberg.de



Öffnungszeiten (April – September):  
 Mo – Fr: 10 – 18 Uhr, Sa: 10 – 13 Uhr

**Achtung! Die Tourist-Information bleibt am Montag, den 26. August und Samstag, den 7. September bis Sonntag, den 15. September geschlossen. Vielen Dank für Ihr Verständnis.**

Tourismusverein Leipziger Neuseenland e.V.

## Sportbad-News



### Aktuelles Stellenangebot

Das Sportbad Markkleeberg sucht ab sofort einen neuen Mitarbeiter (m/w/d). Die Stelle umfasst 39 Wochenstunden und ist



Das Sportbad Markkleeberg sucht einen neuen Mitarbeiter (m/w/d), der u. a. auch Schwimmunterricht geben soll.  
(Quelle: Sportbad Markkleeberg)

unbefristet. Geboten werden eine abwechslungsreiche Tätigkeit, tarifgerechte Vergütung, 30 Tage Erholungsurlaub, Jahressonderzahlung, Leistungsentgelt, betriebliche Altersvorsorge, vermögenswirksame Leistungen, bezuschusstes Jobticket und vielfältige Weiterbildungsmöglichkeiten.

Zu den Aufgaben gehören die Überwachung des Badbetriebes und die Erteilung von Schwimmunterricht, die Überwachung der technischen Anlagen sowie die Pflege und Wartung des Gebäudes und der dazugehörigen Außenanlage.

Wer sich bewerben möchte, muss über eine erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als Fachangestellter für Bäderbetriebe (w/m/d) oder Rettungsschwimmer (w/m/d) verfügen sowie Kenntnisse in Erste-Hilfe- und Rettungsmaßnahmen sowie Schwimmunterricht in Theorie und Praxis besitzen. Ebenso sind Kenntnisse im Bereich Bädertechnik und -betrieb, insbesondere der technischen Anlagen, der Hygiene und Wasseraufbereitung sowie handwerkliche Grundkenntnisse, Teamfähigkeit und sicheres Auftreten und Kompetenz im Umgang mit Badegästen Voraussetzung.

Das vollständige Stellenangebot ist über einen Link im News-Bereich unter [www.sportbad-markkleeberg.de](http://www.sportbad-markkleeberg.de) zu finden. Bewerbungen sind ausschließlich online möglich. Bewerbungsschluss ist am 30. August 2024.

Aktuelle Stellenangebote der Stadt Markkleeberg finden Sie online auf der Seite der Stadt im Bereich **Bürger & Rathaus > Jobs & Karriere > Stellenangebote.**

## Geburtstags- und Ehejubilare vom 15. bis 28. August 2024

OBM Karsten Schütze und die „Markkleeberger Stadtnachrichten“ gratulieren sehr herzlich zum Geburtstag oder Ehejubiläum und wünschen alles Gute, insbesondere Gesundheit!

### Geburtstagsjubilare

19.8.	Johanna Hanke	90 Jahre
25.8.	Edith Schierhold	85 Jahre

Unsere Gratulation umfasst alle Jubilare, die 75, 80, 85, 90, 95, 100 und älter werden sowie alle runden Hochzeitstage ab dem 50.

Sie haben Hinweise oder Änderungen dazu? Eventuell wollen Sie gern aufgenommen werden, dann schreiben Sie uns:

Stadtverwaltung Markkleeberg  
Einwohnermeldeamt  
Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg

## Liebe Seniorinnen und Senioren – Sie sind herzlich eingeladen

### Kirchen und Begegnungsstätten (BS):

- AWO-Sozialstation Markkleeberg, Arndtstraße 2 (Trigaleria)  
Ansprechpartner: Christina Rustler, Telefon: 0160 3749771
- Auenkirchgemeinde Markkleeberg-Ost, Kirchstraße 36  
Ansprechpartner: Sylke Hönig, Telefon: 0341 3380527
- Begegnungsstätte (BS) Gaschwitz (Orangerie), Hauptstraße 315  
Ansprechpartner: Klubleitung
- Caritaskreis Markkleeberg-Böhlen,  
c/o Gemeindehaus St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Straße 3  
Ansprechpartner: Dorit Neumann, Telefon: 0171 3267353
- Katholische Gemeinde St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Straße 3  
Ansprechpartner: Pfarrer Christoph Baumgarten  
Telefon: 0341 3018431  
Aktuelle Änderungen auf: [www.bonifatius-leipzig.de](http://www.bonifatius-leipzig.de)
- Kirchgemeinde Großstädteln-Großdeuben,  
Alte Straße 1 (im Pfarrhaus Großstädteln)  
Ansprechpartner: Pfarrerin Kathrin Bickhardt-Schulz und  
Simone Grosche, Telefon: 034299 75459

- Martin-Luther-Kirchgemeinde, Gemeindezentrum, Mittelstraße 3  
Ansprechpartner: Pfarrer Frank Bohne, Telefon: 0341 3586959

### Termine:

- **Montag, 19. August**  
BS Gaschwitz: 13 Uhr – Skatnachmittag / 14 Uhr – Spielenachmittag
- **Mittwoch, 21. August**  
AWO: 14 Uhr – Seniorenbegegnungstreffen
- **Donnerstag, 22. August**  
BS Gaschwitz: 14 Uhr – Clubnachmittag „nach Ansage“
- **Montag, 26. August**  
BS Gaschwitz: 13 Uhr – Skatnachmittag
- **Dienstag, 27. August**  
Johanniskirche Dösen: 14 Uhr – Seniorenkreis
- **Mittwoch, 28. August**  
AWO: 14 Uhr – Seniorenbegegnungstreffen

## Begegnungszentrum Markkleeberg

### Beratungen (Bitte lassen Sie sich einen Termin geben!):

- **Konfliktberatung:** montags, 9 – 11 Uhr – Tabea Lori berät zu Themen der Konfliktbewältigung, Kommunikation und Mediation
- **Allgemeine Sozialberatung:** dienstags, 9.30 – 12 Uhr und 13 – 15 Uhr
- **Hausprechstunde – Alles rund ums Haus:** mittwochs, 16.30 – 18.30 Uhr, mit Dipl.-Ing (FH) Architektur Roland Uttecht, Sprechzeiten jeweils ca. 20 min, Termin unter Telefon: 0171 9239078 oder 0171 9277586
- **Wohnberatung für Seniorinnen und Senioren:** montags, 15 – 17 Uhr – Sybille Lipp, geprüfte Immobilienmaklerin der Europäischen Immobilienakademie, berät Sie über Möglichkeiten des Wohnens im Alter
- **Immobilienmediation:** Sybille Lipp, Immobilien-Mediatorin, bietet Konfliktmanagement bei Erbschaft, Ehescheidung, Konflikten und Streitigkeiten rund um die Immobilie

### Treffs:

- **Selbsthilfegruppe (SHG) „Mut zum Reden“:** montags, 18 – 20 Uhr, mit Kristin Diebler, Thema: Depression und Angststörung
- **Seniorenbewegung:** dienstags, 14 – 15.30 Uhr, mit Ute Harnapp
- **Frauengruppe „Angstheldinnen“:** mittwochs, 14-tägig, 18 – 20 Uhr, Thema: Generalisierte Angststörung und Depression
- **Bowling:** Mo, 2. September, 15 – 17 Uhr, Treff: 14.45 Uhr Städtelner Str. 80
- **Literaturcafé:** Mo, 2. September, 17.30 – 19.30 Uhr

### Gemeinsam Hobbys pflegen:

- **Schneiderwerkstatt:** dienstags, 15.30 – 17.30 Uhr, mit Karin Rothe, bitte vorher anmelden
- **Strickcafé:** Di, 10. Sept., 9.30 – 12.30 Uhr, mit Judith Thome

### Kurse:

- **Sprachkurse:** Kursbeginn: 7. bzw. 8. August, es ist vereinzelt möglich in bereits laufende Kurse einzusteigen, mit Oliver Duverge
  - Englisch für Anfänger, mittwochs, 15 – 16.30 Uhr
  - Englisch mit Grundkenntnissen, mittwochs, 17 – 18.30 Uhr
  - Englisch für Fortgeschrittene, mittwochs, 19 – 20.30 Uhr
  - Englisch für Fortgeschrittene, donnerstags, 14 – 15.30 Uhr
  - Spanisch für Anfänger, donnerstags, 16 – 17.30 Uhr
  - Spanisch mit Vorkenntnissen, donnerstags, 18 – 19.30 Uhr jeweils 16 x in Folge
- **Klöppeln:** Di, 10. September, 18 – 19.30 Uhr, mit Ingrid Pampel
- **Zeichnen/Malen/Gestalten:** donnerstags, 9 – 12 Uhr 14-tägig, mit Kunstpädagogin Gertraud Fleischer
- **Malkurs:** 12. + 26. September, 15.30 – 18 Uhr, mit Britta Schulze, Dipl.-Malerin & Grafikerin

### Veranstaltungen:

- **Gemeinschaftstreff**
  - **Radtour – Von Markkleeberg zum Kulkwitzer See:** Di, 27. August, Treff: 10 Uhr, Lauersche Straße 2 – 4  
Bei schönem Wetter darf auch ein Sprung ins Wasser gewagt werden. Danach stärken wir uns am Strand-Imbiss für den Rückweg (Geld mitnehmen).
  - **Spielesachmittag mit Kaffee und Kuchen:** Mi, 28. August, Treff: 14.30 Uhr, Begegnungszentrum, Hauptstraße 315  
Ob Bingo, Skip-Bo, Kniffel, Phase 10, Dame, Mühle etc., wir spielen fast alles. Wir haben die Spiele und kennen die Regeln. Eigene Gesellschaftsspiele mitzubringen, ist erwünscht. Anmeldung bis 21. August!
  - **Multivisionsvortrag von und mit Uncle Bob:** Mo, 3. September, 19 Uhr, Einlass: 18.30 Uhr  
„Argentinien – Patagonien“, Anmeldung bis 29. August erwünscht. Eintritt: 8 Euro
  - **Besuch der Sonderausstellung im Wildpark:** Mi, 4. September, Treff: 13.30 Uhr, Bahnhof Markkleeberg, Buslinie 70  
„Auf leisen Pfoten“ – Im Blickpunkt steht die Europäische Wildkatze, die auch schon wieder durch den Auwald der Messestadt schleicht. Die Besucher erfahren mehr über die Lebensräume und täglichen Gefahren der Europäischen Wildkatze und können sich selbst als Wildkatzenforscherinnen und -forscher ausprobieren. Eintritt frei.
  - **Besuch des Kleingärtnermuseums:** Mi, 25. September, Treff: 13.30 Uhr, S-Bahnhof Markkleeberg  
„Schreibers Geburtstag – 160-jährige Geschichte“ – Neben der Dauerausstellung und wechselnden Sonderausstellungen bieten drei Schaugärten Einblicke in Nutzungs- und Gestaltungsformen von Gärten und Gartenlauben. Ergänzt wird dies aktuell um eine Sonderausstellung „160 Jahre Schreiberbewegung“. Eintritt: 5 Euro/erm. 4 Euro
- **Seniorentanznachmittag:** Mi, 25. September, 15 – 18 Uhr, Einlass ab 14 Uhr, Großer Lindensaal, mit Entertainer Rainer Ziggert, Eintritt: 10 Euro (Barzahlung)

### Kontakt und Anmeldung:

#### Begegnungszentrum Markkleeberg

Hauptstr. 315, 04416 Markkleeberg OT Gaschwitz  
Telefon: 034299 707448 o. 707423, 0171 9239078, 0171 9277586  
E-Mail: kathrin.lootze@markkleeberg.de  
www.begegnungszentrum-markkleeberg.de

**Bürozeiten:** Mo: Beratungstag nach Terminvereinbarung  
Di, Mi, Do: 9 – 12 und 14 – 16 Uhr / Fr: 9 – 12 Uhr

## Amtliche Bekanntmachung

### Öffentliche Bekanntmachung – Änderung der Wahlbekanntmachung zur Wahl zum 8. Sächsischen Landtag vom 14. August 2024

Aufgrund einer kurzfristigen räumlichen Änderung tritt der **Briefwahlvorstand I am 1. September 2024, 14 Uhr im Beratungsraum des Stadthauses, Raschwitz Str. 31** und nicht im Großen Lindensaal des Rathauses, Rathausplatz 1 zusammen.

Markkleeberg, den 14. August 2024



Karsten Schütze, Oberbürgermeister

## Notruf und Servicenummern

Polizei-Notruf 110  
 Polizei-Revier Markkleeberg 0341 35310  
 Polizei-Revier Leipzig-Südost 0341 3030299  
 Feuerwehr 112

Medizinischer Notruf 112  
 Krankentransport 0341 19222  
**Ärztlicher Bereitschaftsdienst Markkleeberger Ärzte**  
 (Mo bis Fr 19 – 7 Uhr und am Wochenende ab Freitag, 15 Uhr)  
 bundeseinheitliche Nummer 116117



**Apotheken-Notdienst**  
 Abfrage 0341 11899



**Zahnärztlicher Notdienst**  
 (Sa/So 9–11 und 19–22 Uhr) [www.zahnaerzte-in-sachsen.de](http://www.zahnaerzte-in-sachsen.de)

- **Samstag, 17. August 2024**  
 AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ  
 Petersstr. 32-34, 04109 Leipzig, Telefon: 0341 2382180
- **Sonntag, 18. August 2024**  
 AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ  
 Petersstr. 32-34, 04109 Leipzig, Telefon: 0341 2382180
- **Samstag, 24. August 2024**  
 Praxis Dipl.-Stom. Ines Agthe  
 Kantstr. 26, 04275 Leipzig, Telefon: 0341 3912663
- **Sonntag, 25. August 2024**  
 AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ  
 Petersstr. 32-34, 04109 Leipzig, Telefon: 0341 2382180



### Technische Notdienste

Störungen Wasserversorgung 0341 9690  
 Störungen Trinkwasserleitung 0341 9692100  
 Störungen Kanalnetz 0341 9694400

Störungen Stromversorgung MITNETZ STROM 0800 2305070  
 (Mo bis So, 0 – 24 Uhr, kostenfrei) [www.stromausfall.de](http://www.stromausfall.de)

Störungen Gasversorgung MITNETZ GAS 0800 2200922  
 (Mo bis So, 0 – 24 Uhr, kostenfrei)



### Hier finden Sie Hilfe

Telefonseelsorge (kostenlos) 0800 1110111  
 oder 0800 1110222

Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“ 08000 116016  
**Frauenhaus** (Tag und Nacht erreichbar) 0177 3039219  
 (Träger: Wegweiser e.V.)

Elterntelefon (kostenlos & anonym) 0800 1110550  
**Kinder- und Jugendnotdienst** 01520 2088104  
 (Träger: Bildungs- und Sozialwerk)

**Kinder- und Jugendtelefon** (kostenlos & anonym) 116 111  
 Träger: Deutscher Kinderschutzbund  
 Montags bis samstags von 14 bis 20 Uhr  
 Online: [nummergegenkummer.de/online-beratung](http://nummergegenkummer.de/online-beratung)

**Anonyme Alkoholiker Leipzig** 0345 19295  
 oder 0157 73973012

**Leipziger Bündnis gegen Depression** 0341 56686600  
 (Di 16–17 Uhr), [www.buendnis-depression-leipzig.de](http://www.buendnis-depression-leipzig.de)



### Sie sind krank außerhalb der Sprechzeiten Ihrer Arztpraxis?

In den Ärztlichen Bereitschaftspraxen der KV Sachsen erhalten Sie medizinische Versorgung bei akuten, aber **nicht lebensbedrohlichen Erkrankungen** außerhalb der üblichen Sprechzeiten von Arztpraxen.

Informationen zu allen **Standorten, Behandlungsbereichen** und **Öffnungszeiten** erhalten Sie telefonisch unter: **116117**, sowie unter: [www.kvsachsen.de](http://www.kvsachsen.de) > Bereitschaftsdienste.

## Informationen aus den Fraktionen

### Die LINKE

### Die LINKE

Liebe Markkleebergerinnen und Markkleeberger,  
 wenn Sie Fragen, Anregungen, Probleme haben oder unsere Hilfe brauchen,  
 erreichen Sie uns unter: [linksfraktion.markkleeberg@linksmail.de](mailto:linksfraktion.markkleeberg@linksmail.de)

Wir sind jederzeit für Sie da!

### CDU

### CDU

In der heutigen Ausgabe finden Sie das Infoblatt  
 von Oliver Fritzsche zur Landtagswahl am 1. September.

Wir freuen uns über ihre Hinweise  
 unter 0341 2283410 oder  
[info@cdu-markkleeberg.de](mailto:info@cdu-markkleeberg.de)

Für den Inhalt der Parteienwerbung sind allein die Parteien selbst verantwortlich.

## Vorgestellt: Die neue SPD-Fraktion im Stadtrat



Constanze Ambrosch – Es ist wie beim Fußball: Nach der Wahl ist vor der Wahl. Und schon am 1. September stehen in Sachsen ja die Landtagswahlen an. Derweil laufen hier in Markkleeberg die Vorbereitungen für den neuen Stadtrat. Er hat seine konstituierende Sitzung am 21. August. Die SPD wird wieder mit sechs Abgeordneten im neuen Rat vertreten sein. Und wir werden sie Ihnen an dieser Stelle vorstellen. Heute: Constanze Ambrosch. Sie ist Lehrerin und das mit großer Begeisterung und Tatkraft. Viele in Markkleeberg kennen sie, manch Einer noch als früherer Schüler am Rudolf-Hildebrand-Gymnasium. Dort ist Constanze Ambrosch seit vergangenen Jahr Schulleiterin. Mit ebenso großer Tatkraft setzt



sie sich auch für unsere Stadt ein. Als parteiloses Mitglied war sie schon in der vergangenen Legislaturperiode im Rat und war dort Mitglied im Ausschuss für Soziales, Kultur und Sport und im Verwaltungs- und Finanzausschuss. Constanze Ambrosch wie auch ihre Fraktionskollegen und -kolleginnen werden in den kommenden Jahren immer wieder regelmäßig und ausführlich aus ihrer Ratsarbeit berichten. Hier in den Stadtnachrichten, aber auch in anderen Formaten, wie unserem Podcast „Markkleeberg – find ich gut!“ Dort gibt es übrigens auch ein Gespräch mit ihr zum spannenden Thema „100 Jahre Rudolf-Hildebrand-Schule“.

Ihre SPD Markkleeberg (Foto: SPD Markkleeberg)

## Grüne Erfolge in Sachsen (Teil 2)



Was wir in der sächsischen Regierungskoalition weiterhin auf den Weg bringen konnten (Fortsetzung): **Wirtschaft II** • Der Reparaturbonus stärkt die Nachhaltigkeit und das regionale Handwerk. **Bildung** • Mit der Kitagesetz-Novelle wurden Kitas inhaltlich und personell gestärkt und mit Einführung der Gemeinschaftsschule wird ein längeres gemeinsames Lernen ermöglicht. • Die Modernisierung des Hochschulgesetzes schafft verbesserte Bedingungen für Lehrkräfte und Studierende. **Gleichstellung und Demokratie** • Mit Gesetzes-, Investitions- und Strukturinitiativen stärken wir die Chancengleichheit aller Menschen in Sachsen, unterstützen Betroffene häuslicher und sexueller Gewalt und setzen uns gegen Diskriminierung und Verfassungsfeinde ein. **Gesundheit** • Wir haben das Schulgeld für Auszubildende

in Gesundheitsfachberufen abgeschafft, regionale Gesundheitszentren etabliert und das Gesetz zu Brand- und Rettungsdiensten novelliert, um wohnortnahe Versorgung zu sichern. **Wohnen** • Die Mietpreisbremse dient dem Schutz vor explodierenden Mieten. • Wir gehen gegen die Zweckentfremdung von Wohnraum vor und erhöhen die Mittel für den sozialen Wohnungsbau. **Mobilität** • Das Bildungs- und das europaweite Interrailticket für junge Menschen und Investitionen in Rad-, Fußwege sowie die sächsische Eisenbahninfrastruktur, mit der Reaktivierung von Bahnstrecken, unterstützen eine kostengünstige, umweltschonende und gesunde Mobilität. Weitere Informationen: <https://www.gruene-fraktion-sachsen.de/bilanz/>

Ihre Markkleeberger Grünen

## Die Briefwahl hat begonnen – Oliver Fritzsche unterstützen

Am 1. September finden die Wahlen zum 8. Sächsischen Landtag statt. Bereits jetzt können Sie per Briefwahl abstimmen, wer Sie die nächsten fünf Jahre in Dresden vertreten und wer unseren Freistaat Sachsen regieren soll. Wenn Sie am Wahltag nicht persönlich im Wahllokal erscheinen können, nutzen Sie bitte die Möglichkeit der Briefwahl. Sie können den Wahlschein entweder persönlich oder schriftlich bei der Stadt Markkleeberg beantragen. Auf ihrer Wahlbenachrichtigung oder im Internet finden sie alle wichtigen Informationen. Die Wahl ist ebenfalls direkt in der Briefwahlstelle im Markkleeberger Rathaus möglich. Als Markkleeberger Union unterstützen wir unseren Kandidaten Oliver Fritzsche. „Ich setze mich für ein Sachsen ein, das für alle lebenswert ist, egal ob Jung

oder Alt, in der Stadt oder auf dem Land. Ich bitte Sie um beide Stimmen für die



CDU, damit wir unsere erfolgreiche Arbeit für Sachsen fortsetzen können und Michael Kretschmer unser Ministerpräsident bleibt“, so Oliver Fritzsche. Ausführliche Informationen zu unserem Kandidaten, seinem Werdegang und seinen Ideen und Überzeugungen erhalten Sie unter [www.oliver-fritzsche.de](http://www.oliver-fritzsche.de).

Bei Fragen oder Anregungen besuchen Sie uns gerne an einem unserer Wahlstände zur Landtagswahl.

Ihre Markkleeberger Union

**SPD****SPD**

**Café Kommunale - Die Bürgersprechstunde unserer Stadträte**  
Montag, 19. August 2024, 17.30 Uhr, Rathausstraße 19  
Kommen Sie zu den Themen, die Sie bewegen, mit unseren SPD-Stadträten ins Gespräch. Um eine Anmeldung wird gebeten.  
Sie können uns gern schreiben oder uns anrufen:  
[info@spd-markkleeberg.de](mailto:info@spd-markkleeberg.de)  
SPD- Bürgerbüro 0341 59402999



Unseren Podcast finden Sie hier:  
[www.spd-markkleeberg.de](http://www.spd-markkleeberg.de)  
... oder mit dem QR-Code.



SPD-Ortsverein und Stadtratsfraktion

### BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN

Aktuelles aus Markkleeberg finden Sie auf unserer Internetseite:  
[www.gruene-markkleeberg.de](http://www.gruene-markkleeberg.de)  
Facebook: <https://www.facebook.com/gruene.markkleeberg>  
Twitter: <https://twitter.com/GrueneMrkkleeb>

Bei Fragen, Anregungen und Kritik sprechen Sie uns an oder schreiben Sie uns:  
[markkleeberg@gruene-landkreis-leipzig.de](mailto:markkleeberg@gruene-landkreis-leipzig.de)  
Wir freuen uns über Ihr Interesse, machen Sie mit!

**Spendenkonto:**  
Bündnis 90 / DIE GRÜNEN, Kreisverband Landkreis Leipzig  
IBAN: DE97 8606 5483 0308 0224 98 BIC: GENODEF1GMR  
Verwendungszweck: „Markkleeberg“



Grüne Ortsgruppe und Stadtratsfraktion

Für den Inhalt der Parteienwerbung sind allein die Parteien selbst verantwortlich.

# Vietnam – Perle Südostasiens (Teil 1)

## Willkommen im Land am Südchinesischen Meer



ratkilometer erstreckt und circa 4.000 kleinere und größere Inseln hat, lohnt es sich zu überlegen, ob die Urlaubsreise nach Nord-, Zentral- oder Südvietnam gehen soll.

Vietnam ist auch ein Höhepunkt bei Asien-Kreuzfahrten, die Schiffe legen etwa in Hanoi an. Ausflüge führen unter anderem in die einmalig schöne Halong-Bucht. Etwa 450 Kilometer südlich von Hanoi befindet sich eine der größten Höhlen der Welt – die rund neun Kilometer lange Son-Doong-Höhle mit ihrem weitverzweigten Höhlensystem, die besichtigt werden kann. Sie hat sogar ein eigenes Wolkensystem.

Zudem bietet Vietnam weitere Highlights, die Ihren Urlaub zu einem unvergesslichen Erlebnis werden lassen.

Weitere Tipps für Ihre Urlaubsreise geben wir Ihnen in unserem TUI TRAVELStar Reisebüro in der Rathausgalerie gern persönlich. Montags bis freitags sind wir von 10.00 bis 18.00 Uhr für Sie da. Unter 0341 3502629 können Sie uns auch telefonisch erreichen.

*Ihr Daniel Riedel,*

*TUI TRAVELStar Rathausgalerie*

Vietnam ist in vielerlei Hinsicht mehr als eine Reise wert. Über 3.000 Kilometer tropische Küste, feine weiße Sandstrände, traumhaft schöne Buchten und einige Nationalparks, beeindruckende Tempelan-

lagen und mehrere Sehenswürdigkeiten in Hanoi, Ho-Chi-Minh-Stadt und der Altstadt von Saigon.

Da sich das Land mit seinen knapp 100 Millionen Einwohnern über 330.000 Quad-

Rathausgalerie · Markkleeberg  
Reisebüro am Marktkauf · Oschatz



SOMMERTOUR  
2025

30.08.2025

19:30 Uhr · Parkbühne GeyserHaus Leipzig

Präsentiert von  
**KONSUM**

Tickets in Ihren TUI TRAVELStar Reisebüros: Rathausgalerie Markkleeberg & Reisebüro am Marktkauf Oschatz sowie bei allen bekannten VKK-Stellen.

Tickethotline: 0341 350 26 29



**TUI**  
Live Happy

## Sommer verlängern

Herbstferien in der Türkei genießen und jetzt die besten Plätze am Meer für die Familie sichern.

**TÜRKISCHE RIVIERA**  
Master Family Club \*\*\*\*\*  
Doppelzimmer, All Inclusive,  
z.B. am 09.10.2024 ab Leipzig/Halle  
7 Nächte inkl. Flug pro Person ab

€ 766

**TÜRKISCHE RIVIERA**  
Süral Garden \*\*\*\*  
Doppelzimmer, All Inclusive,  
z.B. am 11.10.2024 ab Leipzig/Halle  
7 Nächte inkl. Flug pro Person ab

€ 851

TUI Deutschland GmbH · Karl-Wiechert-Allee 23 · 30625 Hannover

**TUI TRAVELStar** Rathausgalerie

Rathausstr. 33-35 | 04416 Markkleeberg  
Tel.: 0341 3502629 | info@reisebuero-markkleeberg.de  
www.reisebuero-markkleeberg.de

# Entscheidungshilfe für die Erststimme

## abgeordnetenwatch.de startet Kandidierenden-Check in Sachsen

Sollen die stationären Grenzkontrollen an der Grenze zu Tschechien beibehalten werden? Soll der Freistaat mehr Geld in den Ausbau von Straßen und Autobahnen investieren? Diese und 13 weitere Fragen rund um die Entwicklung der sächsischen Landespolitik haben 68 Prozent der 526 Direktkandidat:innen im Kandidierenden-Check von [abgeordnetenwatch.de](https://abgeordnetenwatch.de) beantwortet.

Unter [kandidierendencheck.de/sachsen](https://kandidierendencheck.de/sachsen) können Bürger:innen ihre Standpunkte mit allen Direktkandidierenden ihres Wahlkreises vergleichen und so herausfinden, mit wem sie inhaltlich am meisten übereinstimmen. Dies funktioniert ganz einfach über die Eingabe der Postleitzahl.

Ausgehend von aktuellen landes- und tagespolitischen Themen hat die Redaktion von [abgeordnetenwatch.de](https://abgeordnetenwatch.de) 15 Themen ausgewählt, zu denen sich die Kandidat:innen mit „stimme zu“, „lehne ab“ oder „neutral“ positionieren konnten. Zusätzlich konnten sie ihre Entscheidung inhaltlich begründen.

„Mit der Erststimme entscheide ich mich für eine:n bestimmte Kandidat:in. Deshalb ist es so wichtig, die Person zu finden, bei der ich wirklich das Gefühl habe, dass sie mich gut im Landtag vertreten wird“, sagt Louiza Charalambous, Leiterin der Wahlprojekte bei [abgeordnetenwatch.de](https://abgeordnetenwatch.de). „Der Kandidierenden-Check von [abgeordnetenwatch.de](https://abgeordnetenwatch.de) ermöglicht Wähler:innen eigene Positionen direkt mit denen der Kandidierenden zu vergleichen und das passende Match zu finden. So stärken wir auch die Bindung zu den gewählten Abgeordneten.“

### ■ Direkte Befragung möglich

Neben der Positionierung zu bestimmten Themen haben alle Direktkandidat:innen zur sächsischen Landtagswahl ein eigenes Profil auf [abgeordnetenwatch.de/sachsen](https://abgeordnetenwatch.de/sachsen) erhalten. Darüber können Bürger:innen bis zum Vorabend der Wahl alle Bewerber:innen einsehen und persönlich befragen. [abgeordnetenwatch.de](https://abgeordnetenwatch.de) prüft die Fragen und Antworten auf ihre Angemessenheit anhand eines Moderations-Codex und schaltet sie dann frei. *PM Parlamentswatch e.V.*

## Eine Seefahrt ist politisch, eine Seefahrt die ist schön.



mit Gregor Gysi

27.08.2024, 15 Uhr  
Zöbiger Hafen (Pier 1)  
Markkleeberg

**Ahoi!** Gemeinsam mit **Gregor Gysi** setzen wir mit der MS Cospuden volle Kraft voraus ins politische Gespräch über soziale Gerechtigkeit, Krieg und Frieden und warum es in Sachsen nur backbord vorangehen kann.

Der Eintritt ist frei. Reservierung unter: [adelheid.noack@dielinke-sachsen.de](mailto:adelheid.noack@dielinke-sachsen.de)  
Ich freue mich auf Sie.

**Adelheid Noack**,  
Direktkandidatin zur  
Landtagswahl

**Die Linke**

Vis:dp: Stephan Mielsch c/o FDP Kreisverband Leipziger Land-Muldental, Hohe Str. 30, 04416 Markkleeberg

**Stephan Mielsch**  
MISSION MALORNY

### Es heißt Wirtschaft. Nicht wird-schon.

Eine starke Wirtschaft ist die Voraussetzung für soziale Gerechtigkeit. Wir stärken die berufliche Ausbildung und machen Meisterausbildungen kostenfrei. **Durch Bürokratieabbau und bessere Rahmenbedingungen steigern wir Sachsens Attraktivität als Wirtschaftsstandort.** Zu unseren zentralen Maßnahmen zählen Investitionen in moderne Infrastruktur und digitale Technologien. **Wir bringen den sächsischen Bauboom zurück. Wir setzen uns für das Abschaffen der Grunderwerbsteuer und schlankere Baugesetze ein.**

### Weltoffen geht nur mit sicheren Grenzen.

Wir fordern eine gesteuerte und qualifizierte Migration. Über Asylanträge soll innerhalb von drei Monaten entschieden werden – **mit konsequenter Abschiebung vor allem von Gefährdern.** Gut integrierten Migranten mit Arbeitsvertrag wollen wir hingegen den Spurwechsel zur regulären Einwanderung ermöglichen. **Anerkennung von Qualifikationen und vereinfachter Arbeitseinstieg beschleunigen die Integration.** So stärken wir unsere Sicherheit. Gleichzeitig begegnen wir dem Mangel an Arbeitskräften.

### Streichen wir Bildungslücken vom Stundenplan.

Eine Mission liegt uns besonders am Herzen: **Aufstieg für alle möglich machen.** Das Bildungssystem muss jedem Kind diese Chance eröffnen. **Aber vor allem muss Schule eines: stattfinden. Unterrichtsausfälle sind völlig inakzeptabel.** Wir werden den Lehrermangel innovativ bekämpfen. Wir rüsten Schulen digital auf, befreien Lehrer von unnötiger Bürokratie, binden Seiteneinsteiger sinnvoll ein und bringen Lehrkräfte aus der Verwaltung zurück in die Klassenzimmer. Mit leistungsbezogener Vergütung sorgen wir zudem für neue Lehrkräfte.

„Als Kreisrat und geschäftsführender Gesellschafter einer Handwerksfirma mit über 100 Mitarbeitern setze ich meine Kraft dafür ein, dass wir **Sachsen und unseren Landkreis wirtschaftlich und politisch voranbringen.**“

Ihr Direktkandidat für Markkleeberg, Markranstädt, Böhlen, Zwenkau, Grotzsch, Pegau und Elstertrebnitz. Listenplatz 4 der Landesliste der FDP.

# Vorsicht bei ästhetischen Behandlungen im Ausland

## Augen auf bei der Wahl einer Schönheitsklinik



Wer eine ästhetische Behandlung plant, sei es zum Beispiel eine Haartransplantation oder eine Nasenkorrektur, kommt im europäischen Ausland oft günstiger weg als in Deutschland. Lange Anfahrtswege, Sprachbarrieren und undurchsichtige Internetseiten der Anbieter erschweren jedoch die Suche nach einer seriösen Klinik. Mit neuen Internetseiten hilft das Europäische Verbraucherzentrum (EVZ) Deutschland bei der Vorbereitung einer Schönheitsoperation und warnt vor den Risiken.

**■ Informationsangebote meist nur über das Internet**

Auf der Suche nach einer Schönheitsklinik im europäischen Ausland bleibt oft nur das Internet als Recherchequelle. Hier fin-

den sich unzählige Angebote, meist auch in deutscher Sprache. Angebote, die in den Suchmaschinen weit oben platziert sind und die mit Rabattaktionen und Top-Bewertungen werben, sollten mit Vorsicht betrachtet werden. Gleiches gilt für Werbung über Social Media und Influencer. Der Blick sollte geschärft werden für wichtige Informationen wie Impressum, Allgemeine Geschäftsbedingungen (AGB), Qualität und Erfahrung der Ärzte, genaue Aufschlüsselung der Kosten, Rücktrittsrecht und Nachsorge. Oft ist auch schwer zu erkennen, ob es sich bei der Internetpräsenz um eine Schönheitsklinik handelt oder um einen Vermittler, der nur den Aufenthalt in der ausländischen Klinik organisiert und bei der Auswahl der Chirurgen behilflich ist. Worauf es bei der Recherche ankommt, hat das EVZ in einer Checkliste zusammengestellt.

**■ Haartransplantation oder Zahnersatz – Verträge genau prüfen**

Zu den am häufigsten nachgefragten Schönheitsoperationen im Ausland gehören die Haartransplantation, die Fettabsaugung und die kosmetische Zahnbehandlung. Diese sind in einigen europäischen Ländern deutlich günstiger als in Deutschland. Ein Behandlungsvertrag sollte jedoch nicht übereilt unterschrieben werden. Auch sollte man sich nicht unter Druck setzen lassen. Es ist wichtig, auf Vorgespräche zu bestehen und Details zu klären. Gerade bei Zahnbehandlungen besteht die Gefahr, dass man im Ausland auf andere Standards stößt oder unnötige Eingriffe vorgenommen werden. Umso wichtiger ist es, Sprachprobleme auszuschließen und sich im Vorfeld genau zu informieren, welche Eingriffe wie durchgeführt werden.

**■ Nachsorge vorab klären**

Bleibt der versprochene Behandlungserfolg aus, haben Patienten in der Regel Anspruch auf eine Nachbehandlung. Auch hier ist entscheidend, was im Vertrag steht. Meist muss man für die Nachsorge erneut ins Ausland reisen. Manchmal hat die ausländische Klinik aber auch eine Partnerklinik oder Partnerchirurgen in Deutschland. Auch dies sollte im Vorfeld geklärt und schriftlich festgehalten werden. Mögliche Schmerzensgeldansprüche sollten von einem Rechtsanwalt geprüft werden. Außergerichtlich können Schmerzensgeldansprüche in der Regel nicht durchgesetzt werden. Das EVZ beantwortet häufig gestellte Fragen zu den Rechten bei Behandlungsfehlern.

*PM Zentrum für Europäischen Verbraucherschutz e. V.*

**■ Mehr Informationen und die Checkliste**

[www.evz.de](http://www.evz.de) › Reise & Verkehr › Gesundheit



*Heikes Fußpflege*  
im Hausbesuch fachgerecht und gewissenhaft,  
damit sich Ihre Füße wieder wohlfühlen

Heike Ledig · 04416 Markkleeberg  
Tel. Terminvereinbarung unter (0341) 3587949



**ZAHNARZTPRAXIS  
WACKERNAGEL**

PRAXIS FÜR ALLGEMEINE UND  
ÄSTHETISCHE ZAHNHEILKUNDE

Dr. med. dent. Marco Wackernagel, M.A.

ÄSTHETISCHE FÜLLUNGSTHERAPIE |  
IMPLANTATTHERAPIE | PARODONTITISTHERAPIE

BREITSCHIEDSTRASSE 12 | 04416 MARKKLEEBERG  
Telefon: 0 341 35 01 811  
[www.zahnarzt-wackernagel.de](http://www.zahnarzt-wackernagel.de)

**Zuhause-Physio**  
Philip-Floris Penzlin  
Physiotherapeut für Hausbesuche



**Ich biete Leistungen an für:**

- gesetzlich versicherte Patienten
- privat versicherte Patienten
- Selbstzahler

**Informieren Sie sich gerne auf meiner Website  
oder rufen Sie mich einfach an.**

0160 98252990  
[www.zuhause-physio.com](http://www.zuhause-physio.com)

# Ohren gespitzt

## Interessantes über das unterschätzte Sinnesorgan (Teil 1)



Unsere Ohren stecken voller Überraschungen und Superlative: Dieses faszinierende Organ beherbergt nämlich gleich zwei Sinne: Den Hör- und den Gleichgewichtssinn. Zudem befinden sich im Mittelohr die kleinsten Knochen unseres ganzen Körpers: Sie heißen Hammer, Amboss und Steigbügel und sind dafür verantwortlich, den Schall im Mittelohr weiterzuleiten.

■ **Die akustische Wahrnehmung**  
Die Wahrnehmung von Schall findet bei Säugetieren und damit auch beim Menschen im Außen-, Mittel- und Innenohr

statt. Zum Außenohr gehören neben der Ohrmuschel mit Ohrfläppchen auch der Gehörgang, der am Trommelfell endet. Hier beginnt das Mittelohr mit einem System lufthaltiger Räume und den drei winzigen Gehörknöchelchen, die für die Schallleitung und die so genannte Impedanzanpassung zuständig sind, d.h. die kleinen Knochen leiten die Schwingungen, die durch den Schalldruck auf das Trommelfell einwirken, zum ovalen Fenster, das das Mittelohr mit dem Innenohr verbindet, weiter.

Kommt es zu einer sehr lauten Schalleinwirkung (70 bis 95 dB), setzt der so genannte Stapediusreflex ein, um das Innenohr zu schützen: Bei ausgelöstem Reflex wird nicht mehr der ganze Schalldruck an das Innenohr übertragen, sondern es wird bereits am Trommelfell ein Teil davon reflektiert. Selbst wenn der laute Schall nur auf ein Ohr trifft, wirkt der Stapediusreflex an beiden Ohren!



Das Mittelohr ist aber auch mit dem Rachen verbunden, und zwar über die Ohrtrompete, auch Eustachische Röhre genannt. Darüber können Erreger im Nasen-Rachen-Raum auch bis ins Mittelohr aufsteigen und dort zu Entzündungen (Otitis Media) oder Paukenergüssen führen.

Im Innenohr liegen die Hörschnecke und das Gleichgewichtsorgan. In der Hörschnecke befindet sich das Corti-Organ – die Schnittstelle zwischen den akustisch-mechanischen Schwingungen und den Nervensignalen, die von hier aus über die Hörnerven ans Gehirn zur Interpretation weitergeleitet werden.

■ **Gut zu wissen**  
Im Vergleich zu den Augen kann das Gehör zwei kurz aufeinanderfolgende Signale besser voneinander unterscheiden – bis zu 20 Signale pro Sekunde können die Ohren als einzelne Ereignisse wahrnehmen.  
(Fortsetzung folgt) *medicalpress*

## WIR SUCHEN 40 TESTHÖRER!

Erlebe ein Hörsystem der neusten Generation\* & sei dabei.

**mein.akustiker**  
die hörexperten

**OTICON | Intent**

**Kennen Sie das?**

- In geräuschvoller Umgebung verstehen Sie schlecht?
- Sie stellen oft den Fernseher lauter?
- Telefonieren und genaues Hinhören strengen Sie an?

Jetzt Termin vereinbaren!

Rufen Sie uns an oder scannen Sie den QR Code für einen Termin in Ihrer Nähe.

Fachgeschäft in Ihrer Nähe:

**Markkleeberg**  
Rathausstraße 33 – 35  
Tel. 0341 3501385  
[www.meinakustiker.de](http://www.meinakustiker.de)

HEARtec Hörsysteme GmbH  
Sitz: 08289 Schneeberg, Markt 23

\* Die Teilnahme an der Testhörer-Aktion sollte bis zum 31.08.2024 erfolgen. Die HEARtec Hörsysteme GmbH behält sich vor, die angegebene Aktion zu verlängern. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

# Klimaanlagen

## Gesundheitsrisiko bei fehlender Wartung

Eine gut funktionierende Klimaanlage im Auto sorgt nicht nur für angenehme Temperaturen, sondern auch für klare Sicht, indem sie das Beschlagen der Scheiben verhindert. Nicht gewartete Klimaanlagen können laut ADAC ein Gesundheitsrisiko darstellen.

Auf der Oberfläche des Filters, durch den die Klimaanlage Luft ansaugt, kann sich ein regelrechter Schmutzkuchen sammeln. In Verbindung mit feuchter Außenluft stellt dieser einen Nährboden für Mikroorganismen dar. Wenn Partikel den Filter passieren, gelangen sie auf den Verdampfer, dessen Kondenswasser optimale Bedingungen für Mikroben bietet. Schädliche Keime, Pilzsporen und Verschmutzungen können dann ungehindert in den Innenraum eindringen. Menschen mit Allergien und Asthma leiden dann schnell unter gesundheitlichen Beeinträchtigungen. Aber auch völlig gesunde Menschen können je nach Dauer und Stärke der Schadstoffbelastung negative Auswirkungen erfahren. Dazu kommt ein übler Geruch. Riecht die Klimaanlage streng, ist die Wartung längst überfällig.

Aus Sicht des ADAC ist es ratsam, den Innenraumfilter einmal pro Jahr zu wechseln. Für Allergiker oder Personen mit entsprechenden Vorerkrankungen kann auch ein halbjährlicher Wechsel sinnvoll sein. Als Faustregel gilt: Filterwechsel beim Reifenwechsel.

Eien jährliche Verdampferreinigung ist nach Ansicht des Mobilitätsclubs nur für vulnerable Gruppen sinnvoll. Ansonsten empfiehlt der ADAC eine fachmännische Reinigung alle drei Jahre beziehungsweise 50.000 Kilometer. Vor allem wenn die regelmäßigen Filter-Wechselintervalle eingehalten werden und beim Wechsel der Kondensatablauf überprüft wird, besteht meist keine Notwendigkeit, den Verdampfer häufiger professionell reinigen zu lassen.

Von auf dem Markt erhältlichen Do-it-yourself-Reinigungsprays rät der Club ab. Die im Fahrzeuginnenraum versprühten sogenannten „Klick-Sprays“ sind in der Regel ineffektiv und nicht in der Lage, den Nährboden zu beseitigen, sondern töten Mikroorganismen nur oberflächlich ab oder überdecken nur den Geruch.



Foto: ADAC/Text und Technik

■ **Tipps für Autofahrer:innen:**

- **Klimaanlage im Automatikmodus:** Der Automatikmodus hilft, die Klimaanlage effizient zu betreiben und die Luftreinheit zu maximieren.
- **Klimaanlage vor Fahrtende ausschalten:** Schalten Sie die Kühlfunktion kurz vor Fahrtende aus, lassen Sie aber das Gebläse weiterlaufen, um die Feuchtigkeit aus dem System zu entfernen.
- **Hochwertige Filter verwenden:** Der Einsatz von Kombinationsfiltern mit Aktivkohleschichten kann die Luftqualität weiter verbessern. PM ADAC e.V.

## Wir räumen auf - Sie räumen ab. **HERCHER Winterreifen-Sale**

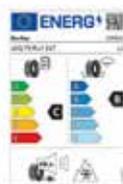
195/65 R 15 91 T  
Continental WinterContact TS 870  
**Aktionspreis: 64,89 €/Stück**



165/70 R 14 81 T  
Dunlop SP Winter Response 2  
**Aktionspreis: 67,36 €/Stück**



205/55 R 16 91 H  
Continental WinterContact TS 830 P AO  
**Aktionspreis: 90,46 €/Stück**



Im Sommer an Winterreifen denken? Ja! Denn wer clever ist, macht bei unserem großen Lagerabverkauf sein Schnäppchen. Sofort verfügbare Winterreifen erwarten Sie – dazu starke Marken wie Continental und Dunlop. Worauf warten Sie noch? Sichern Sie sich jetzt ihren Favoriten.

**Gleich zugreifen! Nur bis 31.08.2024 – und nur, solange der Vorrat reicht!**

Bildliche Darstellungen können vom Auslieferungszustand abweichen. Gültig bis zum 31.08.2024. Stand 07/2024. Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

**HERCHER** ■ ■  
Die Service Familie



**Wir freuen uns auf Sie!**

**HERCHER Die Service Familie GmbH**  
Hauptstraße 109, 04416 Markkleeberg  
Tel. 0341 35666-0, Fax 0341 35666-40  
[www.hercher-servicefamilie.de](http://www.hercher-servicefamilie.de)

# Sicherheit im und am Bus

## Schulkinder lernen richtiges Verhalten

Fotos: Dekra e. V.



Auch wenn der Bus als eines der sichersten Verkehrsmittel gilt: Jeder Unfall ist einer zu viel. Deshalb setzt sich die Sachverständigenorganisation Dekra seit Jahren dafür ein, dass Kinder das richtige Verhalten für ihre Sicherheit im und am Schulbus lernen – unter anderem mit einem eigenen Schulungsfahrzeug. Ein neuer Niederflerbus für den Einsatz an Schulen ist jetzt in Dienst gestellt worden.

Zwölf Meter, 18 Tonnen – ein Linienbus ist groß und schwer. Umso wichtiger, dass Kinder wissen, wie sie sich z.B. an der Haltestelle verhalten sollten, damit nichts passiert. Genügend Abstand zum Bordstein ist dabei besonders wichtig, weil der Bus beim Einfahren in die Haltestelle ausschwenkt. Das abstrakt erklärt zu bekommen, ist die eine Sache. Wer aber einmal live erlebt hat, wieviel Platz der Bus beim Anfahren der Haltestelle tatsächlich braucht oder wie er eine vermeintlich harte Kartoffel unterm Rad zerquetscht, wird sich eher merken, wie wichtig es ist, nicht an der falschen Stelle zu stehen.

Dasselbe gilt im Bus: Wenn beim Bremsmanöver der Schulranzen oder der Dummy durch den Gang fliegt, ist allen klar, warum Festhalten ein Muss ist – nicht nur auf Stehplätzen. „Erlebtes prägt sich viel besser ein als nur Gehörtes, das wis-

sen wir alle“, sagt Dekra-Unfallforscherin Stefanie Ritter. „Genau darauf ist auch ein gutes Schulbustraining ausgelegt.“

■ **Kinderkappenkampagne seit 20 Jahren**  
So wie etwa mit dem „Kinderkappen-Bus“. Der heißt im Sprachgebrauch so, weil seine Beklebung die Kampagne „Sicherheit braucht Köpfcchen“ aufgreift. Seit 20 Jahren sorgt Dekra damit in Deutschland zum Schulstart für mehr Sicherheit: Kinder bekommen signalrote Kappen mit retroreflektierenden Elementen, die für mehr Sichtbarkeit sorgen, und werden gleichzeitig im Blick auf das richtige Verhalten im Straßenverkehr geschult. Rund 3,6 Millionen Kappen sind seit 2004 schon verteilt worden. Auch der Trainingsbus trägt – natürlich nicht während der Fahrt, aber im stehenden Einsatz – eine signalrote Kappe in der passenden Größe.

■ **Autofahrer müssen an Bushaltestellen besonders vorsichtig fahren**

Gerade an Bushaltestellen kommt es immer wieder zu schweren Unfällen, wenn Fahrgäste direkt nach dem Aussteigen vor oder hinter dem Bus die Fahrbahn überqueren wollen. „Diese Situation ist für Fußgänger wie für Autofahrer ganz schwer zu überblicken“, sagt Stefanie Ritter. Die wichtigste Regel für die Schulkinder und alle anderen

Buspassagiere lautet deshalb: Nie vor oder hinter einem haltenden Bus über die Straße gehen, sondern immer warten, bis der Bus abgefahren ist. Dann sieht man erst wirklich, ob die Fahrbahn frei ist und man sie gefahrlos überqueren kann.

■ **Aber auch wer im Auto unterwegs ist, muss gerade an Bushaltestellen besonders vorsichtig sein und die Regeln kennen:**

- **Überholverbot:** Nähert sich ein Bus mit eingeschaltetem Warnblinklicht einer Haltestelle, dürfen andere Fahrzeuge den Bus grundsätzlich nicht überholen. Autofahrer müssen damit rechnen, dass verspätete Buspassagiere noch schnell die Straße überqueren.
- **Schrittgeschwindigkeit:** Steht der Bus mit eingeschalteter Warnblinkanlage an der Haltestelle, dürfen Fahrzeuge zwar am Bus vorbeifahren, aber nur mit Schrittgeschwindigkeit (4 bis 7 km/h) und genügend Abstand. Fußgänger dürfen nicht gefährdet werden.
- **Gegenverkehr:** Was viele nicht wissen: Diese Regelung gilt auch für den Gegenverkehr. Auch Autofahrer, die dem Bus entgegenkommen, müssen jederzeit anhalten können, falls doch ein Fußgänger am Bus die Straße überquert.

Damit solche Situationen gar nicht entstehen, sollten gerade Kinder am Morgen eines Schultags genug Zeit für den Weg zum Bus einplanen. „Wer spät kommt, ist versucht, noch schnell über die Straße zu rennen, ohne auf den Verkehr zu achten“, sagt Ritter.

Schulbustrainings mit dem „Kinderkappenbus“ können Schulen oder ihre Fördervereine direkt bei ihrer örtlichen Dekra Niederlassung anfragen (Kontakt Daten auf [www.dekra.de/standorte](http://www.dekra.de/standorte)). *PM Dekra e. V.*

FINDEISEN TAXI

## Familientaxi Leipzig

- Taxifahrten aller Art
- Krankenfahrten und Dialyse
- Kleinbustransporte bis 8 Personen
- Fahrten mit Babyschale und Maxi Cosi

Tel.: 0163 / 379 03 46 • (0341) 3 58 72 18  
[www.familientaxi-leipzig.de](http://www.familientaxi-leipzig.de)  
[findeisen-partner@t-online.de](mailto:findeisen-partner@t-online.de)

EINE WERKSTATT – ALLE MARKEN

1A AUTOWERK

Städtelner Str. 58    Tel.: 0341/35 0166 00    E-Mail: [auto@1a-autowerk.de](mailto:auto@1a-autowerk.de)  
 04416 Markkleeberg    Fax: 0341/35 0167 89    Web: [www.1a-autowerk.de](http://www.1a-autowerk.de)

1A

AUTOWERK

1A-AUTOWERK ist eine Filiale der  
 Autoservice Ritter GmbH, Koberger  
 Str. 199, 04416 Markkleeberg,  
[www.autoservice-ritter.com](http://www.autoservice-ritter.com)

Autoservice  
Ritter

Kfz-Messbereich

# Die ganze Region: kompakt – informativ – aktuell

## Die aktuelle Ausgabe des Landkreis Leipzig Journal ist erschienen.

Anfang August 2024 ist die neue Ausgabe des Landkreis Leipzig Journal erschienen. Darin informiert das Landratsamt über viele interessante Themen aus dem Leipziger Land und dem Muldental. Das Jour-

nal erscheint sechs Mal im Jahr und wird mit einer Auflage von 150.000 Exemplaren kostenlos in die Haushalte und Firmen des Landkreises verteilt. Zusätzliche Exemplare erhalten Sie beim DRUCKHAUS BORNA.

Die online-Ausgabe finden Sie im Internet unter [www.landkreisleipzig.de](http://www.landkreisleipzig.de) oder unter [www.druckhaus-borna.de](http://www.druckhaus-borna.de).

Unser Landkreis Leipzig ist...

**■ Familienfreundlich**  
Die Grünen 13 –  
Perspektiven für Naturtalente



Wenn du gerne praktisch tätig bist, dich für Natur, Tiere und Pflanzen interessierst, du gerne mit anderen Menschen zusammenarbeitest, es dir Spaß macht, selbstständig und eigenverantwortlich zu arbeiten, du handwerklich geschickt bist und technisches Verständnis hast UND wenn du körperlich fit bist, DANN sind die Berufe im Agrarbereich genau das Richtige für dich. Im Landkreis Leipzig gibt es vielfältige Möglichkeiten, einen grünen Beruf zu erlernen. Die Berufsberater des Landratsamtes helfen dir dabei, genau den richtigen Beruf zu finden und stellen im Folgenden fünf der „Grünen 13“ vor.

- Wenn du dich dafür entschieden hast, Gärtner/-in zu werden, kannst du hier zwischen sieben Fachrichtungen entscheiden: Baumschule, Friedhofsgärtnerei, Garten- und Landschaftsbau, Gemüsebau, Obstbau, Staudengärtnerei und Zierpflanzenbau. ...

*(Lesen Sie weiter auf Seite 7 im aktuellen Landkreis Leipzig Journal 4/2024.)*

**■ Unternehmerfreundlich**  
Vielfalt und Innovation  
Berufsausbildung im Landkreis Leipzig



Die Berufsausbildung im Landkreis Leipzig bleibt auch 2024 eine zentrale Säule für die Fachkräfteentwicklung. Betriebe in Industrie, Handel und Dienstleistungen verzeichnen kontinuierlich hohe Zahlen neuer Ausbildungsverträge. Im ersten Halbjahr 2024 wurden bereits 227 neue Verträge mit Ausbildungsstart im Sommer in 58 verschiedenen Berufen abgeschlossen. Diese Zahlen positionieren den Landkreis nach der Stadt Leipzig als zweitstärksten Ausbildungsstandort in der Region.

Die Beliebtheit der kaufmännischen und gewerblich-technischen Berufe bleibt ungebrochen. Zu den Top 5 gehören weiterhin Berufe wie Verkäufer, Kaufleute im Einzel- und Großhandelsmanagement sowie Industriekaufleute und technische Berufe wie Chemikant/-in und Elektroniker/-in für Betriebstechnik. ...

*(Lesen Sie weiter auf Seite 12 im aktuellen Landkreis Leipzig Journal 4/2024.)*

**■ Gastfreundlich**  
25. Sächsischer Familientag  
am 17. August 2024 in Brandis



Bereits zum 25. Mal lädt das Staatsministerium für Soziales und Gesellschaftlichen Zusammenhalt ein, gemeinsam den Sächsischen Familientag zu erleben. Gastgeber von Sachsens großem Fest der Generationen ist in diesem Jahr die Stadt Brandis in der Nähe von Leipzig.

Auf dem Festgelände im Stadtpark, in unmittelbarer Nähe von Schloss und Markt, erwartet die Besucher am Samstag, 17. August, ab 10.00 Uhr, ein kunterbuntes Programm mit zahlreichen Bühnenhighlights, Ständen und Aktionen.

Neben dem Ministerium präsentieren sich zahlreiche, vor allem sächsische, Initiativen und Vereine mit vielfältigen Mitmachaktionen sowie Informations- und Beratungsangeboten für die ganze Familie und für Menschen in allen Lebensbereichen. ...

*(Lesen Sie weiter auf Seite 28 im aktuellen Landkreis Leipzig Journal 4/2024.)*



# Die vernetzte Küche sorgt für noch mehr Spaß beim Kochen

Mit dem Smartphone morgens schon aus dem Bett heraus die Kaffeemaschine starten, mittags per App den Backofen einschalten und später von unterwegs einen Blick in den Kühlschrank werfen – intelligente Geräte machen eine zunehmende Vernetzung in der Küche möglich. „Die smarte Küche erleichtert die tägliche Küchenarbeit und sorgt für viel Freude beim Kochen“, stellt Volker Irlé, Geschäftsführer der Arbeitsgemeinschaft Die Moderne Küche e.V. (AMK), fest. „Immer mehr Haushaltsgeräte lassen sich in das Smart-Konzept einbinden und über Smartphone, Tablet, Smartwatch oder Sprachbefehl steuern. Möglich ist darüber hinaus mittels passender Schnittstellen auch eine Verknüpfung mit dem gesamten Smart-Home-Konzept in den eigenen vier Wänden, etwa zur Regelung der Beleuchtung, Rollläden oder Heizung.“

Per App kann unter anderem der Garprozess im Backofen überwacht werden. In die Decke des Garraums ist eine Kamera eingebaut, die Fotos des Garguts auf das Smartphone oder Tablet sendet. Wenn nötig, können die Einstellungen des Back-

ofens über das mobile Endgerät angepasst werden. Bei speziellen Backöfen achtet ein Bräunungssensor darauf, dass Brötchen oder Lasagne nicht zu dunkel werden. Neuerdings verfügbar ist eine KI-gesteuerte Erkennung von Gerichten: Bestimmte Speisen werden per Künstlicher Intelligenz erkannt und die entsprechenden Programme für die Zubereitung vorgeschlagen. Zudem messen integrierte Sensoren den Feuchtigkeitsgehalt im Ofen und passen bei Bedarf die Temperatur an. Auch lässt sich das vernetzte Gerät jederzeit von unterwegs starten. Die App hält zudem eine Reihe von Rezeptvorschlägen bereit, deren Vorgaben zum Garprozess direkt an den Backofen übertragen werden können.

Selbst wenn erst noch andere Handgriffe zu erledigen sind, lassen sich die WLAN-fähigen Kochfelder schon einmal per Sprachbefehl starten. Dank der Kommunikation der Geräte untereinander aktiviert sich auch die Dunstabzugshaube, sobald mit dem Kochen begonnen wird. Über das Kochfeld kann die Abluftleistung gesteuert werden, mit der App lässt sich aus einer breiten Auswahl die gewünschte Lichtfarbe

an der Abzugshaube aussuchen. Damit der Inhalt des Kochtopfs nicht mehr überkocht, misst ein im Kochfeld verbauter Sensor die Temperatur im Inneren des Topfs und sorgt dafür, dass die gewünschte Temperatur gehalten wird. Wer unsicher ist, ob die Kochfelder auch wirklich ausgeschaltet sind, kann sich von unterwegs über die App vergewissern.

Keine lästigen Fingerabdrücke mehr am Kühlschrank – dies wird durch ausgefeilte Assistenzsysteme möglich: Die Kühlschranktür öffnet sich per Sprachsteuerung oder durch leichten Druck, ohne dass vom Kochen verschmutzte Hände zum Einsatz kommen. Eine in den Kühlschrank integrierte Kamera erlaubt von überall einen Blick auf den Inhalt. Dies erweist sich zum Beispiel dann als praktisch, wenn beim Einkauf im Supermarkt die Zutaten für das Abendessen geplant werden müssen. Wird versehentlich die Tür des Kühl- oder Gefrierschranks nicht richtig geschlossen, erfolgt eine Warnmeldung auf das Smartphone. AMK





## Küchen Diekmann

Gut. Beraten. Jubilieren.  
33 Jahre Küchen Diekmann am 14.09.  
von 10.33 bis 16.33 Uhr  
[www.kueche-leipzig.de](http://www.kueche-leipzig.de)



Ligusterring 32 (Bus 106) • 04416 Markkleeberg  
Tel.: 0341 99736-0 • [info@kueche-diekmann.de](mailto:info@kueche-diekmann.de)



B1-Serie



**sofort verfügbar**  
**ab 11.500,00 € inkl. MwSt.**

\*solange der Vorrat reicht

5

JAHRE  
GARANTIE\*



**Der kompakte Alleskönner**

Mit 11-22 PS sind die 2- oder 3-Zylinder-Traktoren leistungsstark und vielseitig einsetzbar.

**sowie 5 Jahre Gewährleistung\***



034291 -327510 [christian.heinig@ltz-chemnitz.de](mailto:christian.heinig@ltz-chemnitz.de)

For Earth, For Life  
**Kubota**

www.kubota-eu.com

VERKAUF | VERMIETUNG | INVESTMENT



## IHRE IMMOBILIENSPEZIALISTEN IN MARKKLEEBERG

Eigentümern bieten wir eine  
**kostenfreie Bewertung** ihrer Immobilie an.  
Daher freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme.

**Telefon: 0341 - 35 42 871 0**



**Jens Bischoff**  
Büroleiter Markkleeberg  
Immobilienkaufmann (IHK), Geprüfter freier  
Sachverständiger für Immobilienbewertung (PersCert®)

VON POLL IMMOBILIEN | Geschäftsstelle Markkleeberg  
Hafenstraße 23a / Pier 1 | 04416 Markkleeberg  
E-Mail: [markkleeberg@von-poll.com](mailto:markkleeberg@von-poll.com)

[www.von-poll.com](http://www.von-poll.com)

# Tipps für die passende Kaffeemaschine

TÜV Süd erklärt Vor- und Nachteile der Systeme



Foto: TÜV Süd



Mit einem Pro-Kopf-Verbrauch von rund 167 Litern im Jahr ist Kaffee das mit Abstand beliebteste Heißgetränk der Deutschen. Bei der Zubereitung schwört jeder Kaffeetrinker auf ein anderes Gerät. Welche Arten von Kaffeemaschinen es gibt und wo die Vor- und Nachteile liegen, erklärt TÜV Süd-Produktexperte Christian Kästl.

Während bei Kaffeebereitern wie dem Handfilter, der French Press oder der Karlsbader Kanne Handarbeit gefragt ist, übernehmen Kaffeemaschinen viele Schritte selbst. Das ist bequemer und spart wertvolle Zeit am Morgen. Grundsätzlich lassen sich vier verschiedene Typen unterscheiden.

### ■ Die Filterkaffeemaschine

Bei der Filterkaffeemaschine muss ein Papierfilter eingelegt und Kaffeepulver eingefüllt werden, schon liefert sie eine Kanne koffeinhaltigen Wachmacher. „Wer seinen Kaffee so frisch wie möglich genießen möchte, entscheidet sich am besten für ein Gerät mit eingebautem Mahlwerk. Weitere praktische Features sind ein Schwenkfilter, Tropf-Stopp und eine große Einfüllöffnung für Wasser. Eine Isolierkanne erhitzt den Kaffee – anders als eine Warmhalteplatte – nicht unnötig weiter und schont damit das Aroma“, so Christian Kästl.

- **Vorteile:** Mit einer Filterkaffeemaschine lassen sich große Mengen Kaffee auf einmal zubereiten. Sie ist in der Anschaffung die günstigste Wahl und unkompliziert in der Handhabung und Reinigung. Abgesehen vom regelmäßigen Entkalken ist bei Filtermaschinen keine zusätzliche Wartung notwendig.
- **Nachteile:** Besondere Kaffeespezialitäten mit aufgeschäumter Milch lassen sich damit nicht zaubern. Außerdem kann der Kaffee bei falscher Zubereitung oder zu langem Warmhalten bitter oder säuerlich schmecken.

### ■ Der Kaffeevollautomat

Kaffeebohnen, Wasser und Milch einfüllen, auf den Knopf drücken und fertig. Den Rest – vom Mahlen der Bohnen bis hin zur Reinigung übernimmt der Vollautomat selbst.

- **Vorteile:** Ob Cappuccino, Espresso oder Latte Macchiato, ein Kaffeevollautomat bereitet jede Kaffeespezialität zu, die das Herz begehrt. Und das in allen erdenklichen Varianten, Fassengrößen und Stärken.
- **Nachteile:** Kaffeevollautomaten sind in der Anschaffung und im Unterhalt relativ kostspielig. Sie eignen sich nur bedingt für Mehrpersonenhaushalte, da nur maximal zwei Tassen auf einmal zubereitet werden können, und benötigen ausreichend Platz. „Außerdem ist der Kaffeegenuss mit einem hohen Reinigungsaufwand verbunden, die Maschine muss oft gereinigt und entkalkt werden. Ist das Gerät defekt, kann sich meist nur ein professioneller Kundendienst um die Reparatur kümmern“, weiß der Experte.

### ■ Die Kapsel- oder Padmaschine

Wie der Name schon sagt, benötigen Kapsel- oder Padmaschinen mit Kaffeepulver befüllte

Kapseln oder Pads. Auf Knopfdruck produzieren sie Kaffee in verschiedenen Geschmacksrichtungen und Stärken.

- **Vorteile:** Beide Maschinen sind in der Anschaffung relativ preiswert und eignen sich gut für Haushalte mit wenigen Kaffeetrinkern. Außerdem überzeugen sie durch die einfache Handhabung und schnelle Zubereitung. Für sporadische Kaffeetrinker eignen sich Kapseln besser als Pads, da sie selbst nach längerer Lagerung nicht an Aroma einbüßen.
- **Nachteile:** Ein klarer Nachteil der Maschinen ist ihre Umweltbilanz. Besonders Kapseln aus Alu oder Plastik erzeugen viel Müll. Alternativ gibt es wiederbefüllbare Kapseln. „Hinzu kommt, dass die Kapseln und Pads im Verhältnis zu Bohnen oder gemahlenem Kaffee relativ teuer und nicht überall erhältlich sind. Je nach Marke kann man sie nur in bestimmten Läden oder online kaufen“, gibt der Produktexperte zu bedenken.

### ■ Die Siebträgermaschine

Siebträgermaschinen sind die beste Wahl für echte Kaffeekenner. Mit dem nötigen Druck von neun Bar bekommen sie den perfekten Espresso hin.

- **Vorteile:** Bei Siebträgermaschinen lassen sich nicht nur die Brühtemperatur und der Mahlgrad, sondern teilweise auch die Kompression des Kaffeepulvers optimal einstellen.
- **Nachteile:** Dafür müssen Käufer tief in die Tasche greifen. Außerdem will das Gerät verstanden werden und man sollte bereit sein, sich eingehend damit auseinanderzusetzen. Wer eine günstige Kaffeemaschine mit einfacher Bedienung sucht, wird bei Siebträgermaschinen nicht fündig. PM TÜV Süd

## Küchenverkäufer gesucht!

(m/w/d), Vollzeit, Teilzeit, auch Quereinsteiger

- ▶ **Sehr gute Verdienstmöglichkeiten!**
- ▶ **Inklusive Mitarbeiterrabatten, Sonderzahlungen und Sozialleistungen!**



▶ **Tel. 03433 20 55 81**  
▶ **kariere@moebel-voigt.de**

Möbel Voigt GmbH & Co. KG  
Gewerbegebiet Eula West 13  
04552 Borna  
[www.moebel-voigt.de](http://www.moebel-voigt.de)

# Wasser (Ab)marsch!

■ Effektive Entwässerungslösungen schützen Haus und Grundstück vor Schäden

Starkregenfälle bergen erhebliche Risiken für Schäden an Gebäuden und Grundstücken. Deshalb hat Entwässerungsprofi BIRCO mit seinem facettenreichen Sortiment „made in Germany“-Lösungen für jeden Bedarf in petto. Schlank, leicht und effizient präsentiert sich z.B. die BIRCOslim Betonrinne mit 20 mm Wandstärke und einem Gewicht unter 25 kg pro Rinnenelement. Eine clevere Hyperbel-Bauform sowie speziell beschichtete Stahlzargen sorgen für maximale Stabilität und einen dauerhaften Korrosionsschutz. Die BIRCOlight überzeugt mit maximaler Stabilität und Abdeckungs Vielfalt bei minimalem Gewicht. Sie ist ein echtes Multitalent und nun auch mit einer KTL-beschichteten Gusszarge erhältlich. Designstarke Akzente setzt die BIRCOtopline in der Nennweite 160, die mit einer modernen Bambus-Abdeckung besticht. Lust auf Farbe und das besondere Etwas? Dann sind die BIRCOcolor Beschichtungen in der persönlichen Lieblings-RAL-Farbe eine optimale Wahl. Auch für die Punktentwässerung bietet der Hersteller mit BIRCOlight und BIRCOplus zwei effiziente Systemerweiterungen. Weitere Infos unter [www.birco.de](http://www.birco.de). epr



BIRCO bietet ein umfangreiches Sortiment für effiziente Entwässerungslösungen, die für jeden Bedarf, Belastungsgrad und Geschmack die passende Variante bereithalten. (Fotos: epr/BIRCO GmbH)

## Evolution Service Leipzig bietet Unterstützung im privaten Haushalt

Ob wenig Zeit, keine Lust oder wegen Krankheit und Pflegebedürftigkeit, wir stehen Ihnen zur Seite, wenn es um die Reinigung Ihres Haushalts geht. Unsere motivierten, zuverlässigen und gründlichen Mitarbeiterinnen und professionellen Fensterputzer freuen sich darauf, die Aufgaben in Ihrem Heim übernehmen zu dürfen.

Dabei können alle unsere Leistungen – sofern ein Pflegegrad vorhanden ist – direkt mit allen gesetzlichen Pflegekassen abgerechnet werden. Durch unseren Abrechnungssatz, stehen Ihnen z.B. unsere Haushaltshilfen 14-tägig jeweils circa zwei Stunden zur Verfügung um den Betrag der Entlastungsleistungen auszuschöpfen. Zu den täglichen Aufgaben der „fleißigen Bienechen“ gehört die Reinigung von Bädern, WCs, Fußböden und Möbeln, der Müll wird entsorgt, die Betten frisch bezogen und es wird auch Unterstützung beim Wäsche waschen oder Einkauf angeboten. Die Fensterreinigung wird ebenfalls von der Kasse übernommen. Meist lassen sich solche Zusatzleistungen sogar aus vorhandenem Guthaben finanzieren.

Wer das Angebot unseres Unternehmens nutzen möchte, kann sich vorab auf der Internetseite [www.leipzig-reinigung.de](http://www.leipzig-reinigung.de) informieren und einen Termin vereinbaren. Dabei besuchen wir jeden Haushalt persönlich, weil es uns wichtig ist, die Situation und Aufgaben selbst kennenzulernen und einzuschätzen. Insbesondere bei der Auswahl der richtigen Mitarbeiterin für den jeweiligen Haushalt möchten wir gern „ins Schwarze treffen“. Bei vielen Kunden bestehen langjährige, gute persönliche Beziehungen zu den Mitarbeitern, es wird ja auch mal ein Wort gewechselt und da muss auch menschlich die Chemie stimmen.

Evolution Service Leipzig GmbH

## SCHLUSS MIT SCHMUTZIG

▶ **professionelle Fensterreinigung** ◀  
für Privat und Gewerbe

▶ **zuverlässige Haushaltshilfen** ◀

für die private Unterhaltsreinigung, Einkauf, Betten beziehen, waschen, bügeln ...  
Von der kleinen Wohnung bis zur großen Villa – wir betreuen alle Objekte gern.  
Bei vorhandenem Pflegegrad ist die direkte Abrechnung mit allen gesetzlichen Pflegekassen möglich.



**Evolution Service Leipzig**  
GmbH

Plautstraße 8 · 04179 Leipzig · Tel. 0341-4336 7803  
[www.leipzig-reinigung.de](http://www.leipzig-reinigung.de)

Wir reparieren auch Ihre Uhr



**Rudolf Dietze**  
Uhrmachermeister



Wachauer Str. 19 • 04416 Markkleeberg • Tel. 0341 3380220

Besuchen Sie unsere Musterausstellung! Auch samstags bis 12.00 Uhr!

**FENSTER**



Ein Begriff für Qualität

**Morlok Fensterfabrik GmbH**

Böhlerer Straße 30 • 04571 Rötha (Leipzig)

Ihr Partner in allen Fensterfragen für Neu- & Altbau  
«Alles aus eigener Produktion • Verkauf ab Werk»

Kunststoff • Holz • Holz-Aluminium • Leichtmetall  
Haustüren • Rollläden • Insektenschutz

Hier kontaktieren Sie uns ☎ 034206 54016 • [www.fenster-morlok.de](http://www.fenster-morlok.de)



**Bornaische Straße 73 „Am Schillerplatz“**



- Verlegen von Textil- und PVC-Fußbodenbelägen
- Dekoration von Stores und Deko
- Stores/Dekostoffe
- Lamellen, Jalousien und Rollos

Tel.: 0341 / 3 37 63 33

Fax: 0341 / 3 37 63 34

Fachmarkt: 3 37 63 35

## Annahme einer Bewusstseinsstörung:

### Ohne hinreichenden Gegenbeweis wird Testierfähigkeit eines Erblassers generell vorausgesetzt

Der vom Gesetzgeber angeordnete Grundsatz besagt, dass jeder als testierfähig anzusehen ist, der das 16. Lebensjahr vollendet hat. Welche Folgen sich aus dieser Annahme ergeben, war Gegenstand einer Entscheidung des Oberlandesgerichts Zweibrücken (OLG).

Der Erblasser war im Dezember 2018 verwitwet und kinderlos verstorben. Weitere Abkömmlinge waren ebenfalls nicht vorhanden. Die Eheleute hatten im Jahr 2000 einen Erbvertrag geschlossen und sich gegenseitig zu Alleinerben eingesetzt. Darüber hinaus wurden Neffen und Nichten der Eheleute nach dem Tod des Längstlebenden als Erben eingesetzt, wobei diese Verfügungen vom überlebenden Ehegatten beliebig geändert oder aufgehoben werden konnten. Kurz vor seinem Tod hatte der Erblasser im Krankenhaus ein neues notarielles Testament errichtet und eine Nichte zur Alleinerbin eingesetzt. Ein weiterer in dem ursprünglichen Erbvertrag eingesetzter Miterbe beantragte dann dennoch einen gemeinschaftlichen Erbschein, da er der Ansicht war, dass das im November 2018 errichtete notarielle Testament unwirksam sei. Der Erblasser sei zu diesem Zeitpunkt nämlich nicht mehr testierfähig gewesen. Das Nachlassgericht hatte daraufhin über die Frage der Testierfähigkeit ein Sachverständigengutachten eingeholt. Die Gutachterin kam zu dem Ergebnis, dass der Erblasser zum Zeitpunkt der Errichtung des Testaments an einer Bewusstseinsstörung gelitten habe. Sie orientierte sich dabei an einer medi-

zinischen Dokumentation während des Krankenhausaufenthalts, aus der sich aus ihrer Sicht ergeben habe, dass der Erblasser von einem akuten Delirium betroffen war und er aufgrund dessen am folgenden Tag nicht testierfähig gewesen sein könne.

Diesen Ausführungen folgte das OLG nach einer erneuten mündlichen Anhörung der Sachverständigen allerdings nicht. Insbesondere konnte die vorliegende medizinische Dokumentation des Krankenhauses nicht zwingend den Rückschluss zulassen, dass tatsächlich ein Delirium vorgelegen habe. Nach dem Willen des Gesetzgebers sei nämlich zunächst immer von der Testierfähigkeit auszugehen – und zwar so lange, bis das Gegenteil zur vollen Überzeugung des Gerichts bewiesen ist. Kann jedoch im Nachgang nicht mit hinreichender Sicherheit geklärt werden, ob eine Person zu einem bestimmten Zeitpunkt testierunfähig gewesen ist, geht dies zu Lasten desjenigen, der sich in einem gerichtlichen Verfahren auf die Testierunfähigkeit beruft. Hinweis: Minderjährige benötigen für die Errichtung eines Testaments nicht die Zustimmung eines gesetzlichen Vertreters.

Quelle: OLG Zweibrücken, Beschl. v. 24.04.2024 - 8 W 60/23

Mitgeteilt von Rechtsanwalt Bernd Nagel,  
Rechtsanwalt für Erbrecht  
Geprüfter Testamentsvollstrecker (DVEV)



Im Sommer der Liebe finden wir  
Hoffnung und Trost.

0341 3581919  
Rathausstr. 43 04416 Markkleeberg  
#hausapfelbaum  
www.bestattungen-dunker.de

**DUNKER**  
über den Tag hinaus

[www.nagel-erbrecht.de](http://www.nagel-erbrecht.de)

- Erb- und Pflichtteilsprozesse, Erbscheinsrecht, Auskunftsansprüche
- Pflichtteilsrecht, Schenkungen, Testamente, Erbverträge, Erbschaftsteuer

Bernd Nagel · Rechtsanwalt für Erbrecht  
Geprüfter Testamentsvollstrecker (DVEV)

Raschwitzter Straße 32 · 04416 Markkleeberg  
Tel.: 0341 3584861

Sie planen gern alles selbst?

### Warum nicht auch die eigene Bestattung?

Heutzutage muss jeder für die Bestattung seiner Angehörigen selber aufkommen. Wie der Kontostand im Todesfall aussieht, ist angesichts evtl. anfallender Pflege- und Heimkosten kaum vorherzusehen. Bestattungsvorsorge bedeutet, die eigenen Wünsche für die zukünftige Bestattung inhaltlich und finanziell abzusichern.

- Die Vorteile:
- Wünsche der Bestattung festlegen
  - Vorsorgen und Angehörige entlasten
  - Finanzielle Absicherung zu Lebzeiten

**Pärschel**  
Bestattungshaus

Für Fragen rund um eine Bestattungsvorsorge vereinbaren Sie einfach einen Termin.

Tel. 034299 70 688 | Email [markkleeberg@bestattung-leipzig.de](mailto:markkleeberg@bestattung-leipzig.de) | Web [www.bestattung-leipzig.de](http://www.bestattung-leipzig.de)

# Der digitale Nachlass

## Eine unterschätzte Vorsorge für die ältere Generation



(Foto: BDB / iStock)

Für Menschen, die vor 1960 geboren wurden, spielt die Regelung des digitalen Nachlasses eine entscheidende Rolle. Sie sind in einer analogen Welt aufgewachsen und nutzen im Alter möglicherweise digitale Dienste, ohne sich der Tragweite ihres digitalen Erbes bewusst zu sein. Der

digitale Nachlass umfasst alle digitalen Informationen und Inhalte wie E-Mails, Fotos, Videos, Online-Konten und Abonnements, Social-Media-Profile, Online-Banking, Einkaufskonten sowie digitale Besitztümer wie E-Books, Musikdateien, digitale Währungen und NFTs. Nach dem Tod einer Person laufen diese Konten und Abonnements weiter, was Kosten verursachen oder unbekannte Werte verbergen kann.

Bestattungsunternehmen haben erkannt, wie wichtig die Regelung des digitalen Nachlasses ist, und bieten entsprechende Beratung und Unterstützung an. Sie können bei der Erstellung einer Liste digitaler Inhalte helfen und Zugangsdaten sicher aufbewahren. Auf Wunsch übernehmen sie auch die Rolle des digitalen Nachlassverwalters. Der Prozess der Ermittlung des digitalen Nachlasses beginnt mit der Feststellung des Todesfalls (Sterbeurkunde) und der Identifizierung aller digitalen Konten und

Vermögenswerte, unter anderem durch softwaregestützte Suchverfahren. Die Sicherung dieser Vermögenswerte ist wichtig, um unbefugten Zugriff zu verhindern und den Erben den Zugang zu ermöglichen.

Nutzer können zu Lebzeiten ihren digitalen Nachlass selbst vorbereiten, indem sie eine Liste aller Online-Konten und digitalen Inhalte erstellen und eine Vertrauensperson benennen, die Zugang zu diesen Informationen erhält. Es ist wichtig, festzulegen, was mit den Online-Konten und digitalen Daten nach dem Tod geschehen soll. Bei der Verwaltung des digitalen Nachlasses müssen rechtliche Aspekte wie die Vererbbarkeit digitaler Daten und Datenschutzbestimmungen beachtet werden. Professionelle Anbieter und Bestattungsunternehmen können bei diesem Prozess unterstützen und helfen, unangenehme Überraschungen zu vermeiden.

Weitere Informationen und qualifizierte Bestattungsunternehmen, die Sie persönlich und in Ruhe beraten, finden Sie auf der Homepage des Bundesverbandes Deutscher Bestatter:

[www.bestatter.de](http://www.bestatter.de)

Bundesverbandes Deutscher Bestatter e.V.



## WATTLER BESTATTUNGEN

seit 1991

<p>Markkleeberg-Ost Bornaische Straße 77</p>	<p>Markkleeberg-West Rathausstraße 51 <b>EINGANG AM FRIEDHOF</b></p>
--	--

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

**Tel. 0341 3380535**

[www.bestattung-wattler.de](http://www.bestattung-wattler.de)

Sein ganzes Leben war das Schaffen,  
war jedem immer hilfsbereit.  
Nun hat der Käpt'n sein Schiff verlassen  
und radelt in die Ewigkeit.

# DIETER JUST

\* 31.08.1941  
† 12.07.2024



In tiefer Trauer und liebevoller Erinnerung:  
Deine Ehefrau Inge,  
Dein Sohn Henry mit Steffi, Dein Sohn Thomas mit Simone,  
Deine Enkelin Sophia, Deine Enkelin Sarah mit Florian

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am 26.08.2024,  
11 Uhr, auf dem Kommunalen Friedhof Markkleeberg statt.

[www.bestattungmueller.de](http://www.bestattungmueller.de)




24 h: 034299 / 797 493

Menschlichkeit, Respekt, Ehrlichkeit und Vertrauen sind die Werte, die uns als fachgeprüftes Bestattungsunternehmen seit über 30 Jahren ausmachen.

Wir sind für Sie da.

In Markkleeberg finden Sie uns in der Hauptstraße 264.

Leipzig – Markkleeberg – Zwenkau



### ■ Trauer- & Familienanzeigen im Markkleeberger Stadtjournal

Sie möchten einen Dank für die tröstenden Worte und die Anteilnahme beim Abschied von einem geliebten Familienangehörigen aussprechen? Ebenso können Sie sich gern bei den vielen Gratulanten, z. B. zur Geburt Ihres Kindes, zur Hochzeit, Jugendweihe, Konfirmation, zum Schulanfang, Geburtstag oder Jubiläum bedanken – mit einer Familien- oder Traueranzeige im Markkleeberger Stadtjournal erreichen Sie alle.

**Dazu können Sie mich direkt kontaktieren:**

Bernhard Weiß ([bernhard.weiss@druckhaus-borna.de](mailto:bernhard.weiss@druckhaus-borna.de))

... oder Sie wenden sich an ein Bestattungsunternehmen Ihres Vertrauens.

# DER MAZDA CX-5 AD'VANTAGE



**6** JAHRE | MAZDA  
GARANTIE

Sein Name ist Programm. Der Mazda CX-5 Ad'vantage bringt dank durchdachter Hightech Features jede Menge Vorteile in punkto Sicherheit und Komfort in Ihren Alltag und auf Reisen.

Monatlich leasen ab

€ **323**<sup>1)</sup>

Ihr Preisvorteil von

€ **1.800**<sup>2)</sup>

Energieverbrauch kombiniert: 6,5 l/100 km. CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 146 g/km. CO<sub>2</sub>-Klasse: E. Weitere Informationen zur elektrischen Reichweite, Energiekosten, KFZ-Steuer und CO<sub>2</sub>-Kosten finden Sie unter [www.mazda.de/Energieverbrauch](http://www.mazda.de/Energieverbrauch).

1) Ein Privat-Leasing-Angebot (Kilometer-Leasing) der Mazda Finance – einem Service-Center der Santander Consumer Leasing GmbH (Leasinggeber), Santander-Platz 1, 41061 Mönchengladbach – für einen Mazda CX-5 Ad'vantage e-Skyactiv G 165 (2.0 l Benziner), bei € 323 monatlicher Leasingrate, € 2.900,00 Leasing-Sonderzahlung, 48 Monaten Laufzeit und 10.000 km Laufleistung pro Jahr. Bonität vorausgesetzt. Angebot ist gültig für Privatkunden und nicht mit anderen Nachlässen/Aktionen kombinierbar. Preise inkl. Überführungs- und zzgl. Zulassungskosten.

2) Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung der Mazda Motors (Deutschland) GmbH für ein vergleichbar ausgestatteten Mazda CX-5 Center-Line mit Connectivity & Convenience Paket.

6 Jahre Garantie gemäß den Mazda Garantiebedingungen. Mehr Informationen finden Sie unter [www.mazda.de/garantie](http://www.mazda.de/garantie).

Beispielfoto eines Mazda CX-5, die Ausstattungsmerkmale des abgebildeten Fahrzeuges sind nicht Bestandteil des Angebotes.

# FREYDANK

[www.auto-freydank.de](http://www.auto-freydank.de) Auto Freydank GmbH & Co. KG